Alas taikausko! Voittoon valistus ja sosialismi! olkoot joulutunnelmina.--Työkansa.

Ainoa suomalainen sanomalehti Canadassa. Ilmestyy kaikkina arkipäivinä. :: Edullisin lehti ilmoittajille.

TYÖKANSA

Ainoa suomenkielinen sanomalehti Canadassa. Työväestön äänenkannattaja.

The only Finnish newspaper in Canada. Published every week-day. Advandageous paper for advertisers.

No. 232 — 1912. TIISTAINA, JOULUK UN 24 p. — TUESDAY, DECEMBER, 24th. VI:S VUOSIKERTA — VOL. VI.

Naistyötä koskeva laki Quebecissa

Tammikuun alussa tulee Quebecin maakunnassa voimaan viime lainsäätäjäkunnan hyväksymä naistyötä koskeva laki, joka määrää että naisilla ei saa teettää työtä viikossa enemmän kuin 55 tuntia.

Montreal, Que., jouluk 22 p. — Quebecin maakunnan villa- ja puuvillatehtailijoille on maakuntahallituksen puolesta ilmotettu, että seuraavan tammikuun alusta astuu voimaan laki, joka rajoittaa kaikkien naistyöläisten työajan viiteenkymmeneen viiteen tuntiin viikossa. Tämä laki säädettiin lainsäätäjäkunnan viime istuntokaudella.

Tehdastarkastajien päällikkö A. Guyon sanoi tänään puhuessaan laista, että hän odottaa lain voimaanastumisen edullisesti vaikuttavan työläisiin.

TULIPALO TEATTERISSA.

Kuvanauha liikkuvien, kuvien teatterissa syyttynyt tuleen, joka levisi nopeasti. — Kaksitoista henkilöä kuollut ja useita loukkaantunut.

Brysseli, Belgia, jouluk. 22 p.— Kuvanauha syttyi tuleen kinematografiohjelman aikana Barraques'issa lähellä Mening'iä. Liekit levisivät tavattomalla nopeudella niheuttaen kamalan pakokauhun. Kaksitoista henkilöä sai surmansa ja useita loukkaantui. Kymmenen ruumista on jo löydetty.

POSTIMESTARIA SYYTETÄÄN POSTIN HÄVITTÄMISESTÄ.

Syytetty myöntää hävittäneensä sanomalehtiä, mutta kieltää avanneensa kirjeitä.

Ailsa Craig, Ont., jouluk 22 p. — Dominion hallituksen nimittämän, Lontoosta kotoisin olevan komissioneri W. Meredithin läsnäollessa alettiin eilen tutkimaan täkäläistä postimestaria vastaan tehtyjä syytöksiä, että hän on avannut kirjeitä ja hävittänyt sanomalehtiä sekä kirjallisuutta.

Syytökset perustuvat postikontorin entisen palvelijattaren neiti Stonehousen ilmiantoon. Hän väittää, että postimestari Mr. Mason avasi Mr. C. Walkerille lähetetyn kirjeen, hävitti Torontosta lähetettyjä sanomalehtiä ja konservatiivien ehdokkaan C. Elliottin lähettämää vaalikirjallisuuttaa.

Ensimäisenä todistajana esiintyin neiti Stonethouse vakuuttaen mainittujen syytöksien olevan totsia. Mason kielsi avanneensa kirjeitä, mutta myönsi hävittäneensä sakeakauppaitten takaus kohotettavaksi $ 5,000. Pääministeri kieltäysi tämän mitään peruuttamasta lausun tostaan ja lakko jatkuu.

ESPANJAA TAAS UHKAA RAUTATIELAKKO.

Madrid, Espanja, jouluk. 20 p. — Tyytymättömyys rautatietyöläisten keskuudessa on uudelleen leviämässä. He syyttävät komppanioita lupauksien laiminlyömisestä ja pelätään että yleislakkoa tammikuun 1 p:nä on mahdoton välttää. Hallitus on kutsunut takaisin kaikki palveluksesta vapautetut sotilaat ja kiiruhtanut järjestämään hiljattain perustetut rautatiepataljoonat.

Junarikko C. P. radalla

Yksi tavaravaunu hyppäsi pienen asemahuoneen katolle pudottaen sen sisään. — Viisi huoneessaolijaa pelastuivat. — Yksi jarrumies sai surmansa. — Onnettomuuden syynä oli äkkimutka, joka esti ajurin näkemästä toista tavarajunaa.

Viime lauantaina törmäsi Canadian Pacific rautatien itäänpäin menevä tavarajuna toiseen, asemalla seisovaan tavarajunaan Gravel aseman luona tuhoisilla seurauksilla.

Tavarajuna, johon toinen ajoi, seisoi asemalla; sen veturi oli siirtuiteella ja neljä vaunuista pääradalla. Juuri Gravel aseman länsipuolella on radassa äkkimutka ja saapuvan tavarajunan ajuri Ferguson, joka tunnetaan erittäin huolellisena veturinkuljettajana, nähdessään veturin sivuraitella huuli koko tavarajunan olevan siellä. Kun hän ei voinut nähdä vaunuja pääradalla ei ajuri hiljentänyt vaunuja ennekuin se oli myöhäistä.

Veturi No. 3799, joka syöksyi seisovaan junaan takaapäin rikkoi täydellisesti kolme vaunua. Jarrumies Woodard, joka istui takavaunussa suistui röykkiöön, mikä pian syttyi tuleen, ja hänen ruuminsa paloi pahasti ennekuin se ehdittiin saada pois.

Yksi vaunuista viskautui pienen asemarakennuksen päälle. Huoneessa oli nuori nainen sähköttäjänä ja neljä miestä nukkumassa. Seisovan junan kondutkööri käsittäen uhkaavan vaaran hyökkäsi heti sisälle pelastamaan naista ja onnistui hänet vetämään turvallisen paikkaan. Michet myös herätettiin ja kiiruhdettiin ulos. Jos ei tässä toimittu nopeasti olisi kuolleiden luetteloon tullut nimiä lisää, sillä hetkistä myöhemmin putosi asemahuoneen katto sisään.

Röykkiö syttyi nopeasti tuleen, joka pian syttyi asemahuoneeseen kin ja liekkejä ei voitu sammuttaa ennenkuin jokainen lähellä oleva palava esine oli muuttunut

Valtiollinen murhayritys Indiassa

Indian varakuningasta lordi Charles Hardingea on yritetty murhata pommilla, mutta Hardinge on ainoastaan haavottunut.

Hänen seuralaisensa on kuollut paikalla.

Dethi, Intia, jouluk. 22 p. — Indian varakuningas lordi Charles Hardinge haavottui ja hänen seuralaisensa kuoli varakuningasta vastaan viskatun pommin räjähtäessä kun Hardings tänään saapui uuteen pääkaupunkiin. Pommi viskattiin huoneen katolta ja sattui se varakuninkaan norsun selässä olevaan ajolaitteeseen tappaen paikalla kuninkaan seuralaisen.

Varakuninkaan saamien haavojen luatua ei tunneta, mutta hän nopeasti vietiin sairaalaan.

Pomminheittäjän yritys tappaa varakuningas oli vähällä onnistua. Varakuningas oli saapumassa maan uuteen pääkaupunkiin Delhiin, mikä oli viimeinen toimitus pääkaupungin muuttamisesta Calcuttasta Delhiin. Vaihto jo tehtiin viime lokakuussa. Mutta Hardinge vasta nyt muodollisesti siirtyi uuteen asuinpaikkaansa.

Suuri joukko sotaväen osastoja, virkailijoita ja kansaa oli vastaan ottamassa varakuninkaan joukkoetta. Sen loistava norsukulkue oli juuri lähtenyt rautatieasemalta, sivuuttaen Chandai Chowskin kun pommi heitettiin. Sen viskasi huoneen katolla seisova mies ja sattui se norsun selässä olevaan laitteeseen, jossa oli Hardinge puolisoineen. Heidän päällä suurta varjostinta pitävä esuralainen kuoli paikalla pommin räjähtäessä ja toinen seuralainen pahoin haavottui pommin sirpaleesta.

Lordi Haringe haavottui olkapäästä, mutta ei voitu pommin heit toa seuranneen sekamelskan takia saada selville miten vaarallisesti. Hänen puolisonsa jäi loukkaantumattomaksi, mutta säikähti pahoin tapahtumasta. Pommi oli hyvin voimakas.

Varakuninkaan saavuttua sairaalaan kirurgi huomasi että hänen haava olkapäässä on vaaraton.

Intian kenraalikuvernöörin neuvoston jäsen Gug Fleetwood Wilson otti kulkuessa varakuninkaan paikan, mikä sitten jatkoi matkaansa läpi uuden pääkaupungin Durbarin leirille, missä oli koolla suuri määrä Intian alkuasukasten hindujen ylimyksiä. Guy sitten luki Hardingelta saapuneen tiedon että hän on lievästi haavottunut, jonka yleisö otti vastaan jatkuvin hurraahuudoin.

Lordin murhayritys nosti suuren kiihtymyksen sekä alkuasukkaissa harjottamasta hirmuhallituksesta. Pääkaupungin muutto Calcuttasta Delhiin johtui siitä että ensinmainitussa paikassa varakuninkaan olo kävi liian knumaksi. Ja nyt tapahtunut valtiollinen murhayritys on vahvasti ilmaisu yleisesti vallitsevasta tyytymättömyydestä, sillä tuo murhayritys on aikaan ja tapahtumisen nähden välittu erittäin "onnistuneesti", ottaen huomioon asiain kehityksen.

Unioiden edustajat vastustavat pakollista rokottamista

Calgaryn unionistit ovat kokouksessaan hyväksyneet ponnen, jossa vaaditaan koululasten pakollista rokotusta koskevan p:n kään poistamista maakunnan terveyslaista.

Calgary, Alta., jouluk 21 p. — Tämän kaupungin järjestyneet työläiset taistelevat koululasten pakollista rokottamista vastaan. Maakunnan terveysasetuksessa on uusi pykälä, jossa säädetään että oppilaita, joita ei ole rokotettu ei saa ottaa mihinkään kouluun tässä maakunnassa jälkeen tammikuun ensimäisen päivän. Säädös kuuluu seuraavasti:

"68. Tammikuun ensimäisenä päivänä ja sen jälkeen, 1913, ei saa hyväksyä ketään oppilasta mihinkään kouluun ennenkun hän esittää rokotustodistuksen.

Edellyttäen ettei tätä säädöstä soviteta käytäntöön maaseuduilla missä sen noudattaminen tuottaisi vaikeutta kun lääkärin luona käynti on hankalaa."

Perjantai iltasessa kokouksessaan Calgaryn unioiden neuvosto hyväksyi seuraavan ponnen, jota tuomitsee mainitun lain:

Koska rokottaminen, jota harjoitetaan ison rokon ehkäisemiseksi, on epäpuhdas sinänsä ja sen puolustajicnkin keskuudes. myönnetään epävarmaksi, ja koska on paljon huomautuita lääkäreitä, jotka väittävät että se ei ole ainoastaan kykenemätön ehkäisemään isoa rokkoa, vaan siitä juuri on mainittu tauti monesti alkanut.

Sen vuoksi Calgaryn Trades and Labor Council säännöllisessä kokouksessaan päättää vaatia maakuntahallitusta kumoamaan maakunnallisesta terveysasetuksesta sen kohdan, joka tekee rokottamisen pakolliseksi joko koulujen oppilaille tai aikuisille; ja edelleen päätettäköön vaatia täkäläistä koululautakuntaa luopumaan koululasten pakollisesta rokottamisesta;

ja päätettäköön, että jäljenös tästä ponnesta lähetetään sanomalehdistölle, maakuntahallitukselle ja koululautakunnalle sekä Alberta Federationistille asian alistamista varten maakunnan toisten unioiden harkittavaksi.

Keskustelun aikana ei kukaan

Rahtilaiva uponnut rannikolle

Kaksikymmentä kaksi laivamiestä joutui surman suuhun Newfoundlandin rannikolla kun he eivät jyrkän ja asumattom. rannikon takia päässeet pelastumaan.

Laivaväestä ainoastaan kuusi pelastui.

St. Johns Nfd., jouluk. 22 p. — Furness-linjan höyrylaiva Florence, joka oli matkalla Halifaxista St. Johniin, joutui viime perjantaina vallinpeen länsi ja etelätuulen vaikutuksesta rannikolle länteen St. Shottista ja laivan kahdestakymmenestä miehestä ainoas taan kuusi pelastui. Viisi perinpohjin väsynyttä laivamiestä, jotka tulivat maihin veneellä, toivat tänä iltana tiedon Trepasseyhin.

Höyrylaivalla ei ollut matkustajia. Laivan kapteeni Barr ja kaikki hänen miehensä saapuivat rannikolle laivan kalliolle ajamisen perästä, mutta St. Shottsin jyrkkä, luoksepääsemätön kalliojyrkänne esti heidän pelastumisen. Suuri nousevesi, jota vielä lisäsi länsietelämyrsky, teki mahdottomaksi jäädä siihen ja kaikki olivat ilolsia pääsetessään laivaan, joka oli myrskyn runneltavana. Kapteeni Barr oli vakuutettu myrskyn lakkaamisesta, mutta laivan toinen virkailija T. Hedley tarjoutui ottamaan neljä miestä yhteen laivan veneeseen ja etsimään soveliampaa maallenousupaikkaa. Suuren myrskyn vallitessa kapteeni oli haluton panemaan vaaraan enemmän elämää ja antoi vastenmielisesti luvan tuohon virkailijan retkeen.

Hedley suurilla vaikeuksilla purjehti pienellä veneellään pitkin rannikkoa kunnes näki pirstotun rannikkovuorten ääriviivat. Viimein he onnistuivat pääsemään rannalle, johon ei laiveet unohtuneet. Samalla aikaa myrskyn raivo lsääntyi ja laiva kärsi piikkisellä kalliolla vaurioita laineitten viskomisesta. Hedley miehineen turhaan etsi reunavuorelle kiipeämispaikkaa ja siten Florenceen mielstöille pelastusta. Rannikko tässä piirissä oli asumatonta. Muutamat kalastajien majat olivat auttoina talven takia ja Hedleyn oli miehistöineen vietettävä yötä tällaisessa hylätyssä majassa. Lauantaiaamuna Hedley huomasi myrskyn lakkaamatta yltyneen. Kiiruhdettuaan takaisin missä Florence virui hän ei huomannut merkkiäkään laivasta. Huomattava määrä se puulastista uskenteli rannikolla mutta veneitä ei näky-

KAUPUNKI PYYTÄÄ VALTUUTTA ANTAA 50 VUODEN VELKAKIRJOJA.

Calgary, Alta., jouluk. 22 p. — Calgaryn kaupunki tulee pyytämään maakuntahallitukselta lupaa saada antaa 50:nen vuoden kuluessa takaisin lunastettavia velkakirjoja erinäisiin tarkoituksiin, johin kuuluu kiinteimistöjen, konkritista tehtyjen laitosten ja ensiluokan rakennusten osto y. m.

Kaivosonnettomuus Japanissa

Yli kaksisataa työläistä hautaantunut elävältä. — Ainoastaan kolme saatu ylös hengissä.

Tokio, jouluk. 23 p. — Hokaidon charella Saporossa, Ubarin hiilikaivoksessa tapahtuneessa räjähdyksessä hautaantui kaivokseen yli kaksiataa japanilaista työmiestä. He kaikki ovat mahdollisesti kuolleet

Yli kahdesta sadasta miehestä, jotka räjähdyksen tapahtuessa työskentelivät kaivoksessa ainoastaan kolme saatiin hengissä ylös.

30,000 MYLLYTYÖLÄISTÄ LAKKOON LAWRENCESSA.

Kutomoteollisuustyöläiset Uudessa Englannissa vaativat enemmän palkkaa ja jolleivät myllyjenomistajat hyväksy työläisten vaatimusta, tulevat viimetalviset tapahtumat uudistumaan kutomoteollisuusalueella. — I. W. W:n organiseeraaja antanut jo yleislakkojulistuksen ja tulee se astumaan voimaan tänään. Työväestö on innostuksen valtaama ja valmis taisteluun.

Webster, Massa., jouluk. 18 p.— Lakkoasema American Woolen kompanian omistamassa Arden kutomomyllyssä kärjistyi huippuunsa tänään kun I. W. W:n organiseeraaja Ernest Daniels julisti yleislakon kaikissa American Woolen komppanian omistamissa myllyissä. 5,000 myllytyöläistä tulee jättämään työnsä ensi torstaina, edellyttäen, että he noudattavat annettua lakkojulistusta.

"Työläiset vaativat palkankorotusta, ja ellei yhtiö siihen taivu, tulee suuret työnseisotelut kutomoteollisuuden aisilla tulelleen aikamaan. Neljä viikkoa sitten työläiset täydensivät voimakkaan järjestönsä muodostamisen ja ovat valmistautuneet suuren taistelun varalta.

I.W.W:n johtomiehet ovat pitänet puheita täkäläisille lakkolaisilla, joiden keskuudessa vallit-

Canadan mineraalituotanto pienenee

Ottawa, Ont., jouluk. 22 p. — Canadan kaivosdepartementin jul kaisemassa yleiskatsauksessa osoitetaan maan mineraalituotannon vähenevän, joista on jo ollut erikoisia tilastoja ranta- ja terästeollisuuden alalta. Mainitun yleiskatsauksen mukaan tuotettiin viime vuonna mineraaleja yhteensä $103,220,994 arvosta mikä $3,602,629 vähemmän kuin edellisenä vuonna. Keskimääräinen tuotanto henkilöö kohti oli $14.42.

Metallipitoisia aineita tuotettiin $46,105,423 arvosta, mikä on $3,333,450 eli noin 6¾ prosenttia. Savea, kalkkia, kiveä ja muita rakennusaineita tuotettiin $22,709,611 arvosta joka tekee 13.5 prosenttia enemmän kuin edellisenä vuonna. Tärkein tuote arvoonsa nähden oli hiili, jota tuotettiin 25 prosenttia kokonaistuotannosta. Seuraava tärkeydessä on hopea, jota tuotettiin yli 16¾ prosenttia; nikkeliä noin kymmenen prosenttia; kultaa melkein 9½ prosenttia; savituotteita 8 prosenttia; samettia 7 prosenttia ja kuparia hiukan yli 6 prosenttia tuotannon kokonaissummasta. Kivihiilen ja syaen tuotannon vähyyttä Albertassa ja British Columbiassa pidetään yhtenä syynä mineraalituotannon yleiseen pienenemiseen.

Hyvin suuri osa Canadan mineraalituotannosta viedään ulos maasta puolidustusta ja käyttöä varten, ja toiselta puolen paljon mineraaleja mitkä ovat osaksi tai kokonaan jalostetut, tai valmistetut tavaroiksi, tuodaan maahan. Canadan kupari-, nikkeli- ja hopeatuotanto melkein kokonaan vie dään ulkomaille, etupäässä Yhdysvaltoihin.

Mineraalituotannon alalla on Ontario edellä muista Canadan maakunnista tuottaen 41.46 prosenttia; British Columbia ja Nova Scotia ovat seuraavana järjestyksessä.

Kaivosteollisuuden alalla työskenteli viime vuonna 63,570 työläistä.

see yleinen innostus. Torstaina voimaan astuva lakkojulistus lakkee viittätuhatta työläistä Fichtburgissa, Organiseeraaja Daniels sanoi tänään, että I. W. W:n keskustoimistolle Lawrencessa on lähetetty huomautus, että sieltä olisi annettava yleislakkojulistus Lawrencen 30,000 ille kutomomyl'ytyöläisille — Työm.

Kaikenlaisia

Naistyötä koskeva laki Quebecissä

Tammikuun alussa tulee Quebecin maakunnassa voimaan viime lainsäätäjäkunnan hyväksymä naistyötä koskeva laki, joka määrää että naisilla ei saa teettää työtä viikossa enemmän kuin 55 tuntia.

Montreal, Que., jouluk 22 p. — Quebecin maakunnan villa- ja ja puuvillatehtailijoille on maakuntahallituksen puolesta ilmotettu, että seuraavan tammikuun alusta astuu voimaan laki, joka rajoittaa kaikkien naistyöläisten työajan viiteenkymmeneen viiteen tuntiin viikossa. Tämä laki säädettiin lainsäätäjäkunnan viime istuntokaudella.

Tehdastarkastajien päällikkö A. Guyon sanoi tänään puhuessaan laista, että hän odottaa lain voimaanastumisen edullisesti vaikuttavan työläisiin.

TULIPALO TEATTERISSA.

Kuvanauha liikkuvien kuvien teatterissa syttyynyt tuleen, joka levisi nopeasti. — Kaksitoista henkilöä kuollut ja useita loukkaantunut.

Bryseli, Belgia, jouluk. 22 p.— Kuvanauha syttyi tuleen kinematografiohjelman aikana Barraques'issa lähellä Mening'iä. Liekit levisivät tavattomalla nopeudella aiheuttaen kaaman pakokauhun. Kaksitoista henkilöä sai surmansa ja useita loukkaantui. Kymmenen ruumista on jo löydetty.

POSTIMESTARIA SYYTETÄÄN POSTIN HAVITTAMISESTÄ.

Syytetty myöntää hävittäneensä sanomalehtiä, mutta kieltää avanneensa kirjeitä.

Ailsa Craig, Ont., jouluk 22 p. —Dominion hallituksen nimittämän, Lontoosta kotoisin olevan komissioneri W. Meredithin läsnäollessa alettiin eilen tutkimaan täkäläistä postimestaria vastaan tehtyjä syytöksiä, että hän on avannut kirjeitä ja hävittänyt sanomalehtiä sekä kirjallisuutta.

Syytökset perustuvat postikonttorin entisen palvelijattaren neiti Stonehousen ilmiantoon. Hän väittää, että postimestari Mr. Mason avasi Mr. C. Walkerille lähetetyn kirjeen, hävitti Torontosta lähetettyjä sanomalehtiä ja conservatiivien ehdokkaan C. Elliottin lähettämää vaalikirjallisuutta.

Ensimäisenä todistajana esiintyin neiti Stonethouse vakuuttaen mainittujen syytöksien olevan totsia. Mason kielsi avanneensa kirjeitä, mutta myönsi hävittäneensä joitakin konttorim kokoontuneita sanomalehtiä.

Jutun lähempi käsittely lykättiin ensi perjantaihin.

OMITUINEN LAKKO ITALIASSA.

Rooma, Italia, jouluk. 19 p. — Osakekauppiaat yli Italian ovat lakossa. Kaikki pörssilaitokset ovat sulettu. Hintaluetteloita ei ole ilmestynyt ja pörssiliike on seisaksissa.

Tämä ennen kuulumaton lakko johtui pääministerin epäkohteliaasta huomautuksesta eilisessä parlamentin istunnossa, jolloin hyväksyttiin laki missä säädetään osakekauppiaitten takaus kohotettavaksi $ 20,000. Pääministeri kieltäysi tän'än mitään peruuttamasta lausun tostaan ja lakko jatkuu.

ESPANJAA TAAS UHKAA RAUTATIELAKKO.

Madrid, Espanja, jouluk. 20 p. — Tyytymättömyys rautatietyöläisten keskuudessa on uudelleen leviämässä. He syyttävät kompanioita lupauksien laiminlyömisestä ja pelätään että yleislakkoa tammikuun 1 p:nä on mahdoton välttää. Hallitus on kutsunut takaisin kaikki palveluksesta vapautetut sotilaat ja kiiruhtanut järjestämään hiljattain perustetut rautatiepataljoonat.

Junarikko C. P. radalla

Yksi tavaravaunu hyppäsi pienen asemahuoneen katolle pudottaen sen sisään. — Viisi huoneesaolijaa pelastuivat. — Yksi jarrumies sai surmansa. — Onnettomuuden syynä oli äkkimutka, joka esti ajurin näkemästä toista tavarajunaa.

Viime lauantaina törmäsi Canadian Pacific-rautatien itäänpäin menevä tavarajuna toiseen, asemalla seisovaan tavarajunaan Grave ville'n aseman luona tuhoisilla seurauksilla.

Tavarajuna, johon toinen ajoi, seisoi asemalla; sen veturi oli sivuraiteella ja neljä vaunuista pääradalla. Jouri Gravel aseman läinsipuolella on radassa äkkimutka ja saapuvan tavarajunan ajuri Ferguson, joka tunnetaan erittäin huolellisena veturinkuljettajana, nähdessään veturin sivuraiteella luuli koko tavarajunan olevan siellä. Kun hän ei voinut nähdä vaunuja pääradalla ei ajuri hiljentänyt vaunuja ennekuin se oli myöhäistä.

Veturi No. 3799, joka syöksyi seisovaan junaan takaapäin rikkoi täydellisesti kolme vaunua. Jarrumies Woodard, joka istui takavaunussa suistui röykkiöön, mikä pian syttyi tuleen, ja hänen ruumiinsa paloi pahasti ennekuin se ehdittiin saada pois.

Yksi vaunuista viskautui pienen asemarakennuksen päälle. Huoneessa oli nuori nainen sähköttäjänä ja neljä miestä nukkumassa. Seisovan junan kondutkööri käsittäen uhkaavan vaaran hyökkäsi heti sisälle pelastamaan naista ja onnistui hänet vetämään turvallisseen paikkaan. Miehet myös herätettiin ja kiiruhdettiin ulos. Jos ei tässä toimittu nopeasti olisi kuolleiden luetteloon tullut nimiä lisää, sillä hetkistä myöhemmin putosi asemahuoneen katto sisään.

Röykkiö syttyi nopeasti tuleen, joka pian syttyi asemalsuoneeseen kin ja liekkejä ei voitu sammuttaa ennenkuin jokainen lähellä oleva palava esine oli muuttunut tuhaksi.

SIIRTOLAISILTA VAADITAAN LUKUTAITOA.

Washington, D. C., jouluk. 18 p. — Edsutajahuoneessa hyväksyttiin tänään lakiehdotus, jonka mukaan Yhdysvaltoihin kielletään maahan pääsy kaikilta kuusitoista vuotta vanhemmilta siirtolaisilta, jotka eivät osaa lukea äidinkielttään. Lakiehdotuksesta on jaohetttu edustajahuoneessa jo parisen päivää ja menee ehdotus nyt senaattiin hyväksyttäväksi. On vielä mahdoton sanoa tuleeko lakiehdotus läpäsemään senaatissa vaikoei.

Valtiollinen murhayritys Indiassa

Indian varakuningasta lordi Charles Hardingea on yritetty murhata pommilla, mutta Hardinge on ainoastaan haavottunut.

Hänen seuralaisensa on kuollut paikalla.

Dethi, Intia, jouluk. 22 p. — Indian varakuningas lordi Charles Hardinge haavottui ja hänen seuralaisensa kuoli varakuningasta vastaan viskatun pommin räjähtäessä kun Hardings tänään saapui uuteen pääkaupunkiin. Pommi viskattiin huoneen katolta ja sattui se varakuninkaan norsun selässä olevaan ajolaitteeseen tappaen paikalla kuninkaan seuralaisen.

Varakuninkaan saamien haavojen laatun ei tunneta, mutta hän nopeasti vietiin sairaalaan.

Pomminheittäjän yritys tappaa varakuningas oli vähällä onnistua. Varakuningas oli saapumassa maan uuteen pääkaupunkiin Delhiin, mikä oli viimeinen toimitus pääkaupungin muuttamisesta Calcuttasta Delhiin. Vaihto jo tehtiin viime lokakuussa. Mutta Hardinge vasta nyt muodollisesti siirtyi uuteen asuinpaikkaansa.

Suuri joukko sotaväen osastoja, virkailijoita ja kansaa oli vastaan ottamassa varakuninkaan joukkoetta. Sen loistava norsukulkue oli juuri lähtenyt rautatieasemalta, sivuuttaen Chandai Chowskin kun pommi heitettiin. Sen viskasi huoneen katolla seisova mies ja sattui se norsun selässä olevaan laitteeseen, jossa oli Hardinge puolisoineen. Heidän päällä suurta varjostinta pitävä esuralainen kuoli paikalla pommin räjähtäessä ja toinen seuralainen pahoin haavottui pommin sirpaleesta.

Lordi Haringe haavottui olkapäästä, mutta ei voitu pommin heit toa seuranneen sekamelskan takia saada selville miten vaarallisesti. Hänen puolisonsa jäi loukkaantumattomaksi, mutta säikähti pahoin tapahtumasta. Pommi oli hyvin voimakas.

Varakuninkaan saavuttua sairaalaan kirurgi huomasi että hänen haava olkapäässä on vaaraton.

Intian kenraaliupseeriöörin neuvoston jäsen Gug Fleetwood Wilson otti kulkueessa varakuninkaan paikan, mikä sitten jatkoi matkaansa läpi uuden pääkaupungin Durbarin leirille, missä oli koolla suuri määrä Intian alkuasukasten hindujen ylimyksiä. Guy sitten luki Hardingelta saapuneen tiedon että hän on lievästi haavottunut, jonka yleisö otti vastaan jatkuvin hurraahuudoin.

Lordin murhayritys nosti suuren kiihtymyksen sekä alkuasukkaissa että läsnäolevissa englantilaisissa virkailijoissa kun hän on kansanomaisin mies joka on koskaan Indiaa hallinnut(?)

Ainoastaan lyhyt aika sitten varakuningas itse kirjoitti Lontoossa olevan Intian virastoon että maa on rauhallinen ja hän aikoo virallisesti muuttaa Delhiin "suotuisten olosuhteitten vallitessa".

Pommin heittämisen perästä poliisi heti piiritti sen talon jonka katolta pommi heitettiin ja vangitsi useita henkilöitä. Kaikki kaupunga,sta johtavat tiet asetettiin tarkan valvonnan alaisiksi.

Nyt tapahtunut murhayritys on kieltämättä tulos Englannin Indiassa harjoittamasta hirmuhallituksesta. Pääkaupungin muutto Calcuttasta Delhiin johtui siitä että ensinmainitussa paikassa varakuninkaan olo kävi liian kuumaksi. Ja nyt tapahtunut valtiollinen murhayritys on vaimasti ilmaisu yleisesti vallitsevassa tyytymättömyydestä, sillä tuo murhayritys on aikaan ja tapahtumisin nähden vaikuttanut erittäin "onnistuneesti", ottaen huomioon asiain kehityskulun.

Unioiden edustajat vastustavat pakollista rokottamista

Calgaryn unionisti ovat kokouksessaan hyväksyneet ponnen, jossa vaaditaan koululasten pakollista rokotusta koskevan p,kälän poistamista maakunnan terveyslaista.

Calgary, Alta., jouluk 21 p. — Tämän kaupungin järjestyneet työläiset taistelevat koululasten pakollista rokottamista vastaan. Maakunnan terveysasetuksessa on uusi pykälä, jossa säädetään että oppilaita, joita ei ole rokotettu ei saa ottaa mihinkään kouluun tässä maakunnassa jälkeen tammikuun ensimäisen päivän. Säädös kuuluu seuraavasti:

"68. Tammikuun, ensimäisenä päivänä ja sen jälkeen, 1913, ei saa hyväksyä ketään oppilasta mihinkään kouluun ennenkun hän esittää rokotustodistuksen.

Edellyttäen ettei tätä säädöstä soviteta käytäntöön maaseuduilla missä sen noudattaminen tuottaisi vaikeutta kun lääkärin luona käynti on hankalaa."

Perjantai iltasessa kokouksessaan Calgaryn unioiden neuvosto hyväksyi seuraavan ponnen, jota tuomitsee mainitun lain:

Koska rokottaminen, jota harjotetaan ison rokon ehkäisemiseksi, on epäpuhdas sinänsä ja sen puolustajienkin keskuudes. myönnetään epävarmaksi, ja koska on paljon huomatuita lääkäreitä, jotka väittävät että se ei ole ainoastaan kykenemätön ehkäisemään isoa rokkoa, vaan siitä juuri on mainittu tauti monesti alkanut.

Sen vuoksi Calgaryn Trades and Labor Council säännöllisessä kokouksessaan päättää vaatia maakuntahallitusta kumoamaan maakunnallisesta terveysasetuksesta sen kohdan, joka tekee rokottamisen pakolliseksi joko koulujen opipailille tai aikuisille; ja edelleen päätettäköön vaatia täkäläistä koululaitakuntaa luopumaan koululasten pakollisesta rokottamisesta;

ja päätettäköön, että jäljenös tästä ponnesta lähetetään sanomalehdistölle, maakuntahallitukselle ja koululaitakunnalle sekä Alberta Federationistille asian alistamista varten maakunnan toisten unioiden harkittavaksi.

Keskustelun aikana ei kukaan läsnäolevista union edustajista puolustanut pakollista rokottamista. Sensijaan he hyvin terävästi osoittivat että lääkärit kannattavat rokottamista sentakia kun siitä on tuloja.

HÖYRYLAIVA UPONNUT.

Mobile, Ala., jouluk. 23 p. — Englantilainen höyrylaiva Georgiana, jolla oli 10 matkustajaa ja viisi laivamiestä upposi Lucean luona, Jamaicassa, koettaessaan vetäytyä tuohon satamaan marraskuun ankaran myrskyn raivotessa. Kaikki laivassaolijat hukkuivat, kertovat tänne tänään saapuneet sanomat.

Rahtilaiva uponnut rannikolle

Kaksikymmentä kaksi laivamiestä joutui surman suuhun Newfoundlandin rannikolla kun he eivät jyrkän ja asumattom. rannikon takia päässeet pelastumaan.

Laivaväestä ainoastaan kuusi pelastui.

St. Johns Nfd., jouluk. 22 p. — Furness-linjan höyrylaiva Florence, joka oli matkalla Halifaxista St. Johni:n, joutui viime perjantaina valtinpeen länsi ja etelätuulen vaikutuksesta rannikolle länteen St. Shottista ja laivan kahdestakymmenestä miehestä ainoas taan kuusi pelastui. Viisi perinpohjin väsynyttä laivamiestä, jotka tulivat maihin veneellä, toivat tänä iltana tiedon Trepasseyhin.

Höyrylaivalla ei ollut matkustajia. Laivan kapteeni Barr ja kaikki hänen miehensä saapuivat rannikolle laivan kalliolle ajamisen perästä, mutta St. Shotta,n jyrkkä, luoksepääsemätön kallio jyrkänne esti heidän pelastumisen. Suuri nousuvesi, jota vielä lisäsi länsieteläimyrsky, teki mahdottomaksi jäädä siihen ja kaikki olivat iloisia päästessään laivaan, jonka oli myrskyn runneltavana. Kapteeni Barr oli vakuutettu myrskyn lakkaamisesta, mutta laivan toinen virkailija T. Hedley tarjoutui ottamaan neljä miestä yhteen laivan veneeseen ja etsimään soveliaampaa maallenousupaikkaa. Suuren myrskyn vallitessa kapteeni oli haluton panemaan vaaraan enemmän elämää ja antoi vastenmielisesti luvan tuohon virkailijan retkeen.

Hedley suurilla vaikeuksilla purjehti pienellä veneellään pitkin rannikkoa kunnes näki pirstotun rannikkovuorten ääriviivat. Viimein he onnistuivat pääsemään rannalle, johon ei laineet unohtuneet. Samalla aikaa myrskyn ravo lsäänty ja laiva kärsi pikkisellä kalliolla vaurioita laineitten viskomisesta. Hedley miehineen turhaan etsi reunavuorelle kiipeämispaikkaa ja siten Florenceen miehistölle pelastusta. Rannikko tässä piirissä oli asumatonta. Muutamat kalastajien majat olivat autioina talven takia ja Hedleyn oli miehistöineen vietettävä yötä tällaisessa hylätyssä majassa. Lauantainaamuna Hedley huomasi myrskyn lakkaamatta yltyneen. Kiiruhdettuaan takaisin missä Florence virui hän ei huomannut merkkiäkään laivasta. Huomattava määrä se puulastista uisketteli rannikolla, mutta veneitä ei näkynyt.

Viisi jälkeenjäänyttä teki pitkä, mutta turhia etsimisyrtkiä rannikolla ja viimein suuntasivat matkansa St. Shottiin, lähimpään asuttuun paikkaan, johon oli matkaa useita maileja. Kaksi heistä oli kylmän ja ponnistuksen vaikutuksesta niin väsynyt, että toisten täytyi heitä auttaa. He jätettiin St. Shottiin toipumaan, toisten jatkaessa matkaa Trepasseyhin, mistä lähettivät tiedon onnettomuudesta tähän kaupunkiin.

Höyrylaiva Florence oli 1,609 tonnin kantoinen, rakennettu v. 1889 Sunderlandissa, Englannissa.

KAUPUNKI PYYTÄÄ VALTUUTTA ANTAA 50 VUODEN VELKAKIRJOJA.

Calgary, Alta., jouluk. 22 p. — Calgaryn kaupunki tulee pyytämään maakuntahallituksetta lupaa saada antaa 50 nen vuoden kuluessa takaisin lunastettavia velkakirjoja erinäisiin tarkoituksiin, johin kuuluu kiinteimistöjen, konkritista tehtyjen laitosten ja ensiluokan rakennusten osto y. m.

Kaivosonnettomuus Japanissa

Yli kaksisataa työläistä hautaantunut elävältä. — Ainoastaan kolme saatu ylös hengissä.

Tokio, jouluk. 23 p. — Hokaidon sharella Saporossa. Ubarin hiilikaivoksessa tapahtuneessa räjähdyksessä hautaantui kaivokseen yli kaksisataa japanilaista työmiestä. He kaikki ovat mahdollisesti kuolleet

Yli kahdesta sadasta miehestä, jotka räjähdyksen tapahtuessa työskentelivät kaivoksessa ainoastaan kolme saatiin hengissä ylös.

30,000 MYLLYTYÖLÄISTÄ LAKKOON LAWRENCESSA.

Kutomoteollisuustyöläiset Uudessa Englannissa vaativat enemmän palkkaa ja jolleivät myllyjenomistajat hyväksy työläisten vaatimusta, tulevat viimetalviset tapahtumat uudistumaan kutomoteollisuusalueella. — I. W. W:n organiseeraaja antaunt jo yleislakkojulistuksen ja tulee se astumaan voimaan tänään. — Työväestö on innostuksen valtaama ja valmis taisteluun.

Webster, Massa., jouluk. 18 p.— Lakkoasema American Woolen kompanian omistamassa Arden kutomomyllyssä kärjistyi huippunsa tänään kun I. W. W:n organiseeraaja Ernest Daniels julisti yleislakon kaikissa American Woolen komppanian omistamissa myllyissä. 5,000 myllytyöläistä tulee jättämään työnsä ensi torstaina, edellyttäen, että he noudattavat annettua lakkojulistusta.

"Työläiset vaativat palkankorotusta, ja ellei yhtiö siihen taivu, tulee suuret työmiehet kutomoteollisuuden aisila udelleen aikamaan. Neljä viikkoa sitten työläiset täydensivät voimakkaan järjestönsä muodostamisen ja ovat valmistautuneet suuren taisteln varalta.

I. W. W:n johtomiehet ovat pitänet puheita täkäläisille lakkolaisilla, joiden keskuudessa vallitsee yleinen innostus. Torstaina voimaan astuva lakkojulistus koskee viittätuhatta työläistä Fichtburgissa. Organiseeraaja Daniels sanoi tänään, että I. W. W:n keskustoimistolle Lawrencessa on lähetetty huomautus, että sieltä olisi annettava yleislakkojulistus Lawrencen 30,000:lle kutomomy'työläiselle — Työm.

Kaikenlaisia

lasten pikkutavaroita voitte nout aa meiltä lapsillenne jouluahjoiksi.

Iloista joulua kaikille liikeys tävillemme toivoo

SUPERIOR FURNITURE CO.

235—7 SIMPSON ST., FORT WILLIAM, ONT.

Phone 990. AVOINNA ILTASIN.

TYOKANSA,

ainoa suomalainen lehti Canadassa, työväestön äänenkannattaja. Ilmestyy joka päivä, paitsi ei sunnuntaina ja laillisina juhlapäivinä.

TOIMITUS JA KONTTORI
316 Bay Street.
Postiosote
Port Arthur, Box 516, Ontario, Canada.
Puhelimet:
Konttori .... 402 North.
Toimitus .... 402k „

Toimittajat:
M. Hahl — I. Moilanen
Yrjö Mäkelä — K. Alatalo
Yrjö Halonen.

Liikkeenhoitaja (Manager)
John Oravainen.

TILAUSHINNAT
Canadaan ja Yhdysvaltoihin:
Vuosi $3.50
Puoli vuotta 1.75
Kolme kuukautta 1.00
Suomeen ja muualle ulkomaille:
Vuosi $4.50
Puoli vuotta 2.25
Kolme kuukautta 1.50

Ilmoitushinnat: 25 senttiä palstatuumalta. Kuukausi- ja vuosi-ilmoituksista tuntuva alennus. Ilmoituksista uutisten muodossa 10c. riviltä. Ilmoituksista etusivulla 50 prosentin korotus.

Nimenmuutosilmoitukset maksaa $1.00 kerta ja 2 kertaa $1.50. — Avioliittoilmotukset $1.00 kerta, $1.50 2 kertaa (etusivulla $1.50, 2 kertaa $2.00). — Syntymäilmotukset 50c. kerta, 75c. 2 kertaa. — Kuolemanilmotukset $1.00 kerta, $1.50 2 kertaa.

ASIAMIEHILLE JA TILAAJILLE.
Asiamiesten ja tilaajien on muistettava, että lehti alkaa saapumaan tilaajille viikon perästä siitä kun tilaus on konttoriimme saapunut.

Työkansa (The Workpeople)

the only Finnish newspaper in Canada, devoted to the interests of working people, and published every day, except Sunday and statutory holidays, by THE FINNISH PUBLISHING CO., LIMITED, Port Arthur, Ont.

Editorial and Business Offices
316 Bay Street. P. O. Box 516
'Phones
Office .... 402 North
Editor .... 402k North

Advertising rates: 25 cents for column inch. Considerable reduction on monthly and yearly advertisements. News-advertisements 10 cents a line. For advertisements on front page 50 per cent increase.

Extended the statutory postal privileges on the 9th day of April 1912.

UNION LABEL PORT ARTHUR

TYÖKANSAA LEVITTÄMÄÄN!

Viimeaikoina emme ole pitäneet erityistä melua Työkansan levittämisestä. Olemme vaienneet siitä sentähden kun eräällä taholla on oltu halukkaita tulkitsemaan jatkuvia kehotuksia Työkansan levittämisestä "hätähuudoiksi", jotka muka merkitsevät epäilyttävää asemaa. Ollaksemme antamatta aihetta sellaiseen vahingolliseen tulkintaan olemme puhuneet vähemmän lehden levittämisen tärkeydestä ja odottaneet, että kaipa toverit tajuavat lehden säännöllisen levittämisen tärkeyden ilmankin. Mutta niin ei ole tapahtunut. Lehden tilaajamäärä on jokseenkin sama kuin se oli viimekeväänä levityskilpailun päätyttyä. Ja kuitenkin pitäisi olla kaikille lehden kannattajille täysin selvänä, että kuusisivuinen päivälehti tarvitsee paljon enemmän tilaajia kuin kolme tuhatta tai vähän siitä yli.

Työkansan tilaajamäärä täydytään kohottaa nyt aluksi viiteen tuhanteen. Silloin olemme jo paljon paremmalla puolella kuin nykyään.

Me tiedämme, että lehden tilaajamäärän kohottaminen Canadassa, jossa suomalainen asutus on kovin hajanaista ja osastoista osa sellaisia joissa ei saada lehden hyväksi mitään aikaan, (niinkuin esim. farmiseutujen osastot), vaatii tavallista tarmokkaampaa toimintaa. Mutta toiselta puolelta huomioon otettuna se tosi-asia, että kuluneenakin vuotena Canadan suomalaisten luku on lisääntynyt tuhansilla, voimme ymmärtää että Työkansalla on leviämismahdollisuutta, jos vain levittäjillä on tarpeeksi tarmoa toimia uusien tilaajien hankkimiseksi lehdelle.

Toivolla, että ne toverit jotka jo ovat Työkansan tilaajia tajuavat lehden levittämisen välttämättömyyden, olemme lähettäneet jokaiselle tilaajalle kaksi puolen vuoden tilauskorttia myytäväksi. Me toivomme että näistä korteista ainakin suuri osa palautetaan täytettyinä, ja siten osotetaan että

— Lakot, sulut, köyhyys ja kurjuus jatkuvat niin kauan kuin yksi luokka omistaa tuotantokoneet ja toinen luokka tekee työtä. Taistelu näitten luokkien välillä jatkuu myös, eikä rauhaa saavuteta ennenkuin työväenluokasta on tullut myös omistava luokka.

— "Tehkää velvollisuutenne!" on poliisi- ja sotilaspäälliköillä tapana sanoa alaisilleen, komentaessaan heitä hajottamaan sosialistien kokouksia ja murtamaan lakkolaisten rivejä. Mutta tämä käsky kuuluu oikeassa muodossaan: "Tehkää kapitalistien velvollisuudet", sillä poliisien ja sotamiesten omana velvollisuutena olisi laskea aseensa, riisua virkapukunsa sekä yhtyä työläistovereihinsa tällaisten tapauksien sattuessa.

— Työdepartementin tilaston mukaan viimekuun aikana teollisuusmurhien kautta kuoli 114 työmiestä ja 359 haavoittui. Verrattuna edelliseen kuukauteen, jolloin uhrien luku oli 105 kuollutta ja 415 haavoittunutta, siis viime kuussa tapahtui yhdeksän kuoleman tuottavaa tapaturmaa enemmän mutta haavoittuneitten lukumäärä oli laskenut 47. Useimmat suurimmat onnettomuudet tapahtuivat rautatiellä laivaliikenteellä ja rakennusteollisuuden alalla, ollen niiden lukumäärä mainitussa järjestyksessä 28,24 ja 13. Pienemmistä onnettomuuksista tapahtui useimmat rautatiellä, ollen 125, metalliteollisuuden alalla 79 ja rakennusteollisuuden alalla 33.

TOVERIT KAIKKIALLA JA S. S. OSASTOT.

Mitä olette päättäneet tehdä niitten käsinkirjoitettujen avun pyyntölistojen kanssa, joita on lähetetty Porcupinen lakkolaisilta kaikkialle s. s. osastoille Yhdysvaltoihin ja Canadaan. Cobaltin toverit toimivat niin että saimme tänään t. k. 17 p. heiltä vastaan ottaa $62.15, joista lausun toverilliset kiitokset lakkolaisten puolesta Cobaltin s. s. osaston jäsenille ja kaikille Cobaltissa oleville tovereille. Taistelumme olemme päättäneet tarmolla loppuun asti taistella, ellei vain nälkä ja kylmä meitä häädä ennen aikaansa työhön. Taistelumme näyttää jo hiukan lupaavalta, koska kaivoskomppaniat ovat alkaneet ehdoittelemaan sovittelulautakuntaa lakon lopettamiseksi. Työläisten puolelta se on valmis joka aika, vaan en tiedä koska komppaniat löytävät siihen mieluisensa miehet. Toveruudella

J. Taipale.

Box 530, South Porcupine, Ont.

PALKINTOJEN SAAJAT VÄKÄLEUAN LEVITYSKILPAILUSSA.

Marraskuun viimeisenä päivänä päättyneessä Väkäleuan levityskilpailussa saivat neljännestä palkinnosta alkaen palkintoja seuraavat:

4—Hilja Mäkelä, Port Arthur, Ont. $75.00
5—Hilma Niskanen, Butte, Mont. 65.00
6—Matti Klippi, Cobalt, Ont. 60.00
7—Wilho Mäki Worcester, Mass. 55.00
8—J. K. Siren, Fort William, Ont. 50.00
9—Martha Rantanen, Fitchburg, Mass. 40.00
10—Hilma Laakso, Cleveland, Ohio, ... 35.00
11—Victor Nurmi, May-

20—D. Louhi, S. Porcupine, Ont. 5.00
21—J. Taipale S. Porcupine, Ont. 5.00
22—Kalle Penttilä, Cloquet, Minn. 5.00
23—M. Salovaara, Toronto, Ont. 5.00
24—N. Biemula, Rocky Mt. House, Ont. 5.00
25—Mike West, Macrorie, Sask. 5.00

Ensimäisen, toisen ja kolmannen palkinnon saamiseksi oli asetettu määrättyjä ehtoja, ja kun nämä ehdot eivät kilpailussa täyttyneet, jäävät mainitut palkinnot jakamatta.

Neljännen palkinnon saajan, Hilja Mäkelän, pistemäärä on 216.

S. S. OSASTOILLE YHDYSVALLOISSA JA CANADASSA.

Kunnon toverit:—

Näinä päivinä on Yhdysvaltain ja Canadan s. s. osastoille lähetetty seuraava sisältöinen kirjelmä:

Kuten muistettanee, päätettiin viime keväännä pidetyssä S. S. Järjestön edustajakokouskessa ja Työväen-Opiston vuosikokouksessa perustaa kirjevaihtokoulu Työväen-Opiston yhteyteen. Tämä päätös tehtiin tarkotuksella edistää tänne muuttaneen suomalaisen siirtolaistyöväestön englanninkielen oppimista ja muutenkin auttaa työväestössä herännyttä valistuspyrkiymstä, antamalla heille tilaisuuden opiskella myöskin yhteiskunnallisia ja sosialistisia tietoaineita ja suomenkieltä.

Nyt on kirjeenvaihtokoulu päässyt alulle ja on sillä jo 250 oppilasta, joista 240 ottaa englanninkieltä, 12 suomenkieltä ja ainoastaan neljä on ilmottautunut tietokurssille. Kuten huomaatte, on tämä oppilasmäärä sangen pieni siihen nähden, että Yhdysvalloissa ja Canadassa asustaa noin puoli miljoonaa suomalaista; sitäpaitsi ei koulu vielä kannata tällä oppilasluvulla itseään. Tämä oppilasmäärän pienuus ei suinkaan ole katsottava johtuneeksi siitä, ettei koulun tarpeellisuutta olisi tunnustettu ja etteikö täällä olevan siirolaistyöväestön keskuudessa olisi valistusharrastus suurempi, kuin se edelläolevista numeroista nättyää, vaan se johtuu yksinkertaisesti siitä, ettei kirjevaihtokoulun olemassaoloa ja hyödyllisyyttä ole vielä ehditty tehdä kyllin tunnetuksi suurille työläisjoukoille. Ja siihen olisi meidän nyt ryhdyttävä. Mutta opisto yksin ei siihen kykene, vaan täytyy sen turvata S. S. Osastojen ja puolueen jäsenistön apuun. Lukuunottamatta viime kesäistä koekeräystä varten osastoissa valituita asiamiehiä, jotka eivät enää pitkiin aikoihin ole toimineet mitään, ei kirjeenvaihtokoululla ole omasta eikä osastojen puolesta asiamiehiä. Ehdotuksemme olisi nyt, että jokainen osasto heti ryhtyisi valitsemaan kirjeenvaihtokoululle asiamiehiä, joitten tehtäväksi tulisi tehdä koulumme tunnetuksi ja ottaa oppilaita siihen. Suuremmissa osastoissa voitaisiin valita kaksi ja pienemmissä riittäisi yksi asiamies. Asiamiehiä valittaessa olisi otettava huomioon se, että asiamies itse olisi tai että hän valituksi tultuaan liittyisi kirjeenvaihtokouluun oppilaaksi. Tämä sentähden, että hän siten paremmin menestyisi työssään, voisi selostaa läksyjen sisältöä, opetus- ja opiskelutapaa y. m. tärkeitä seikkoja. Toivottavasti myöskin jokainen osasto valitsee toimeen innokkaimpia ja toimivimpia jäseniään. Järjestömme suurelle jäsenistölle tahtoisimme lausua nuhteemme, sentähden että ainoastaan neljä heistä on ilmottautunut jäsenet heti ottavat edelläolevan asian huomioonsa, kuten omana asianaan pitämme

Puoluetoveruudella:

T. O. Kirjevaihtokoulu.

Järjestynyt työväestö ja siirtolaisuus.

Lontoossa, Ont. ilmestyvä aikakauslehti „Canada", jota yleensä pidetään tämän maan rahamiesten ja kiinteimistökeinottelijain äänenkannattajana, on taaskin saanut selville, että Canadassa on vakava ammattityöläisten puute ja artikkeleissaan „Pääoma ja työ" sanoo, että Dominion hallitukselle on lähetetty anomuksia laajentaa sitä piiriä minkä sisällä siirtolaisia voidaan kehottaa tulemaan Canadaan. Aikakauskirjan mukaan „kehitys Canadassa on seisauksissa ja pääoma makaa joutilaana." Se antaa erityistä huomiota W. R. Trotterille, jonka Canadan Trades ja Labor Council on kahdesti lähettänyt Englantiin vastustamaan tehtailijain liiton yrityksiä täyttää Canadan työmarkkinat työväestöllä. „Canada" sanoo:

"Työläislukijoihin vetoavien englantilaisten sanomalehtien epäystävällinen suhtautuminen Canadaan siirtymistä kohtaan, on jatkuvana ihmettelyn aiheena canadalaisille. Näyttää sangen oudolta, että Canadan Trades ja Labor Councilin organiseeraaja W.B. Trotterin kaltaisille lörpöttelijöille annetaan niin suurta huomiota jotavastoin työdepardementin virallinen kuukausijulkaisu jätetään kokonaan huomioon ottamatta. Perustamalla sellaisen departementin Canada on mennyt paljo edelle emämaasta. Departementin julkaisemat raportit kerää yksityiset henkilöt kaikista pääasialisimmista väestökeskuksista ja niihin sisältyy elinkustannukset ja palkkojen suuruus.

„Onnettomuudeksi koko Trades ja Labor Congressin politiikka perustuu erehdyttävälle ajatukselle, että Canadan työväestön etujen mukaista on masentaa siirtolaisuutta. Vuosi vuodelta niin pian kuin kiireellinen laivaliike, kylväminen ja elonkorjuu päättyy, alkaa kuulua vanhat kertomukset työläisten vaikeuksista ja „nälkä paraateista." Kuitenkin vuosi vuoden perästä satoja tuhansia uusia tulokkaita sulautuu kansaan ja seuraavana kevännä huomaamme saman työnpuutteen vallitsevan."

Näin puhuu Canadan kapitalistien äänenkannattaja sangen katkerana siitä, että järjestynyt työväestö ei ole yhtynyt työnantajiensa kanssa valheellisesti ylistämään tämän maan monia tilaisuuksia ja sillä menettelyllä houkuttelemaan uusia siirtolaislaumoja tänne.

Uusi "koti" yhteiskunnan uhreille.

Vangit Montrealin vankilasta ovat äskettäin muutetut uuteen kolmen miljoonan dollarin vankilaan Bordeaux'ssa. Tämän uuden vankilan sanotaan olevan viimeisten saavutusten mukaisen vankilarakennuksen, mutta joka tapauksessa se on häpeäksi jokaiselle nykyaikaiselle valtiolle. Vanhassa vankilassa oli syöpäläisiä ja tilanahtautta, ovet oli rautaristikoista, joten vangit voivat keskuskunnan rahastonhoitaja ja toiset Quebecin viranomaiset, jotka ovat syypäät tämän Bordeaux'n uuden kidutuskammion rakentamiseen, oppisivat hyvän läksyn, kun heidät suljettaisiin muutamaksi kuukaudeksi tähän "viimeisten saavutusten" mukaan rakennettuun tyrmään.

Vangit ovat yhteiskunnan uhreja. Heidän keskuudessaan on harvoja, jotka olisivat rikkoneet lakia muusta syystä kuin taloudellisista ja yhteiskunnan huolenpidon puutteesta. Ken on tehnyt rikoksen taloudellisten huolien ja murheitten herättämän epätoivon tai niitten herättämän yhteiskuntaa vastaan syntyneen vihanpuuskan vaikutuksesta, kenenkä taasen on tämän hyvän yhteiskunnan tarjoamat väkijuomat saattaneet vastakkaiselle kannalle saman yhteiskunnan lakien suhteen.

Ei tarvitseisi yhteiskunnan "vartijain" vaivata päätään uusien barbaarmaisten kidutuskammioitten rakennuttamiseksi tahi vankifarmien ylläpitämiseksi, kun yksinkertaisesti poistettaisiin vain rikosten aiheutta ja — kapitalismin sortovalta.

Sosialismin aikana rikokset poistuvat, sentähden kun jokainen saa kunniallisesti ansaita elatuksensa helpommin kuin rikosten avulla ja koska silloin jokainen on tunteva työstä tyydytystä.

Imperialismi.

(Työväen Kalenterista.)

Sitten viime vuosisadan loppupuolen ovat eruropalaiset suurvallat samoin kuin Amerikan Yhdysvallatkin takertuneet imperialismiksi kutsutun liikkeen pyörteisiin. Se esiintyy siten, että varsinkin Saksasta, Ranskasta ja Englannista kotimainen pääoma virtaa merentakaisiin maihin „poikimaan" ja että samalla hallitukset porvarist. kannattamina ja kiihottamina käyttävät hirveitä rahamääriä sotalaivojensa lisäämiseksi, lukuunottamatta niitä summia, joita yhä kasvavat maa-armeijat nielevät. Myöskin Venäjä koettaa huomattavasti ottaa osaa kilpavarusteluun, vaikka se on pääomista köyhä, vaikka sota Japanin kanssa sille antoi vakavia opetuksia ja vaikka se siirtomaa-asemansa puolesta on varsin lähellä emämaata.

Sotavarustusmenojen tavatonta nousua tämän vuosisadan alusta lukien osottavat seuraavat mailman suurimpien valtioiden maa- ja merisotalaitoksen kustannuksiin 2:na vuonna käyttämät määrät Suomen rahassa laskettuna:

	v. 1912	v. 1900
Englanti	1,834 milj.	1,430 milj.
Venäjä..	1,771 milj.	1,134 milj.
Saksa ..	1,761 milj.	1,016 milj.
Amerikan Yhdysvallat	1,760 milj.	1,094 milj.
Ranska..	1,344 milj.	1,044 milj.

Yksistään laivastomenot nousivat v. 1912 Englannissa 1,125 Saksassa 578, Amerikan Yhdysvalloissa 673, Ranskassa 424 ja Venäjällä 438 miljoonaan markkaan. Laivastovarusteluissa on varsinkin Saksa pyrkinyt etuallalle; laivastokulunkiarvio on nimittäin sitten v. 1900 kasvanut kolminkertaiseksi, 196:sta 578:aan miljoonaan markkaan. Mutta Venäjä ei toki tahdo olla Saksaa kehnompi. Se suunnitelma, jonka tarkotuksena on saattaa Japanin sodassa tuhoutunut Venäjän laivasto uudestaan sotakuntoiseksi, vaatii dosta, v. 1910 19 % ja v. 1911 kokonaista 21% Venäjän rajojen ulkopuolelle, vaikka samaan aikaan tämän suuren valtion monilla seuduilla oli sattunut katoja ja vaikka syksyllä ja talvella v. 1911 ainakin 20 kuvernementissa vallitsi pelottava nälänhätä.

Tällainen kurjuus on toki tuntematonta Länsi-Europassa. Teollisuus ja kauppa saavat kyllä tuon tuostakin kestää pulakausia, työttömyys raivoa useilla ammattialoilla työskentelevien työläisten keskuudessa alinomaa. Niin raskaita taisteluja kuin työläiset saavatkin suorittaa jokaisen vähäisenkin työajanlyhennyksen ja palkankorotuksen vuoksi, on suurin piirtein katsottuna kuitenkin huomattavissa kohoamista. Tosin siitä lankeaa työläisten osalle vain hipenen kun sitävastoin työantajat korjaavat korkeat voitot kassakaappeihinsa. Korkeat suojelustullit tekevät suurteollisuuden harjottajille mahdolliseksi kiskoa tavaroista kotimaassa korkeat hinnat ja toiselta puolen myydä niitä ulkomaille pilahinnoilla. Ja suojelustullijärjestelmä, joka edistää pääomain keskittämistä teollisuudessa erinomaisesti, hankkii teollisuusköyhälistön kustannuksella liikkeenharjoittajille maataloustuotannon alalla sangen suuret voitot. Samalla kun Saksan hallitus suojelustullijärjestelmällään vaikeuttaa ja kallistuttaa tavarain tuontia, suosii se työvoimatavaran maahan tuloa. Vuosittain vaeltaakin rajan poikki lähes miljona työmiestä ja työläisnaista etupäässä Puolasta, Galiziasta, Unkarista ja Italiasta, viipyäkseen, tosin vain vähän aikaa, ei ainoastaan maanviljelystöissä, vaan myöskin teollisuustyössä, kuten esim. hiilikaivoksissa. Näistä ulkomaalaisista työläisistä on Saksan työantajille huomattavaa etua. Nämä työläiset eivät saa järjestyä, sillä hallitus rankaisee vähintäin karkotuksella ulkomaalaisia järjestyneitä. Työkauden „sesongin" loputtua ovat he yleensä pakotetut palaamaan takasin ja he ovat, tarpeensa kuin ovat alhaisemmat kuin saksalaisten työläisten, myös halvempipalkkasia kuin ne, joten työnantajain rahamassi heistä hyötyy helpommin.

Rikkauksien suurenmoinen kasaantuminen pakottaa kapitalistin Saksassakin vaanimaan saisiko sijoitetuksi rahansa ulkomaille edullisemmasti kuin kotimaassa. On otettava huomioon, että varsinkin edistyneempien maitten suojelustullit ajavat taloudellisesti takapajulla olevia maitakin harjottamaan suojelustullipolitiikkaa jotta kotimainen teollisuus vaikkapa sitä pidettäisiin pystyssä ulkomaisenkin pääoman avulla, ottaisi menestyäkseen. Venäjä on nykyisin juuri tällä asteella. Länsi-europalainen pääoma ei myllää ainoastaan Pietarissa ja Moskowassa, vaan myöskin Etelä-Amerikassa, Itä-Aasiassa, sanalla sanoen kaikkialla mailmassa, missä sivistys on jalansijaa saanut. Mailman rikkain maa, Englnti, on suurpiirteisen siirtomaapolitiikkansa kautta tätä pyrkimystä edistänyt. Ja myöhemmin, vasta viime vuosisadan 80-luvulla on Saksakin eritoten Etelä-Afrikassa vallannut haltuunsa siihen asti isännättömiä maa-alueita. Muutkin valtiot, Ranska ja Yhdysvallat ovat samassa leikissä, kun taas Italia nykyisen Turkkia vastaan käymänsä sitettiin kuvaavia numeroja. Kuten nuo numerot osottavat, on imperialismi ollut varsin nopean kehityksen alainen. Saksan laivaston hurja lisääntyminen pakottaa etenkin Englannin yhä uusiin varustuksiin, voidakseen säilyttää laivastonsa ennen valtaamallaan etusijalla. Sitäpaitsi on Saksan laivastopolitiikka luonnollisesti synnyttänyt kateutta varsinkin Englannin ja Ranskan porvaristossa sekä aiheutti vuosikauden sitten Marokko-selkkauksen aikana tilanteen, joka oli vähällä saattaa Europan mailman sotaan.

Mitenkä on sosialidemokratian suhtauduttava näihin imperialismin ilmiöihin? Kun koko porvaristo kannattaa yleistä sotavarustelupolitiikkaa, on sosialidemokratian tähän asti ollut mahdotonta estää sitä sivistyksen nimessä ja lienee sen toistaiseksi vielä pitkät ajat mahdotonta sille sulkuja rakentaa. Viime toukokuussa Saksan valtiopäivillä suoritettu armeija- ja laivastoesityksen käsittely osotti, että kaikki suuret porvarilliset puolueet ovat vallan valmiit myöntämään varoja niihin, kun taas sosialidemokratit seisoivat aivan yksinään vastustuskannallaan. Mutta sosialidemokratia osottaa kansanjoukoille, että tuo yli puolen vuosisataa herkeämättä jatkunut sivistyskansain kilpavarustelu on sivistyksen törkeää pilkkaamista ja että sen seurauksena lopulta täytyy olla ennemmin tai myöhemmin räjähdys tai romahdus. Sosialidemokratia paljastaa hallituksien ja imperialismista taloudellisesti hyötyvän suurteollisuudenharjoittajain levittämät jutut, että armeijan ja laivaston lisääminen muka olisi edullista työväelle, koska siten tarjoutuu tilaisuus ansiotyöhön. Täydellä syyllä voidaankin tähän vastata, että moisen kapitalistilogiikan mukaan pitäisi siis koko kansallistulo käyttää laivastorakennuksiin, josta kuitenkin olisi seurauksena, että työtätekevä kansa kuolisi nälkään. Saksan työväenluokan suuri enemmistö onkin siksi valistunut, että se älyää itse voivansa omaksi hyväkseen käyttää ne miljonat, mitkä siltä korkeilla tulleilla ja raskailla veroilla kiskotaan imperialistisiin tarkotuksiin, samaten kuin hyödyllisten tarvikkeitten kasvanut kulutus lisää leipätaistelua.

Kapitalistisen huijauksen paljastamisella ei vielä kuitenkaan ole mahdettu mitään itse imperialismille. Voihan sitä edelleen todistellen selittää ihmisille, että sotalaivasto ei voi suojella kauppalaivastoa, että siirtomaat ainakin enimmäkseen ovat arvottomia menekkialueiksi, sanalla sanoen, että koko kilpavarustelu on sulaa hulluutta ja mitä suurin vaara kansainväliselle rauhalle.

Mutta tämäkin valistustyö on sikäli merkityksetöntä, että sen avulla ei ole pystytty yhdessäkään maassa estämään ainoankaan sotalaivan edes rakentamista. Suurpääoman täytyy, lausui äsketäin muuan sosialidemokratinen kirjailija aivan oikein, etsiä sijoittamispaikkoja kaukaisissa mailmanosissa, sen täytyy saata itselleen siellä valtiollinen määräysvalta, sen täytyy vast'in tahtoaan murtaa ulkomaisen pääoman kilpailu ja tateus valtaansa laajentamalla. Vastustamaton voima ajaa sitä eteenpäin tällä tiellä; imperialismi on todennäköi-

Kolme kuukautta 1.50

Ilmoitushinnat: 25 senttiä palstatuumalta. Kuukausi- ja vuosi-ilmoituksista tuntuva alennus. Ilmoituksista uutisten muodossa 10c. riviltä. Ilmoituksista etusivulla 50 prosentin korotus.

Nimenmuutosilmoitukset maksaa $1.00 kerta ja 2 kertaa $1.50. — Avioliittoilmoitukset $1.00 kerta, $1.50 2 kertaa (etusivulla $1.50, 2 kertaa $2.00). — Syntymäilmoitukset 50c. kerta, 75c. 2 kertaa. — Kuolemanilmoitukset $1.00 kerta, $1.50 2 kertaa.

ASIAMIEHILLE JA TILAAJILLE.
Asiamiesten ja tilaajien on muistettava, että lehti alkaa saapumaan tilaajille viikon perästä siitä kun tilaus on konttoriimme saapunut.

Työkansa (The Workpeople)
the only Finnish newspaper in Canada, devoted to the interests of working people, and published every day, except Sunday and statutory holidays, by THE FINNISH PUBLISHING CO., LIMITED, Port Arthur, Ont.

Editorial and Business Offices
316 Bay Street. P. O. Box 516
'Phones
Office .... 402 North
Editor .... 402k North

Advertising rates: 25 cents for column inch. Considerable reduction on monthly and yearly advertisements. News-advertisements 10 cents a line. For advertisements on front page 50 per cent increase.

Extended the statutory postal privileges on the 9th day of April 1912.

TYÖKANSAA LEVITTÄMÄÄN!

Viimeaikoina emme ole pitäneet erityistä melua Työkansan levittämisestä. Olemme vaienneet siitä sentähden kun eräällä taholla on oltu halukkaita tulkitsemaan jatkuvia kehotuksia Työkansan levittämisestä "hätähuudoiksi", jotka muka merkitsevät epäilyttävää asemaa. Ollaksemme antamatta aihetta sellaiseen vahingolliseen tulkintaan olemme puhuneet vähemmän lehden levittämisen tärkeydestä ja odottaneet, että kaipa toverit tajuavat lehden säännöllisen levittämisen tärkeyden ilmankin. Mutta niin ei ole tapahtunut. Lehden tilaajamäärä on jokseenkin sama kuin se oli viimekeväänä levityskilpailun päätyttyä. Ja kuitenkin pitäisi olla kaikille lehden kannattajille täysin selvänä, että kuusisivuinen päivälehti tarvitsee paljon enemmän tilaajia kuin kolme tuhatta tai vähän siitä yli.

Työkansan tilaajamäärä täydytään kohottaa nyt aluksi viiteen tuhanteen. Silloin olemme jo paljon paremmalla puolella kuin nykyään.

Me tiedämme, että lehden tilaajamäärän kohottaminen Canadassa, jossa suomalainen asutus on kovin hajanaista ja osastoista, osa sellaisia joissa ei saada lehden hyväksi mitään aikaan, (niinkuin esim. farmiseutujen osastot), vaatii tavallista tarmokkaampaa toimintaa. Mutta toiselta puolelta huomioon otettuna se tosi-asia, että kuluneenakin vuotena Canadan suomalaisten luku on lisääntynyt tuhansilla, voimme ymmärtää että Työkansalla on leviämismahdollisuutta, jos vain levittäjillä on tarpeeksi tarmoa toimia uusien tilaajien hankkimiseksi lehdelle.

Toivolla, että ne toverit jotka jo ovat Työkansan tilaajia tajuavat lehden levittämisen välttämättömyyden, olemme lähettäneet jokaiselle tilaajalle kaksi puolen vuoden tilauskorttia myytäväksi. Me toivomme että näistä korteista ainakin suuri osa palautetaan täytettyinä, ja siten osotetaan että on todella halua toimia Työkansan levittämiseksi.

Levittäjät saavat erityisen palkkion.

Kaikki ne, jotka myyvät lähetetyt kaksi puolen vuoden tilauskorttia ennen tulevan helmikuun 15 ja lähettävät maksun saavat dollarin arvosta kirjoja, luettelon mukaan joka on lähetetty tilauskorttien mukana.

Myykää kortit, siten avustatte tuntuvasti Työkansan levittämistä.

Toveruudella
TYÖKANSA.

asssa muodossaan: "Tehkää kapitalistien velvollisuudet", sillä poliisien ja sotamiesten omana velvollisuutena olisi laskea aseensa, riisua virkapukunsa sekä yhtyä työläistovereihinsa tällaisten tapauksien sattuessa.

— Työdepartementin tilaston mukaan viimekuun aikana teollisuusmurhien kautta kuoli 114 työmiestä ja 359 haavoittui. Verrattuna edelliseen kuukauteen, jolloin uhrien luku oli 105 kuollutta ja 415 haavoittunutta, siis viime kuussa tapahtui yhdeksän kuoleman tuottavaa tapaturmaa enemmän mutta haavoittuneitten lukumäärä oli laskenut 47. Useimmat suurimmat onnettomuudet tapahtuivat rautatiellä laivaliikenteellä ja rakennusteollisuuden alalla, ollen niiden lukumäärä mainitussa järjestyksessä 28,24 ja 13. Pienemmistä onnettomuuksista tapahtui useimmat rautatiellä, ollen 125, metalliteollisuuden alalla 79 ja rakennusteollisuuden alalla 33.

TOVERIT KAIKKIALLA JA S. S. OSASTOT.

Mitä olette päättäneet tehdä niitten käsinkirjoitettujen avun pyyntölistojen kanssa, joita on lähetetty Porcupinen lakkoalueelta kaikkialle s. s. osastoille Yhdysvaltoihin ja Canadaan. Cobaltin toverit toimivat niin että saimme tänään t. k. 17 p. heiltä vastaan ottaa $62.15, joista lausun toverilliset kiitokset lakkolaisten puolesta Cobaltin s. s. osaston jäsenille ja kaikille Cobaltissa oleville tovereille. Taistelumme olemme päättäneet tarmolla loppuun asti taistella, ellei vain nälkä ja kylmä meitä häädä ennen aikaansa työhön. Taistelumme näyttää jo hiukan lupaavalta, koska kaivoskomppaniat ovat alkaneet ehdoittelemaan sovittelulautakuntaa lakon lopettamiseksi. Työläisten puolelta se on valmis joka aika, vaan en tiedä koska komppaniat löytävät siihen mieluisensa miehet. Toveruudella

J. Taipale.
Box 530, South Porcupine, Ont.

PALKINTOJEN SAAJAT VÄKÄLEUAN LEVITYSKILPAILUSSA.

Marraskuun viimeisenä päivänä päättyneessä Väkäleuan levityskilpailussa saivat neljännestä palkinnosta alkaen palkintoja seuraavat:

4—Hilja Mäkelä, Port Arthur, Ont. $75.00
5—Hilma Niskanen, Butte, Mont. 65.00
6—Matti Klippi, Cobalt, Ont. 60.00
7—Wilho Mäki Worcester, Mass. 55.00
8—J. K. Siren, Fort William, Ont. 50.00
9—Martha Rantanen, Fitchburg, Mass. 40.00
10—Hilma Laakso, Cleveland, Ohio. 35.00
11—Victor Nurmi, Maynard, Mass. 25.00
12—H.M.Manninen, Mond. Ont. 20.00
13—Th. Tuori, Copper Cliff, Ont. 15.00
14—Henry Hill, Steelton, Ont. 10.00
15—K. W. Nurmi, Sudbury, Ont. 10.00
16—Fr. Kenttällä, Creighton Mine, Ont. 10.00
18—J. Helander, Maynard, Mass. 10.00
17—G. Gustafson, Canmore, Alta. 10.00
19—Antti Puro, Rocky Mt. House, Alta. 5.00

tut palkinnot jakamatta.

Neljännen palkinnon saajan, Hilja Mäkelän, pistemäärä on 216.

S. S. OSASTOILLE YHDYSVALLOISSA JA CANADASSA.

Kunnon toverit:—

Näinä päivinä on Yhdysvaltain ja Canadan s. s. osastoille lähetetty seuraava sisältöinen kirjelmä:

Kuten muistettanee, päätettiin viime keväännä pidetyssä S. S. Järjestön edustajakokouskessa ja Työväen-Opiston vuosikokouksessa perustaa kirjevaihtokoulu Työväen-Opiston yhteyteen. Tämä päätös tehtiin tarkotuksella edistää tänne muuttaneen suomalaisen siirtolaistyöväestön englanninkielen oppimista ja muutenkin auttaa työväestössä herännyttä valistuspyrkiymstä, antamalla heille tilaisuuden opiskella myöskin yhteiskunnallisia ja sosialistisia tietoaineita ja suomenkieltä.

Nyt on kirjeenvaihtokoulu päässyt alulle ja on sillä jo 250 oppilasta, joista 240 ottaa englanninkieltä, 12 suomenkieltä ja ainoastaan neljä on ilmottantunut tietokurssille. Kuten huomaatte, on tämä oppilasmäärä sangen pieni siihen nähden, että Yhdysvalloissa ja Canadassa asustaa noin puoli miljoonaa suomalaista; sitäpaitsi ei koulu vielä kannata tällä oppilasluvulla itseään. Tämä oppilasmäärän pienuus ei suinkaan ole katsottava johtuneeksi siitä, ettei koulun tarpeellisuutta olisi tunnustettu ja etteikö täällä olevan siirolaistyöväestön keskuudessa olisi valistusharrastus suurempi, kuin se edelläolevista numeroista nättyää, vaan se johtuu yksinkertaisesti siitä, ettei kirjevaihtokoulun olemassaoloa ja hyödyllisyyttä ole vielä ehditty tehdä kyllin tunnetuksi suurille työläisjoukoille. Ja siihen olisi meidän nyt ryhdyttävä. Mutta opisto yksin ei siihen kykene, vaan täytyy sen turvata S. S. Osastojen ja puolueen jäsenistön apuun. Lukuunottamatta viime kesäistä koekeräystä varten osastoissa valituita asiamiehiä, jotka eivät enää pitkiin aikoihin ole toimineet mitään, ei kirjeenvaihtokoululla ole omasta eikä osastojen puolesta asiamiehiä. Ehdotuksemme olisi nyt, että jokainen osasto heti ryhtyisi valitsemaan kirjeenvaihtokoululle asiamiehiä, joitten tehtäväksi tulisi tehdä koulumme tunnetuksi ja ottaa oppilaita siihen. Suuremmissa osastoissa voitaisiin valita kaksi ja pienemmissä riittäisi yksi asiamies. Asiamiehiä valittaessa olisi otettava huomioon se, että asiamies itse olisi tai että hän valituksi tultuaan liittyisi kirjeenvaihtokouluun oppilaaksi. Tämä sentähden, että hän siten paremmin menestyisi työssään, voisi selostaa läksyjen sisältöä, opetus- ja opiskelutapaa y. m. tärkeitä seikkoja. Toivottavasti myöskin jokainen osasto valitsee toimeen innokkaimpia ja toimivimpia jäseniään. Järjestömme suurelle jäsenistölle tahtoisimme lausua nuhteemme, sentähden että ainoastaan neljä heistä on ilmottautunut tietokurssille. Ellei siihen ilmottaudu enempi oppilaita ei sitä voida ensinkään alkaa. Luultavasti kuitenkin nyt kun asia tehdään tunnetuksi, kirjevaihtokoulun oppilasluku tulee suuresti lisääntymään. Me puolestamme teemme parhaamme saadaksemme koulun kaikinpuolin tarkotustaan vastaavaksi, niin että ne, jotka liittyvät oppilaiksemme, tulevat saamaan vastaavan hyödyn itselleen. Asiamiehille annamme 10 pros. palkkiota, josta hänen on kuitenkin itse maksettava postikulut.

Toivoen, että osastot ja puolue-

Canadassa on vakava ammattityöläisten puute ja artikkeleissaan „Pääoma ja työ" sanoo, että Dominion hallitukselle on lähetetty anomuksia laajentaa sitä piiriä minkä sisällä siirtolaisia voidaan kehottaa tulemaan Canadaan. Aikakauskirjan mukaan „kehitys Canadassa on seisauksissa ja pääoma makaa joutilaana." Se antaa erityistä huomiota W. R. Trotterille, jonka Canadan Trades ja Labor Council on kahdesti lähettänyt Englantiin vastustamaan tehtailijain liiton yrityksiä täyttää Canadan työmarkkinat työväestöllä. „Canada" sanoo:

"Työläislukijoihin vetoavien englantilaisten sanomalehtien epäystävällinen suhtautuminen Canadaan siirtymistä kohtaan, on jatkuvana ihmettelyn aiheena canadalaisille. Näyttää sangen oudolta, että Canadan Trades ja Labor Councilin organiseeraaja W.B. Trotterin kaltaisille lörpöttelijöille annetaan niin suurta huomiota jotavastoin työdepardementin virallinen kuukausijulkaisu jätetään kokonaan huomioon ottamatta. Perustamalla sellaisen departementin Canada on mennyt paljo edelle emämaasta. Departementin julkaisemat raportit kerää yksityiset henkilöt kaikista pääasialisimmista väestökeskuksista ja niihin sisältyy elinkustannukset ja palkkojen suuruus.

„Onnettomuudeksi koko Trades ja Labor Congressin politiikka perustuu erehdyttävälle ajatukselle, että Canadan työväestön etujen mukaista on masentaa siirtolaisuutta. Vuosi vuodelta niin pian kuin kiireellinen laivaliike, kylväminen ja elonkorjuu päättyy, alkaa kuulua vanhat kertomukset työläisten vaikeuksista ja „nälkä paraateista." Kuitenkin vuosi vuoden perästä satoja tuhansia uusia tulokkaita sulautuu kansaan ja seuraavana kevännä huomaamme saman työnpuutteen vallitsevan."

Näin puhuu Canadan kapitalistien äänenkannattaja sangen katkerana siitä, että järjestynyt työväestö ei ole yhtynyt työnantajiensa kanssa valheellisesti ylistämään tämän maan monia tilaisuuksia ja sillä menettelyllä houkuttelemaan uusia siirtolaislaumoja tänne.

Uusi "koti" yhteiskunnan uhreille.

Vangit Montrealin vankilasta ovat äskettäin muutetut uuteen kolmen miljoonan dollarin vankilaan Bordeaux'ssa. Tämän uuden vankilan sanotaan olevan viimeisten saavutusten mukaisen vankilarakennuksen, mutta joka tapauksessa se on häpeäksi jokaiselle nykyaikaiselle valtiolle. Vanhassa vankilassa oli syöpäläisiä ja tilanahtautta, ovet oli rautaristikoista, joten vangit voivat keskustella toistensa kanssa, kun vahdit olivat poissa. Bordeaux'n uudessa vankilassa vankikoppien ovet ovat kiinteästä kappaleesta, joten vangit ovat kokonaan eristetyt toisistaan. Vanhassa vankilassa ikkunat olivat ristikoilla varustetut, mutta vangit saattoivat katsella ulos. Uudessa vankilassa ikkunat ovat korkealla pään yläpuolella ,joten vangit eivät voi katsella ulos ollenkaan. Yhteiskunnan uhrit ovat nyt kokonaan eristetyt. Heitä kidutetaan hiljaisuudella. Gouin, Quebecin pääministeri, McKenzie, maa-

loudellisten huolien ja murheitten herättämän epätoivon tai niitten herättämän yhteiskuntaa vastaan syntyneen vihanpuuskan vaikutuksesta, kenenkä taasen on tämän hyvän yhteiskunnan tarjoamat väkijuomat saattaneet vastakkaiselle kannalle saman yhteiskunnan lakien suhteen.

Ei tarvitseisi yhteiskunnan "vartijain" vaivata päätään uusien barbaarmaisten kidutuskammioitten rakennuttamiseksi tahi vankifarmien ylläpitämiseksi, kun yksinkertaisesti poistettaisiin vain rikosten aiheutta ja — kapitalismin sortovalta.

Sosialismin aikana rikokset poistuvat, sentähden kun jokainen saa kunniallisesti ansaita elatuksensa helpommin kuin rikosten avulla ja koska silloin jokainen on tunteva työstä tyydytystä.

Imperialismi.

(Työväen Kalenterista.)

Sitten viime vuosisadan loppupuolen ovat eruropalaiset suurvallat samoin kuin Amerikan Yhdysvallatkin takertuneet imperialismiksi kutsutun liikkeen pyörteisiin. Se esiintyy siten, että varsinkin Saksasta, Ranskasta ja Englannista kotimainen pääoma virtaa merentakaisiin maihin „poikimaan" ja että samalla hallitukset porvarist. kannattamina ja kiihottamina käyttävät hirveitä rahamääriä sotalaivojensa lisäämiseksi, lukuunottamatta niitä summia, joita yhä kasvavat maa-armeijat nielevät. Myöskin Venäjä koettaa huomattavasti ottaa osaa kilpavarusteluun, vaikka se on pääomista köyhä, vaikka sota Japanin kanssa sille antoi vakavia opetuksia ja vaikka se siirtomaa-asemansa puolesta on varsin lähellä emämaata.

Sotavarustusmenojen tavatonta nousua tämän vuosisadan alusta lukien osottavat seuraavat mailman suurimpien valtioiden maa- ja merisotalaitoksen kustannuksiin 2:na vuonna käyttämät määrät Suomen rahassa laskettuna:

	v. 1912	v. 1900
Englanti	1,834 milj.	1,430 milj.
Venäjä..	1,771 milj.	1,134 milj.
Saksa ..	1,761 milj.	1,016 milj.
Amerikan Yhdysvallat	1,760 milj.	1,094 milj.
Ranska..	1,344 milj.	1,044 milj.

Yksistään laivastomenot nousivat v. 1912 Englannissa 1,125 Saksassa 578, Amerikan Yhdysvalloissa 673, Ranskassa 424 ja Venäjällä 438 miljoonaan markkaan. Laivastovarusteluissa on varsinkin Saksa pyrkinyt etuallalle; laivastokulunkiarvio on nimittäin sitten v. 1900 kasvanut kolminkertaiseksi, 196:sta 578:aan miljoonaan markkaan. Mutta Venäjä ei toki tahdo olla Saksaa kehnompi. Se suunnitelma, jonka tarkotuksena on saattaa Japanin sodassa tuhoutunut Venäjän laivasto uudestaan sotakuntoiseksi, vaatii kuitenkin ihan tavattomia summia. Sen armeija- ja laivastokulunkiarvio onkin v. 1913 laskettu vaativan 2,500 miljoonaa markkaa. Kun tällä Länsi-Europan maihin verrattuna köyhällä maalla on kannettavana jo ennestään lähes 24 miljaardin markan valtiovelkataakka, niin saattaa käsittää uusien suurten menojen kansan hyvinvointia kalvavat seuraukset.

Voidakseen maksaa harteilleen säilytetyt korkeat verot, täytyy Venäjän talonpojan myydä viljansa ulkomaille. V. 1909 vietiin 16% koko viljasa-

luja kuin työläiset saavatkin suorittaa jokaisen vähäisenkin työajanlyhennyksen ja palkankorotuksen vuoksi, on suurin piirtein katsottuna kuitenkin huomattavissa kohoamista. Tosin siitä lankeaa työläisten osalle vain hipenen kun sitävastoin työantajat korjaavat korkeat voitot kassakaappeihinsa. Korkeat suojelustullit tekevät suurteollisuuden harjottajille mahdolliseksi kiskoa tavaroista kotimaassa korkeat hinnat ja toiselta puolen myydä niitä ulkomaille pilahinnoilla. Ja suojelustullijärjestelmä, joka edistää pääomain keskittämistä teollisuudessa erinomaisesti, hankkii teollisuusköyhälistön kustannuksella liikkeenharjoittajille maataloustuotannon alalla sangen suuret voitot. Samalla kun Saksan hallitus suojelustullijärjestelmällään vaikeuttaa ja kallistuttaa tavarain tuontia, suosii se työvoimatavaran maahan tuloa. Vuosittain vaeltaakin rajan poikki lähes miljona työmiestä ja työläisnaista etupäässä Puolasta, Galiziasta, Unkarista ja Italiasta, viipyäkseen, tosin vain vähän aikaa, ei ainoastaan maanviljelystöissä, vaan myöskin teollisuustyössä, kuten esim. hiilikaivoksissa. Näistä ulkomaalaisista työläisistä on Saksan työantajille huomattavaa etua. Nämä työläiset eivät saa järjestyä, sillä hallitus rankaisee vähintäin karkotuksella ulkomaalaisia järjestyneitä. Työkauden „sesongin" loputtua ovat he yleensä pakotetut palaamaan takasin ja he ovat, tarpeensa kuin ovat alhaisemmat kuin saksalaisten työläisten, myös halvempipalkkasia kuin ne, joten työnantajain rahamassi heistä hyötyy helpommin.

Rikkauksien suurenmoinen kasaantuminen pakottaa kapitalistin Saksassakin vaanimaan saisiko sijoitetuksi rahansa ulkomaille edullisemmasti kuin kotimaassa. On otettava huomioon, että varsinkin edistyneempien maitten suojelustullit ajavat taloudellisesti takapajulla olevia maitakin harjottamaan suojelustullipolitiikkaa jotta kotimainen teollisuus vaikkapa sitä pidettäisiin pystyssä ulkomaisenkin pääoman avulla, ottaisi menestyäkseen. Venäjä on nykyisin juuri tällä asteella. Länsi-europalainen pääoma ei myllää ainoastaan Pietarissa ja Moskowassa, vaan myöskin Etelä-Amerikassa, Itä-Aasiassa, sanalla sanoen kaikkialla mailmassa, missä sivistys on jalansijaa saanut. Mailman rikkain maa, Englnti, on suurpiirteisen siirtomaapolitiikkansa kautta tätä pyrkimystä edistänyt. Ja myöhemmin, vasta viime vuosisadan 80-luvulla on Saksakin eritoten Etelä-Afrikassa vallannut haltuunsa siihen asti isännättömiä maa-alueita. Muutkin valtiot, Ranska ja Yhdysvallat ovat samassa leikissä, kun taas Italia nykyisen Turkkia vastaan käymänsä sodan kautta pyrkii valtaamaan itselleen siirtomaan sekin.

Saksan kaupalle ja teollisuudelle ovat saksalaiset siirtomaat vallan arvottomia, kun ne Englannille taas ovat elinehtoja. Sekä saksalaisen pääoman ulkomaille sijoittaminen että siirtomaiden hankkiminen on ollut omiaan edistämään sitä politiikkaa, jota yleensä tavataan kutsua imperialistiseksi politiikaksi, ja joka tunnetaan sellaisesta sotavalmistelusta maalla ja merellä, jommoisesta tämän sepustuksen alussa e-

man sotaan.

Mitenkä on sosialidemokratian suhtauduttava näihin imperialismin ilmiöihin? Kun koko porvaristo kannattaa yleistä sotavarustelupolitiikkaa, on sosialidemokratian tähän asti ollut mahdotonta estää sitä sivistyksen nimessä ja lienee sen toistaiseksi vielä pitkät ajat mahdotonta sille sulkuja rakentaa. Viime toukokuussa Saksan valtiopäivillä suoritettu armeija- ja laivastoesityksen käsittely osotti, että kaikki suuret porvarilliset puolueet ovat vallan valmiit myöntämään varoja niihin, kun taas sosialidemokratit seisoivat aivan yksinään vastustuskannallaan. Mutta sosialidemokratia osottaa kansanjoukoille, että tuo yli puolen vuosisataa herkeämättä jatkunut sivistyskansain kilpavarustelu on sivistyksen törkeää pilkkaamista ja että sen seurauksena lopulta täytyy olla ennemmin tai myöhemmin räjähdys tai romahdus. Sosialidemokratia paljastaa hallituksien ja imperialismista taloudellisesti hyötyvän suurteollisuudenharjoittajain levittämät jutut, että armeijan ja laivaston lisääminen muka olisi edullista työväelle, koska siten tarjoutuu tilaisuus ansiotyöhön. Täydellä syyllä voidaankin tähän vastata, että moisen kapitalistilogiikan mukaan pitäisi siis koko kansallistulo käyttää laivastorakennuksiin, josta kuitenkin olisi seurauksena, että työtätekevä kansa kuolisi nälkään. Saksan työväenluokan suuri enemmistö onkin siksi valistunut, että se älyää itse voivansa omaksi hyväkseen käyttää ne miljonat, mitkä siltä korkeilla tulleilla ja raskailla veroilla kiskotaan imperialistisiin tarkotuksiin, samaten kuin hyödyllisten tarvikkeitten kasvanut kulutus lisää leipätaistelua.

Kapitalistisen huijauksen paljastamisella ei vielä kuitenkaan ole mahdettu mitään itse imperialismille. Voihan sitä edelleen todistellen selittää ihmisille, että sotalaivasto ei voi suojella kauppalaivastoa, että siirtomaat ainakin enimmäkseen ovat arvottomia menekkialueiksi, sanalla sanoen, että koko kilpavarustelu on sulaa hulluutta ja mitä suurin vaara kansainväliselle rauhalle.

Mutta tämäkin valistustyö on sikäli merkityksetöntä, että sen avulla ei ole pystytty yhdessäkään maassa estämään ainoankaan sotalaivan edes rakentamista. Suurpääoman täytyy, lausui äsketäin muuan sosialidemokratinen kirjailija aivan oikein, etsiä sijoittamispaikkoja kaukaisissa mailmanosissa, sen täytyy saata itselleen siellä valtiollinen määräysvalta, sen täytyy vast'in tahtoaan murtaa ulkomaisen pääoman kilpailu ja lateus valtaansa laajentamalla. Vastustamaton voima ajaa sitä eteenpäin tällä tiellä; imperialismi on todennäköisesti viimeinen kehitysmuoto. Varmaa on, että se tuottaa hyötyä vain suurpääomalle; mutta suurpääomahan hallitseekin mailmaa ja politiikkaa. Haaveilua on puhua oikeusperiaatteista, kun on kysymys maan jakamisesta, sillä vain laivastolla ja armeijalla voi toinen valtio pakottaa toisen antamaan arvoa vatimuksilleen. Varustukset, verot ja sodanvaara kuuluvatkin senvuoksi välttämättömästi mailmanpolitiikkaan. Mutta yhtä hyvin on sekin haaveilua, jos odottaisi hallituksien järkevyyden ni-

messä palaavan nuoren, kolirakkaan kapitalismin entiseen politiikkaan. Takaisin palaaminen ei voi tulla kysymykseen, ja sosialisdemokratia ei saata panna päätmääräksi sellaista, minkä taloudellinen kehitys tekee mahdottomaksi.

Tästä tietoisuudesta, mikä vasta vähitellen on juurtunut Saksan sosialidemokratiaan on pidettävä kiinni. Imperialismi on taloudellisesti ja politillisesti välttämätön ilmiö, se kuuluu kapitalistisen kehityksen olemukseen. Mutta siihen nähden ei kuitenkaan saa asettua mukaan sallimukseen uskovalle välinpitämättömyyskannalle. Samaten kuin kapitalismi kokonaisuudessaan, samaten ajaa sen nykyaikainen kehitysaste — ja eritoten juuri se — sosialismiin ne uudet kansanvoimat, jotka ovat asettuneet kapitalismia vastaan. Entistä vähemmän tulee kysymykseen siveysperusteihin vetoominen kapitalismin mielettömyyksiä ja yhteiskunnalle vahingollista esiintymistä vastaan taistellessa. Sitä välttämättömämpää on köyhälistön järjestöjen avulla nostattaa sitä vastaan ne mahtavat voimat, jotka sen pystyvät kukistamaan ja oikealla ajankohdalla kykenevät johtamaan kapitalistisen järjestelmän sosialistiseen sekä sen kautta tekemään koko kansalle hyötyä tuottavaksi sen taloudellisen kehityksen, joka nyt hyödyttää ainoastaan omistavaa yläluokkaa.

Wilhelm Schröder.

Eri maista.

POLIISIT "LAILLISUUSINTOISIA BÖÖMISSÄ.

Pragista ilmoitetaan, että sosialidemokratit ja kansallissosiaalinen puolue olivat järjestäneet sotavastaiset mielenosotuskokoukset. Mutta virkaintoinen poliisi kielsi pitämästä minkäänlaisia mielenosotuksia.

SOSIALISTIT VOITTANEET TÄYTEVAALEISSA BAYERISSA.

Ausburgin valtiopäivävalitsijapiirissä toimitetuissa täytevaaleissa kuolleen edustajan tilalle, voittivat sosialidemokraatit. Valituksi tuli sosialidemokraattien ehdokas Renner 4255 äänellä hallituspuoluelaisten 2827 ääntä vastaan.

KUNNALLISVAALIVOITTOJA SAKSASSA.

Äskettäin päättyneissä valtuusmiesvaaleissa Breslaussa, Saksassa, voittivat sosialidemokraatit 16 edustajaa. Tätä ennen oli 12 edustajaa. Kolme edustajaa vallotettiin konservatiiveilta ja neljä liberaaleilta.

PAINO-"VAPAUS" SAKSASSA.

Viime kuun aikana oli Saksassa useita painokanteita. Kokonaista seitsemäntoista oikeusjuttua oli puoluelehtiemme vastaavien toimittajien niskoilla. Niistä koitui 5 kuukautta 3 viikkoa vankeutta ja 4155 Saksan markan rahasakkoja. Viimeisenä kahdeksan kuukauden aikana on ollut 111 painokannetta; 13,500 Saksan mk. sakot ja 20 kuukauden vankeusrangaistus on ollut tuloksena "painokannisten" hommista.

HAAREMINAISET PAENNEET.

PAINOKANNE PERUUTETTU UNKARISSA.

Kesäkuun 6 päivänä saksalainen puoluelehti Budapestissa "Volksstimme" julkaisi työväestölle osotetun kirjoituksen, jossa sanottiin, ettei työväestön tarvitse lakeja totella, koskei itse valtiopäivät pidä lakeja kunniassa. Tästä oli seurauksena lehden takavarikkoon-otto ja painokanne artikkelin kirjottajaa vastaan. Äskettäin piti asian olla esillä oikeudsessa, mutta viime hetkellä viranomaiset peräänytivät ja keskeyttivät jutun johdosta syntyneet toimeenpiteet. — Syyttäjät ovat parissa viimeisessä painokannejutussa saaneet pahasti nokalleen, jota kaiketi nytkin pelkäävät ja sentähden peräänyivät ajoissa.

TYÖTAISTELUT ITÄVALLASSA

Äsken kauppaministeristön toimesta julkaistussa työtilastossa selviää, että vuonna 1911 oli Itävallassa lakot lisääntyneet. Lakkojen lukumäärä oli 706 (v. 1910: 657). Useimmat lakot tapahtuivat rakennustyöalalla, sitten seuraa metalliteollisuus, vaatetusteollisuus j. n. e. Keskimääräinen lakkoaika oli 15 (v. 1910 20,1) päivää, pisin kesti 234 (480) päivää. 555 (508) oli n. s. hyökkäyslakkoja ja 90 (81) puolustuslakkoja. Useimmissa tapauksissa oli lakon syynä tyytymättömyys palkkoihin: 422 ((416) lakkoa eli 59,8 (65,3) prosenttia. Muut lakot koskivat pääasiassa järjestäytymistä ja työaikaa. Täydellisellä voitolla suoriuduttiin 127 (114) tapauksessa, osittaisella 3773 (339) ja tuloksetta (206 (209) tapauksessa.

Ontario.

GARSON MINE.

On pitkä aika kun Garsonista on näkynyt uutisia Työkansan palstoilla. Siihen kai on ollut syynä se kun on muuttunut kirjeenvaihtaja ja nykysellä ei ole ollut mitään erityistä asiaa ei ainakaan kiireellisesti kerrottavana. Osasto toimii täällä vanhaan tapaansa pannen toimeen iltamia tuhka tiheään ja pitäen kokouksia myös säännöllisesti. Voimisteluseura on myöskin toiminut virkeästi toimien osaston alaosastona.

Osasto päätti työkokouksessaan pitää kuusi juhlan jouluna. Ainoastaan jäsenillä on oikeus tulla nauttimaan tuosta joulujuhlasta Huvitoimikunta on järjestänyt illan ohjelman. Saapukaapa silloin kaikki toverit haalille ja myöskin uusia jäseniä sisäänkirjoitetaan samassa tilaisuudessa.

Osastomme jäsenten mielet ovat kovasti kuohuksissa Garsonin virkavaltaa vastaan. Erään polakin varastettua t. k. 12 päivää vasten yöllä eräältä toveriltaan eväspeilin josta sen omistaja, löydettyään peilinsä tuntomerkkien avulla, antoi tuolle varastajalle korvapuustin. Polakki meni siitä heti ilmoittamaan "junkkerille" (junkkeriksi kutsutaan tällä paikkakunnalla poliisia) joka heti rästäsi lyöjän ja kehui ettei tätä asiaa tarvitse mennä selvittämään Sudburyyn vaan tehdään siitä selvää täällä. Eräs koukkukaula täällä lupautui olemaan tuomarina ja määräsi, että juttutupana käytetään s. s. osaston haalia. Haalia ei kumminkaan luovutettu sellaisille hommille. Maanantaina t. k. 16 p:nä kun juttu piti olla esillä, tuli tuo koukku-kaula ja vaati haalin avaimia eräältä osastoon kuulumattomalta poortitalon isännältä, joka hätäpäissään survasi avaimet poliisin käsiin, ottaen ne Kalle Jaloaan täällä, tullen se päivä merkkipäiväksi täällä. Lyöjälle ei annettu sakkoa vaan kulut maksettavaksi. Lieneekö tuolla keuhkotautisella koukkukaulalla mitään oikeutta tuomariksi, ainakin hän oli hyvin koppavan näköinen sen hommansa päältä. Istunnon loputtua sanoi hän, että $1.00 saatte periä Sudburyn viskaalilta ja niin se asia tuli selväksi heidän puolesta. Tästä asiasta tulee johtokunta pitämään kokouksen ja kysymään Toimeenpanevalta komitealta josko noilla on oikeutta käyttää haalia milloin vaan he haluavat ja eikö meidän osaston päätökset vaikuta mitään heihin nähden.

Viime talvena toivat he, kapteenin käskystä, erään itsensä tappaneen ruumiin osast. huoneustoon. Jos meillä ei ole mitään oikeutta haalin yli niin he tekevät mitä vaan haluavat, ja mitä milloinkin tahtovat.

Kauheasti näkyy verottavan Garson'in kaunti poikamiehiä ja talon omistajia. Tänä vuonna oli "maksut" $17.89 masina miehille, hälppäreille, mokkareille vaan rakkapikkareille vähän vähempi. Ne miehet jotka eivät maksaneet täällä saivat mennä Sudburyyn maksamaan, joten se siellä jo nousi 25 dollariin. En tiedä mikä oikeus niillä on siihenkin kun kerta näillä ympäristöillä ei missään muut "takseeraa" kun tämä komppania. Onko se edes laillistakaan? Tuosta minä vielä tahdon huomauttaa teitä Garson'in miehet kun täällä tehdään muutenkin pitkiä päiviä, että elkää menkö numeroitanne ottamaan ennenkuin on "visseli" puhaltanut. Se jatkaa teille päivää jotka ensimäiseksi menette jo 20 minuttia vaille 7 aamulla ottamaan numeronne. Samaten päivällistunnilla se on parempi, että sitten vasta mennään ottamaan numero kun on visseli puhaltanut, onpahan sekin aika pois komppanialta. Elkää perustako vaikka aikapoika kiroo ja huutaa, yllä sen täytyy siihen tottua. Laittakoot jonkin toisen keinon sen numero järjestelmän tilalle.

Kirjeenvaihtaja.

CREIGHTON MINE.

Töhertelen jonkun sanan tämän paikkakunnan oloista ja riennoista. No niin. Eletään sitä täälläkin ja aivan samoin kuin suuremmillakin paikkakunnilla. Yhteispyrinnöitä on ollut monenlaisia, joka ei olekkaan mikään ihme sillä onhan tämä vilkasliikenteinen paikkakunta varsinkin töitten puolesta. Töitä tehdään kolmella vuorolla. Haluaisin kysyä teiltä Creightossa olevilta työn raskaan raatajilta, kuinka moni teistäkin käyttää kovasta työstä ja 8 tunnin työntekoajasta saadut pennit juomiseen. Kyllä se on ikävää, että kahdennellakymmenennellä vuosisadalla on vielä niin ajattelematonta suomalainen kansallisuus, jolla pitäisi olla järkeä ja kuntoa toimekkaisiinkin ja yhteishyödyllisiin tehtäviin. Oikein tuntuu surkealta ettei muusta välitetä kunhan saa vain viinaa noilla hikipisaroilla, joka niin usein vuotaa raatajan otsalta. Katselin sivumennen t. k. 15 p:n iltapäivällä kun osa suomalaisia oli kerääntynyt näyttämään oikein mallikelpoisuuttaan rauhallisten ihmisten kulkupaikalle. Se on vallan surkuteltavaa kun ihmisillä ei ole järkeä eikä häpyä. Kun joku rauhallinen ihminen tahtoo mennä ohitse, niin täytyy hänen poiketa avoimelta tieltä metsään, välttääkseen selkänahkansa. Se on teille, joita tämä koskee. Antakaa ihmisten kulkea rauhassa valtatiellä ja te, joilla on halu

Länneltä.

FORT MOODY, B. C.

Siitä on kulunut jo pitkä aika kuin viimeksi piirsin kuulumisia Port Moodysta, joten taasen täytyy käydä käsiksi ja pistää mustaa valkoselle ja ladella kaikki asiat siinä järjestyksessä kuin ne ovat elämän kulussa tapahtuneet.

Viime kirjeessäni jo mainitsin toveri V. Rannan loukkaantumisesta täällä sahamyllyllä. Nyt on sen loukkaantumisen seuraukset selvemmin tunnetut koska hän on jo pois sairaalasta ja sopinut korvauksesta myllykomppanian kanssa $1,600 dollarista ja sairaala kustannukset sen lisäksi, jotka nousevat joukon toista sataa. Paikkakunnalla jotkut henkilöt pitävät tätä sopimusta hyvänä tuloksena, siihen katsoen mitä täällä ennen ovat saaneet käräjien kautta rahamiehiltä ulos puristaessa. Ennen on mennyt miltei kaikki se lakimiehille, joka olisi ollut loukkaantuneelle tuleva. Hän kun ei ollut lakimiesten nylettävänä, niin sai nekin rahat, jotka olisi noille huijareille joutuneet, pitää omassa taskussaan. Olkoon tässä samalla mainittuna pieni esimerkki miten on ennen samanlaisten korvausvaatimusten kanssa käynyt.: Joku vuosi takaperin eräs suomalainen mies sai surmansa Albion Lumber komppanian lautatarhassa ja hänen leskensä otti maan kieltä taitavan tulkikseen ja lakimiehen sille avuksi. Nämä yhdessä saivat puristettua komppanialta vain vaivasen $500 koko miehestä. Sitten kuin siitä oli tulkit ja loijarit maksettu, ei jäänyt vaimolle täyttä $400.

Siksipä ei V. Rannan sormista kukaan luullut voitavan saada mitään, jota voisi korvaukseksi sanoa. Tämä asia olikin puoluetoverin käsissä, vaan edellinen ei puoluemiehillä.

Osastollamme oli iltama v. k. viimeisen päivän iltana. Se oli merkkitapaus Port Moodyn suomalaisille, sillä se on kovin hankalaa mitään toimia syystä, että täällä on niin pieni suomalainen asutus, että ne kaikki menee aina ohjelman hommaan, ettei katselijoiksi jää enään muuta kuin ne, jotka ei kuulu osastoon, joita tälläkin päikoin alkaa olla joitakin. Toivoni olisi että hekin kävisivät käsiksi toimintaan!

T. k. 18 p:nä oli osastollamme kokous, jossa valittiin virkailijat tulevalle vuodelle. Virkailijoiksi tuli kaikki entiset paitsi uutisten kirjottajaksi, jota ei ole ollut, valittiin allekirjoittanut. Saa nähdä voinko tuon tehtävän täyttää edes osapuillekaan.

Keskusteltiin Työkansan tänne saapumisen johdosta. Ikävä juttu ettei tänne tule se meidän lehtemme Työkansa niinkuin sen tulla pitäisi. Toisinaan saa kaksi, välistä ei yhtään, ja harvoin vaan joka numeron viikossa. Kerran marraskuussa tapahtui niin että yhtä numeroa sai eri henkilöt jopa neljäkin kappaletta ja muita numeroita ei sillä viikolla yhtään. Kuin näin on asiat, on siitä huonot seuraukset, se nimittäin, että tilaajamäärä supistuu ja mikä pahinta, on se, että ei parhaalla tahdollakaan voi seurata puolueen sisäistä kulkua.

Osasto siitä, kun lehdet eivät saavu säännölleen, katsoi ole-

Kaiken sen, mistä tuo lehden epäsännöllisesti johtuu, tulemme saamaan tietoomme toimiessamme edellä annettujen määräysten mukaisesti.

Entinen asiamies sanoi ettei maksa vaivaa puhua mitään postittajalle (tarkoittaa kai konttoria) sillä hänellä on siitä sellainen kokemus, että vaikka kahdesti viikossa kirjoittaisi, niin ei sieltä saa minkäänlaista vastausta. Sanoi sen syyksi miksi hän ei halua olla missään tekemisissä konttoriväen kanssa, kun yksityisen sana ei paina edes senvertaa että sille kannattaisi vastata, ja siksi kehoittikin hän osastona toimimaan saadaksemme jotain parannuksia aikaan.

Sen jälestä sai allekirjoittanut vuorostansa rökitystä, josta määrättiin tekemään selvää lehden palstoilla ennenkuin asia pahenee ja mutkistuu. Vaikka kohta tämä asia ei selitystä kaipaa, niin tulkoon sentään selitetyksi minun puolestani.

Selitys Port Modyn sosialistiosaston iltamailmoituksen johdosta. Koska Vancouverin toveripiirissä on lausuttu paheksuminen sen johdosta, että Port Modyn s. s. osasto ei antanut ilmoitustaan Vancouverin osasto n:o 2, vaan yksinomaan osasto n:o 45, niin velvoitti osasto minut selittämään syyn siihen siksi, että sanottu ilmoitus oli minun huolenani. Syyt ovat seuraavat:

Meidän osaston kokous oli 3 päivää jälkeenpäin kuin Vancouverin osaston n:o 2, joten en voinut enään virallista tietä toimia niin aikaisin että se olisi tuonut vastavaikeuksia, kääntymällä yksityisen henkilön A. Ihaksen puoleen ja koetin saada sitä tietä ilmotetuksi. En tiedä sitten miten sen asian kanssa on käynyt, koska ei siitä kaikki tienneet, ja niin ollen moittivat meitä "härmäläisiksi". Pyydän että jokainen, joka siitä on pahastunut, olisi hyvä ja syyttäisi minua, sillä osasto ei ole syyllinen sanottuun erehdykseen, vaan se on ajassa ja minussa. Tulisella ystävyydellä teen toisten paremmin, joten tulevaisuudessa tullette saamaan ajoissa tiedon.

G. A. Nygren.

Köyhälistöläinen lapsi.

Myöhemmän lapsuusajan kurjuus.

Myöhemmän lapsuusajan kurjuudesta tuottavat lapsille suurimpia vaurioita hoidon vuoksi rehottavat taudit. Lukuisat lääkärien toimeenpanemat tutkimukset osottavat miten kurjat olot näissä suhteissa köyhälistön keskuudessa vallitsevat. Suorastaan hirvittävän suuri on niiden koulunkin käyvien köyhälistön lasten lukumäärä, jotka eivät saa koulunkäynnin menestymiselle niin ehdottoman tarpeellista riittävää ravintoa. Kapitalistisen järjestelmän koko kurjuus esiintyy täydessä laajuudessaan näitä seikkoja tarkastaessa. Köyhälistölaislapset ovat porvarillisiin luokkiin kuuluvia jäljessä sekä painoonsa että kokoonsa nähden. Lukuisat taudit raivoavat erittäin juuri heidän keskuudessaan: korvataudit, silmätaudit, hammastaudit, sokeus, kuuromykkyys. Ennen kaikkea tekee yksi tauti suurta tuhoa lapsimaailmassa: tuberkuloosi. Myöskin henkisesti vaivaisten luku on suuri. Siihen on syynä ennenkaikkea vanhempien väkijuomienkäyttö, jolla epäter-

haa juuria myöten, vaan korkeintaan vain poistamaan pahan näkyväisiä tuloksia. Jos pahan juuriin tahdottaisiin käsiksi käydä niin tarvitsisihan horjutella itse nykyisen yhteiskuntajärjestyksen perusteita, täytyisi ainakin toimeenpanna perinpohjaisia yhteiskunnallisia uudistuksia kaikilla aloilla. Mutta miten tavattomia vastuksia vaatimattomatkin pyrkimykset sillä alalla kohtaavat, siitä osottaa räikeästi se kiukkuinen vastus, mitä porvarillisella taholla kohdistetaan yksinpä pyrkimyksiä vastaan, jotka tarkottavat lasten käyttämistä ansiotyöhön. Lasten ansiotyö kukoistaa yhä vieläkin, huolimatta niistä tavattomista vaurioista, mitä se saa aikaan köyhälistöläisen lapsen terveydessä. Pääoma kiinnittää huomiota vain voittoon; jos yrittäjä vain voi saada halpaa työvoimaa, ei hän välitä mitään kansan terveydestä.

Tällaisissa oloissa välitetään köyhälistön lapsen kasvatuksestakin varsin vähän. Luokkavaltio jakaa luokkasivistystä. Omistavien luokkien lapsille on monenlaisia korkeampia kouluja, köyhälistöläinen lapsi saa tyytyä köyhien kouluun, kansakouluun. Kansakoulua itseä kohdellaan lapsipuolen tavoin verrattuna varakkain luokkien lasten kouluihin uhrattuihin suuriin varoihin. Kansakoulun tehtävänä on kasvattaa köyhälistöläisistä lapsista nöyriä palkkaorjia ja uskollisia alamaisia. Senvuoksi syötetään heidät täyteen sopivalla tavalla muokattua uskontoa ja sanahelyistä isänmaallisuutta. Senvuoksi on koulussa vallalla raaka ruumiillinen rangaistus, hengetön ulkoluku joka tarkoituksellisesti tappaa kaiken henkisen itsenäisyyden.

Sen vähän ajan minkä koulu ja palkkatyö jättävät vapaaksi, viettää köyhälistöläinen lapsi enimmäkseen kadulla ja kylien kujilla. Siellä saa se hetkeksi unhoittaa huolensa ja kärsimyksensä. Mutta voiko nykyajan nuoriso yleensä enään leikkiä? Kaikkialla on suurten hyörinä ehkäisemässä pienten iloa. Helposti he kaduilla joutuvat muille teille. Kaduilla ja kujilla saa rumia, raastavia vaikutteita. Paheet ja lika pääsevät helposti vaikuttamaan. — Suuressa määrin siveellisyyttä turmelevasti ja villiinnyttävästi vaikuttavat myöskin riistetyn luokan keskuudessa vallitsevat nukkumasuhteet. Nukkumaoloissa on ulkomailla toimitettu tutkimuksia. Berliinissä toimitettu tutkimus osoitti, että vain 40:llä sadasta lapsesta on oma vuode 6:n lapsen aina sadasta täytyi jakaa vuode jopa useammankin kuin yhden toverin kanssa. Koko perhe saa usein olla samassa ahtaassa huoneessa; kaikki perhe-elämä tapahtuu uteliaina katselevien ja kuuntelevien lasten nähden ja kuullen. Huonosti vaikuttaa myöskin se, että perheissä usein pidetään ventovieraita ihmisiä samassa huoneessa perheen kanssa nukkumassa. Ammattihaureus rehottaa usein rehellisten työläisperheidenkin asunnoissa. Jo aikaisin joutuvat lapset sen turmelevaan vaikutuspiiriin.

Siten kasvaa sitten köyhälistön lasten keskuudessa noita onnettomia olentoja, joiden suhteen yhteiskunnalla ei ole muuta neuvoa kuin antaa heidät "suojeluskasvatuksen" huostaan. Se on nykyään onnettominta mitä ajatella aattaa. Kasvattia, joka on joutunut huonoille teille vain siksi ettei se elämässään ole saanut rakkautta osakseen, kohdellaan rikollisena. Kovuudella ja pakolla tahdotaan hänet parantaa. Tulokset ovatkin sitten sen mukai-

muuttuneet toisiksi. Kapitalismi, joka nykyisen köyhälistöläisen lapsenkin kurjuuden saa aikaan, on kaivamassa omaa hautaansa. Sosialismi, joka on kehittymässä kapitalistisen yhteiskunnan keskuudessa ja jonka köyhälistö luokkataistelulla on saattava voittoon, antaa kaikille ihmisille sen, minkä kapitalismi useimmilta kieltää: iloisen, aurinkoisen lapsuuden.

Posetiivinsoittajan tyttö.

Kirj. Ida.

"Mun syömeni pellolla konsanaan
Kevätkukkia kasva ei.."

Niin hän lauloi, isänsä säestäessä hirmuisen rämisevä-äänisellä posetiivillä.

He kulkivat talosta taloon. Keskelle pihamaata asettuivat he seisomaan.

Siinä laskee isä koneensa alas, asettaa sen seisomaan. Hapuilee vaistomaisesti oikealla kädellään, — vaistomaisesti!— niin — hän on sokea. Vihdoin osui käsi vääntimeen. Vielä asettelee vasen käsi jotakin koneen toisella puolella ja nyt saavat talojen asujamet kuulla musiikkia, joka ehdottomasti panee hermot tärisemään. Samalla alkaa kuulua vieno lapsen ääni sen räminän seasta.

Minä avaan ikkunan, jonka muuten pidän hyvin visusti suljettuna, kun kuulen ulkoa posetiivin soittoa — pistän pääni ulos ikkunasta ja katsahdan alas.

Posetiiviäijän vieressä seisoo noin kymmenvuotias tumma tyttönen, joka laulaa niin kovaa, kuin suinkin hänen pienet keukkonsa sallivat ylläolevan laulun sanoja jollakin vieraalla kielellä. Lopetettuaan laulunsa, kohottaa hän ateod laulunsa hän kohottaa katseensa ylös ikkunoihin päin. Asettaa pienet kätösensä rinnatusten, ojentaa ne ylös, ikäänkuin ottaakseen vastaan viisi- tai kymmenpennisen, joka mahdollisesti tipahtaisi ikkunasta.

Ei tipahda penniäkään. Ei kukaan tahdo luopua viidestä pennistään noiden muukalaisten hyväksi. "Menkööt kotimaahansa ja tehkööt työtä", ajattelee kai usea.

Isä soittaa taas jotakin valssin tapaista. Nyt on tyttösen esitettävä tanssia. Hän pyörii ja pyörii yhtäänne päin, siksi kun nes päätä rupeaa huimaamaan. Minä pelkään hänen pyörtyvän, mutta onneksi lakkaa isä soittamasta ja tyttö raukkakin saa lopettaa "tanssinsa". Taas ojentaa hän pienet kätensä ylöspäin ja anoo rahaa. Ei vieläkään saamitään. Mieli masentuu. Kädet vaipuvat hiljalleen alas — tyhjinä. Kyynel kiiltää hänen silmistään. Epätoivoisena tarttuu hän sokean isänsä käsivarteen ja taluttaa hänet pois — toiseen taloon...

Tiedättekö, se on taistelua leivästä.

Minä katselen yhä ikkunastani Omatuntoni soimaa minua siitä, etten uhrannut ropoani tuon pikkutaistelijan hyväksi. Olen juuri vetämäisilläni ikkunan kiinni, kun huomaan heidän ilmestyvän naapuritalon pihaan. En saata poistua, vaan minun täytyy kuunnella!

"Sydänvilja ei virkoa milloinkaan min kohtalon halla vei..."

Lapsi raukka! Hän ei tiedä

mukseen. Mutta siihen nähden ei kuitenkaan saa asettua muka sallimukseen uskovalle välinpitämättömyyskannalle. Samaten kuin kapitalismi kokonaisuudessaan, samaten ajaa sen nykyaikainen kehitysaste — ja eritoten juuri se — sosialismiin ne uudet kansanvoimat, jotka ovat asettuneet kapitalismia vastaan. Entistä vähemmän tulee kysymykseen siveysperusteihin vetoominen kapitalismin mielettömyyksiä ja yhteiskunnalle vahingollista esiintymistä vastaan taistellessa. Sitä välttämättömämpää on köyhälistön järjestöjen avulla nostattaa sitä vastaan ne mahtavat voimat, jotka sen pystyvät kukistamaan ja oikealla ajankohdalla kykenevät johtamaan kapitalistisen järjestelmän sosialistiseen sekä sen kautta tekemään koko kansalle hyötyä tuottavaksi sen taloudellisen kehityksen, joka nyt hyödyttää ainoastaan omistavaa yläluokkaa.

Wilhelm Schröder.

Eri maista.

POLIISIT "LAILLISUUSINTOISIA BÖÖMISSÄ.

Pragista ilmoitetaan, että sosialidemokratit ja kansallissosiaalinen puolue olivat järjestäneet sotavastaiset mielenosotuskokoukset. Mutta virkaintoinen poliisi kielsi pitämästä minkäänlaisia mielenosotuksia.

SOSIALISTIT VOITTANEET TÄYTEVAALEISSA BAYERISSA.

Ausburgin valtiopäivävalitsijapiirissä toimitetuissa täytevaaleissa kuolleen edustajan tilalle, voittivat sosialidemokraatit. Valituksi tuli sosialidemokraattien ehdokas Renner 4255 äänellä hallituspuoluelaisten 2827 ääntä vastaan.

KUNNALLISVAALIVOITTOJA SAKSASSA.

Äskettäin päättyneissä valtuusmiesvaaleissa Breslaussa, Saksassa, voittivat sosialidemokraatit 16 edustajaa. Tätä ennen oli 12 edustajaa. Kolme edustajaa valitettiin konservatiiveilta ja neljä liberaaleilta.

PAINO-"VAPAUS" SAKSASSA.

Viime kuun aikana oli Saksassa uscita painokanteita. Kokonaista seitsemäntoista oikeusjuttua oli puoluelehtiemme vastaavien toimittajien niskoilla. Niistä koitui 5 kuukautta 3 viikkoa vankeutta ja 4155 Saksan markan rahasakkoja. Viimeisenä kahdeksan kuukauden aikana on ollut 111 painokannetta; 13,500 Saksan mk. sakot ja 20 kuukauden vankeusrangaistus on ollut tuloksena "painokannisten" hommista.

HAAREMINAISET PAENNEET.

Genfistä ilmoitetaan, että turkkilaisen ylimyspiirin haareminaiset ovat käyttäneet hyväkseen Konstantinopolissa vallinnutta hämminkiä, pakenemalla haaremista. He toivovat voivansa Europassa viettää parempaa ja arvokkaampaa elämää. Lukuisat Zyrich'iin, Lausanneen ja Genfiin saapuneet haaremipakolaiset ovat tehneet matkansa niin äkkiä etteivät ole ehtineet varata mukaansa täyttä vaatetustakaan. Mutta jokaisella on kuitenkin mukanaan arvokkaita jalokiviä, jotka takaavat heille huolettoman tulevaisuuden.

vat jutun johdosta syntyneet toimeenpiteet. — Syyttäjät ovat parissa viimeisessä painokannejutussa saaneet pahasti nokalleen, jota kaiketi nytkin pelkäävät ja sentähden perääntyivät ajoissa.

TYÖTAISTELUT ITÄVALLASSA

Äsken kauppaministeristön toimesta julkaistussa työtilastossa selviää, että vuonna 1911 oli Itävallassa lakot lisääntyneet. Lakkojen lukumäärä oli 706 (v. 1910: 657). Useimmat lakot tapahtuivat rakennustyöalalla, sitten seuraa metalliteollisuus, vaatetusteollisuus j. n. e. Keskimääräinen lakkoaika oli 15 (v. 1910 20,1) päivää, pisin kesti 234 (480) päivää. 555 (508) oli n. s. hyökkäyslakkoja ja 90 (81) puolustuslakkoja. Useimmissa tapauksissa oli lakon syynä tyytymättömyys palkkoihin: 422 ((416) lakkoa eli 59,8 (65,3) prosenttia. Muut lakot koskivat pääasiassa järjestäytymistä ja työaikaa. Täydellisellä voitolla suoriuduttiin 127 (114) tapauksessa, osittaisella 3773 (339) ja tuloksetta (206 (209) tapauksessa.

Ontario.

GARSON MINE.

On pitkä aika kun Garsonista on näkynyt uutisia Työkansan palstoilla. Siihen kai on ollut syynä se kun on muuttunut kirjeenvaihtaja ja nykysellä ei ole ollut mitään erityistä asiaa ei ainakaan kiireellisesti kerrottavana. Osasto toimii täällä vanhaan tapaansa pannen toimeen iltamia tuhka tiheään ja pitäen kokouksia myös säännöllisesti. Voimisteluseura on myöskin toiminut virkeästi toimien osaston alaosastona.

Osasto päätti työkokouksessaan pitää kuusi juhlan jouluna. Ainoastaan jäsenillä on oikeus tulla nauttimaan tuosta joulujuhlasta Huvitoimikunta on järjestänyt illan ohjelman. Saapukaapa silloin kaikki toverit haalille ja myöskin uusia jäseniä sisäänkirjoitetaan samassa tilaisuudessa.

Osastomme jäsenten mielet ovat kovasti kuohuksissa Garsonin virkavaltaa vastaan. Erään polakin varastettua t. k. 12 päivää vasten yöllä eräältä toveriltaan eväspeilin josta sen omistaja, löydettyään peilinsä tuntomerkkien avulla, antoi tuolle varastajalle korvapuustin. Polakki meni siitä heti ilmoittamaan "junkkerille" (junkkeriksi kutsutaan tällä paikkakunnalla poliisia) joka heti rästäsi lyöjän ja kehui ettei tätä asiaa tarvitse mennä selvittämään Sudburyyn vaan tehdään siitä selvää täällä. Eräs koukkukaula täällä lupautui olemaan tuomarina ja määräsi, että juttutupana käytetään s. s. osaston haalia. Haalia ei kumminkaan luovutettu sellaisille hommille. Maanantaina t. k. 16 p:nä kun juttu piti olla esillä, tuli tuo koukku-kaula ja vaati haalin avaimia eräältä osastoon kuulumattomalta poortitalon isännältä, joka hätäpäissään survasi avaimet poliisin käsiin, ottaen ne Kalle Jalosen taskusta. Asianomaisen huomautettua ettei ole hyvä sinne mennä ja että se on vielä päätöstä vastaan sanoi tuo "koukkukaula" olevan hänellä luvan mennä mihin huoneisiin vain ikinä haluaa Garsonissa oikeutta pitämään ja huomautti vielä, että jos haluavat niin saavat kysyä perään ja niin meni ja aukasi haalin ovet. Junkkeri meni osaston puupinolle ja toi suuren sylillisen puita lämmitysuuniin, josta taas toveri Penttinen huomautti, ettei teillä ole oikeutta mennä pinolle, vaan poliisi kehui olevan siihen heillä oikeuden ja niin alkoi Garsonin suurjyry ensimäistä kuulustelu-

käyttää haalia milloin vaan he haluavat ja eikö meidän osaston päätökset vaikuta mitään heihin nähden.

Viime talvena toivat he, kapteenin käskystä, erään itsensä tappaneen ruumiin osast. huoneustoon. Jos meillä ei ole mitään oikeutta haalin yli niin he tekevät mitä vaan haluavat, ja mitä milloinkin tahtovat.

Kauheasti näkyy verottavan Garson'in kaunti poikamiehiä ja talon omistajia. Tänä vuonna oli "maksut" $17.89 masina miehille, hälppäreille, mokkareille vaan rakkapikkareille vähän vähempi Ne miehet jotka eivät maksaneet täällä saivat mennä Sudburyyn maksamaan, joten se siellä jo nousi 25 dollariin. En tiedä mikä oikeus niillä on siihenkin kun kerta näillä ympäristöillä ei missään muut "takseeraa" kun tämä komppania. Onko se edes laillistakaan? Tuosta minä vielä tahdon huomauttaa teitä Garson'in miehet kun täällä tehdään muutenkin pitkiä päiviä, että elkää menkö numeroitanne ottamaan ennenkuin on "visseli" puhaltanut. Se jatkaa teille päivää jotka ensimäiseksi menette jo 20 minuttia vaille 7 aamulla ottamaan numeronne. Samaten päivällistunnilla se on parempi, että sitten vasta mennään ottamaan numero kun on visseli puhaltanut, onpahan sekin aika pois komppanialta. Elkää perustako vaikka aikapoika kiroo ja huutaa, yllä sen täytyy siihen tottua. Laittakoot jonkin toisen keinon sen numero järjestelmän tilalle.

Kirjeenvaihtaja.

CREIGHTON MINE.

Töhertelen jonkun sanan tämän paikkakunnan oloista ja riennoista. No niin. Eletään sitä täälläkin ja aivan samoin kuin suuremmillakin paikkakunnilla. Yhteispyrinnöitä on ollut monenlaisia, joka ei olekkaan mikään ihme sillä onhan tämä vilkasliikenteinen paikkakunta varsinkin töitten puolesta. Töitä tehdään kolmella vuorolla. Haluaisin kysyä teiltä Creightossa olevilta työn raskaan raatajilta, kuinka moni teistäkin käyttää kovasta työstä ja 8 tunnin työntekoajasta saadut pennit juomiseen. Kyllä se on ikävää, että kahdennellakymmenennellä vuosisadalla on vielä niin ajattelematonta suomalainen kansallisuus, jolla pitäisi olla järkeä ja kuntoa toimekkaisiinkin ja yhteishyödyllisiin tehtäviin. Oikein tuntuu surkealta ettei muusta välitetä kunhan saa vain viinaa noilla hikipisaroilla, joka niin usein vuotaa raatajan otsalta. Katselin sivumennen t. k. 15 p:n iltapäivällä kun osa suomalaisia oli kerääntynyt näyttämään oikein mallikelpoisuuttaan rauhallisten ihmisten kulkupaikalle. Se on vallan surkuteltavaa kun ihmisillä ei ole järkeä eikä häpyä. Kun joku rauhallinen ihminen tahtoo mennä ohitse, niin täytyy hänen poiketa avoimelta tieltä metsään, välttääkseen selkänahkansa. Se on teille, joita tämä koskee. Antakaa ihmisten kulkea rauhassa valtatiellä ja te, joilla on halu näyttää taitoanne, menkää metsään tappelemaan. Ihmisillä ei pitäisi olla päämääränään ainoastaan juonti ja tappelu. Tilatkaa suomalehtiä ja kirjallisuutta ja lukekaa niitä aina niillä pienillä väliajoilla joita teillä on lepoa varten annettu ja esittäkää tovereillenne ja koko nousevalle sukupolvelle. Päättäkää kukin kohdaltanne, että alas viina ja alas riidat niin silloin korjaantuu paheet ja sekasorto meidän ja kaikkein keskuudesta. Käyttäkää aikanne tosi toimiin yhteiskunnan parantamiseksi ja omaistenne etujen valvomiseen.

Känsä koura.

tumisesta täällä sahamyllyllä. Nyt on sen loukkaantumisen seuraukset selvemmin tunnetut koska hän on jo pois sairaalasta ja sopinut korvauksesta myllykomppanian kanssa $1,600, dollarista ja sairaala kustannukset sen lisäksi, jotka nousevat joukon toista sataa. Paikkakunnalla jotkut henkilöt pitävät tätä sopimusta hyvänä tuloksena, siihen katsoen mitä täällä ennen ovat saaneet käräjien kautta rahamiehiltä ulos puristaessa. Ennen on mennyt miltei kaikki se lakimiehille, joka olisi ollut loukkaantuneel le tuleva. Hän kun ei ollut lakimiesten nylettävänä, niin sai nekin rahat, jotka olisi noille huijareille joutuneet, pitää omassa taskussaan. Olkoon tässä samalla mainittuna pieni esimerkki miten on ennen samanlaisten korvausvaatimusten kanssa käynyt.: Joku vuosi takaperin eräs suomalainen mies sai surmansa Albion Lumber komppanian lautatarhassa ja hänen leskensä otti maan kieltä taitavan tulkikseen ja lakimiehen sille avuksi. Nämä yhdessä saivat puristettua komppanialta vain vaivasen $500 koko miehestä. Sitten kuin siitä oli tulkit ja loijarit maksettu, ei jäänyt vaimolle täyttä $400.

Siksipä ei V. Rannan sormista kukaan luullut voitavan saada mitään, jota voisi korvaukseksi sanoa. Tämä asia olikin puolutoverin käsissä, vaan edellinen ei puoluemiehillä.

Osastollamme oli iltama v. k. viimeisen päivän iltana. Se oli merkkitapaus Port Moodyn suomalaisille, sillä se on kovin hankalaa mitään toimia syystä, että täällä on niin pieni suomalainen asutus, että ne kaikki menee aina ohjelman hommaan, ettei katselijoiksi jää enään muuta kuin ne, jotka ei kuulu osastoon, joita tälläkin päikoin alkaa olla joitakin. Toivoni olisi että hekin kävisivät käsiksi toimintaan!

T. k. 18 p:nä oli osastollamme kokous, jossa valittiin virkailijat tulevalle vuodelle. Virkailijoiksi tuli kaikki entiset paitsi uutisten kirjottajaksi, jota ei ole ollut, valittiin allekirjoittanut. Saa nähdä voinko tuon tehtävän täyttää edes osapuillekaan.

Keskusteltiin Työkansan tänne saapumisen johdosta. Ikävä juttu ettei tänne tule se meidän lehtemme Työkansa niinkuin sen tulla pitäisi. Toisinaan saa kaksi, välistä ei yhtään, ja harvoin vaan joka numeron viikossa. Kerran marraskuussa tapahtui niin että yhtä numeroa sai eri henkilöt jopa neljäkin kappaletta ja muita numeroita ei sillä viikolla yhtään. Kuin näin on asiat, on siitä huonot seuraukset, se nimittäin, että tilaajamäärä supistuu ja mikä pahinta, on se, että ei parhaalla tahdollakaan voi seurata puolueen sisäistä kulkua.

Osasto siitä, kun lehdet eivät saavu säännölleen, katsoi olevan vahinkoa sekä puolueelle että lehden kustannusliikkeelle ja päätti ryhtyä toimenpiteisiin jos mahdollisesti voitaisiin saada se korjatuksi. Evästykseksi annettiin kaikille osaston jäsenille ,että kukin pitää kirjanpitoa yhden kuukauden ajan niistä lehden numeroista, joita saavat, joten päästään selville miten monta lehteä kukin on saanut, ja sitten tilasto tietojen perusteella ilmoitetaan lehden johtokunnalle ja pyydetään sen antamaan postihallitusta rökkiin, tai jos itse postittajassa on vika kuten toisinaan siltä näyttää.

kanssa, kun yksityisen sana ei paina edes senvertaa että sille kannattaisi vastata, ja siksi kehoittikin hän osastona toimimaan saadaksemme jotain parannuksia aikaan.

Sen jälestä sai allekirjoittanut vuorostansa rökitystä, josta määrättiin tekemään selvää lehden palstoilla ennenkuin asia pahenee ja mutkistuu.Vaikka kohta tämä asia ei selitystä kaipaa, niin tulkoon sentään selitetyksi minun puolestani.

Selitys Port Modyn sosialistiosaston iltamailmoituksen johdosta. Koska Vancouverin toveripiirissä on lausuttu paheksuminen sen johdosta, että Port Modyn s. s. osasto ei antanut ilmoitustaan Vancouverin osasto n:o 2, vaan yksinomaan osasto n:o 45, niin velvoitti osasto minut selittämään syyn siihen siksi, että sanottu ilmoitus oli minun huolenani. Syyt ovat seuraavat:

Meidän osaston kokous oli 3 päivää jälkeenpäin kuin Vancouverin osaston n:o 2, joten en voinut enään virallista tietä toimia niin aikaisin että se olisi tuonut vastavaikeuksia,kääntymällä yksityisen henkilön A. Ihaksen puoleen ja koetin saada sitä tietä ilmotetuksi. En tiedä sitten miten sen asian kanssa on käynyt, koska ei siitä kaikki tienneet, ja niin ollen moittivat meitä "härmäläisiksi". Pyydän että jokainen, joka siitä on pahastunut, olisi hyvä ja syyttäisi minua, sillä osasto ei ole syyllinen sanottuun erehdykseen, vaan se on ajassa ja minussa. Tulisella ystävyydellä teen toisten paremmin, joten tulevaisuudessa tullette saamaan ajoissa tiedon.

G. A. Nygren.

Köyhälistöläinen lapsi.

Myöhemmän lapsuusajan kurjuus.

Myöhemmän lapsuusajan kurjuudesta tuottavat lapsille suurimpia vaurioita hoidon vuoksi rehottavat taudit. Lukuisat lääkärien toimeenpanemat tutkimukset osottavat miten kurjat olot näissä suhteissa köyhälistön keskuudessa vallitsevat. Suorastaan hirvittävän suuri on niiden kouluakin käyvien köyhälistön lasten lukumäärä, jotka eivät saa koulunkäynnin menestymiseile niin ehdottoman tarpeellista riittävää ravintoa. Kapitalistisen järjestelmän koko kurjuus esiintyy täydessä laajuudessaan näitä seikkoja tarkastaessa. Köyhälistölaislapset ovat porvarillisiin luokkiin kuuluvia jäljessä sekä painoonsa että kokoonsa nähden. Lukuisat taudit raivoavat erittäin juuri heidän keskuudessaan: korvataudit, silmätaudit, hammastaudit, sokeus, kuuromykkyys. Ennen kaikkea tekee yksi tauti suurta tuhoa lapsimaailmassa: tuberkuloosi. Myöskin henkisesti vaivaisten luku on suuri. Siihen on syynä ennenkaikkea vanhempien väkijuomienkäyttö, jolla epäterveitten lasten syntymiseen on aivan valtava osa.

Surullisia ovat ne tosiasiat, joita näemme tutustuessamme köyhälistöläisen nuorison terveysoloihin. Mitä tekee porvarillinen yhteiskunta tätä kurjuutta poistaakseen? Se koettaa mitättömillä laastaroimislapuilla peittää ammottavat haavat, joita lyödään kansan ruumiiseen. Kurjalla "vaivaishoidolla" ja yläluokan huvitarkoituksia palvelevalla "hyväntekeväisyydellä" ei saada sanottavia aikaan lapsimaailmassakaan vallitsevan kurjuuden poistamiseksi. Se muukaan, mitä tehdään, ei pyri korjaamaan pa-

myksiä vastaan, jotka tarkottavat lasten käyttämistä ansiotyöhön Lasten ansiotyö kukoistaa yhä vieläkin, huolimatta niistä tavattomista vaurioista, mitä se saa aikaan köyhälistöläisen lapsen terveydessä. Pääoma kiinnittää huomiota vain voittoon; jos yrittäjä vain voi saada halpaa työvoimaa, ei hän välitä mitään kansan terveydestä.

Tällaisissa oloissa välitetään köyhälistön lapsen kasvatuksestakin varsin vähän. Luokkavaltio jakaa luokkasivistystä. Omistavien luokkien lapsille on monenlaisia korkeampia kouluja, köyhälistöläinen lapsi saa tyytyä köyhien kouluun, kansakouluun. Kansakoulua itseä kohdellaan lapsipuolen tavoin verrattuna varakkain luokkien lasten kouluihin uhrattuihin suuriin varoihin. Kansakoulun tehtävänä on kasvattaa köyhälistöläisistä lapsista nöyriä palkkaorjia ja uskollisia alamaisia. Senvuoksi syötetään heidät täyteen sopivalla tavalla muokattua uskontoa ja sanahelyistä isänmaallisuutta. Senvuoksi on koulussa vallalla raaka ruumiillinen rangaistus, hengetön ulkoluku joka tarkoituksellisesti tappaa kaiken henkisen itsenäisyyden.

Sen vähän ajan minkä koulu ja palkkatyö jättävät vapaaksi, viettää köyhälistöläinen lapsi enimmäkseen kadulla ja kylien kujilla. Siellä saa se hetkeksi unhoittaa huolensa ja kärsimyksensä. Mutta voiko nykyajan nuoriso yleensä enään leikkiä? Kaikkialla on suurten hyörinä ehkäisemässä pienten iloa. Helposti he kaduilla joutuvat muille teille. Kaduilla ja kujilla saa rumia, raastavia vaikutteita. Paheet ja lika pääsevät helposti vaikuttamaan. — Suuressa määrin siveellisyyttä turmelevasti ja villiinnyttävästi vaikuttavat myöskin riistetyn luokan keskuudessa vallitsevat nukkumasuhteet. Nukkumaoloissa on ulkomailla toimitettu tutkimuksia. Berliinissä toimitettu tutkimus osoitti, että vain 40:llä sadasta lapsesta on oma vuode 6:n lapsen aina sadasta täytyi jakaa vuode jopa useammankin kuin yhden toverin kanssa. Koko perhe saa usein olla samassa ahtaassa huoneessa; kaikki perhe-elämä tapahtuu uteliaina katselevien ja kuuntelevien lasten nähden ja kuulten. Huonosti vaikuttaa myöskin se, että perheissä usein pidetään ventovieraita ihmisiä samassa huoneessa perheen kanssa nukkumassa. Ammattihaureus rehottaa usein rehellisten työläisperheidenkin asunnoissa. Jo aikaisin joutuvat lapset sen turmelevaan vaikutuspiiriin.

Siten kasvaa sitten köyhälistön lasten keskuudessa noita onnettomia olentoja, joiden suhteen yhteiskunnalla ei ole muuta neuvoa kuin antaa heidät "suojeluskasvatuksen" huostaan. Se on nykyään onnettominta mitä ajatella aattaa. Kasvattia, joka on joutunut huonoille teille vain siksi ettei se elämässään ole saanut rakkautta osakseen, kohdellaan rikollisena. Kovuudella ja pakolla tahdotaan hänet parantaa. Tulokset ovatkin sitten sen mukaiset. Monet köyhälistöläiset lapset joutuvat tekemään tuttavuutta vankilankin kanssa. Asunokurjuus, kasvatuksen puute, kiduttava työ, väkijuomat y. m. saattavat monet jo lapsuudessa rikoksien teille.

Alat, joilla Ryhle kirjassaan lukijoitaan kulettaa, eivät ole valoisat. Kulku käy kautta erämaiden, rotkojen ja soiden... kautta kipujen ja tuskien maailman. Mutta nähdyn puutteen ja kurjuuden ei tarvitse vaikuttaa lamauttavasti. Köyhälistöläiselle lapsellekin on toivo koittamassa. Hänenkin suhteensa ovat olot

Kirj. Ida.

"Mun syömeni pellolla konsanaan
Kevätkukkia kasva ei.."

Niin hän lauloi, isänsä säestäessä hirmuisen rämisevä-äänisellä posetiivillä.

He kulkivat talosta taloon. Keskelle pihamaata asettuivat he seisomaan.

Siinä laskee isä koneensa alas, asettaa sen seisomaan. Hapuilee vaistomaisesti oikealla kädellään, — vaistomaisesti!— niin — hän on sokea. Vihdoin osui käsi vääntimeen. Vielä asettelee vasen käsi jotakin koneen toisella puolella ja nyt saa vat talojen asujamet kuulla musiikkia, joka ehdottomasti panee hermot tärisemään. Samalla alkaa kuulua vieno lapsen ääni sen räminän seasta.

Minä avaan ikkunan, jonka muuten pidän hyvin visusti suljettuna, kun kuulen ulkoa posetiivin soittoa — pistän pääni ulos ikkunasta ja katsahdan alas.

Posetiiviäijän vieressä seisoo noin kymmenvuotias tumma tyttönen, joka laulaa niin kovaa, kuin suinkin hänen pienet keukkonsa sallivat ylläolevan laulun sanoja jollakin vieraalla kielellä. Lopetettuaan laulunsa, kohottaa hän ateod laulunsa hän kohottaa katseensa ylös ikkunoihin päin. Asettaa pienet kätösensä rinnatusten, ojentaa ne ylös, ikäänkuin ottaakseen vastaan viisi- tai kymmenpennisen, joka mahdollisesti tipahtaisi ikkunasta.

Ei tipahda penniäkään. Ei kukaan tahdo luopua viidestä pennistään noiden muukalaisten hyväksi. "Menkööt kotimaahansa ja tehkööt työtä", ajattelee kai usea.

Isä soittaa taas jotakin valssin tapaista. Nyt on tyttösen esitettävä tanssia. Hän pyörii ja pyörii yhtäänne päin, siksi kun nes päätä rupeaa huimaamaan. Minä pelkään hänen pyörtyvän, mutta onneksi lakkaa isä soittamasta ja tyttö raukkakin saa lopettaa "tanssinsa". Taas ojentaa hän pienet kätensä ylöspäin ja anoo rahaa. Ei vieläkään saamitään. Mieli masentuu. Kädet vaipuvat hiljalleen alas — tyhjinä. Kyynel kiiltää hänen silmistään. Epätoivoisena tarttuu hän sokean isänsä käsivarteen ja taluttaa hänet pois — toiseen taloon...

Tiedättekö, se on taistelua leivästä.

Minä katselen yhä ikkunastani Omatuntoni soimaa minua siitä, etten uhrannut ropoani tuon pikkutaistelijan hyväksi. Olen juuri vetämäisilläni ikkunan kiinni, kun huomaan heidän ilmestyvän naapuritalon pihaan. En saata poistua, vaan minun täytyy kuunnella!

"Sydänvilja ei virkoa milloinkaan min kohtalon halla vei..."

Lapsi raukka! Hän ei tiedä miten katkera totuus piilee noissa laulun sanoissa.

Hän on lapsi, eikä ymmärrä, että juuri hänen kaltaistensa lasten pikku sydämen vainiolla varhaisena aamuhetkenä, auringon juuri noustessa heidän elämänsä taivaalle; kohtalon anakara halla on käynyt, palelluttanut hennot taimet, vienyt mustaksi nuoren oraan. Se ei virkoa milloinkaan....

Nyt ovat he naapuritaloa seuraavassa talossa ja vielä sitäkin seuraavaan voin minä kat-

(Jatkoa 4:llä sivulla.)

Suomen uutisia.

SUOMEN KULJETUSTYÖNTEKIJÄIN LIITON PERUSTAVA KOKOUS

alkoi Lahdessa työväen talolla vk. 26 p. klo 9 aamulla.

Kokouksen avasi satamatyönt. liiton sihteeri V. Perttilä, lyyhesti selostaen niitä syitä, mitkä ovat olleet vaikuttimena tämän puuhan alkuunpanemiselle. Huomautti, että kuljetustyöntekijäin liiton perustamisajatus on ensiksi lausuttu julki satamatyölästen keskuudessa. Myös huomautti siitä asianpuolesta, että tämä toimenpide, nim. Kuljetustyöntekijäin liiton muodostaminen, saattaa ensin tuottaa hiukan rasituksia, mutta on varmaa, että ne pian tulevat myös tämän toimenpiteen kautta korvatuiksi.

Kokoukselle oli saapunut terveh dyksiä: Kansainvälisen Kuljetustyöntekijäin liittotoimikunnalta sekä Norjan Kuljetustyöntekijäin liittotoimikunnalta.

Ruotsin Kuljetustyönt. liiton puolesta lausui tervehdyksen paikalle saapunut edustaja Carles Lindley.

Edustajia oli kokoukseen saapunut: Satamatyönt. edust. 30, Varastotyönt. edust. 2, Merimiesten edust. 1 ja Ajurien edust. 3. Läsnäolo- ja puheoikeudella oli kokouksessa: Ajuri Haununen, Vaasasta: O. Tokoi, Ammattijärjestön puolesta; H. Saxman, Metallityönt. liiton puolesta ja Carles Lindley, Ruotsin Kuljet. t. liiton puolesta. Sitäpaitsi on vielä Satamatt. liiton puolesta 4 liittotoimikunnan jäsentä ja kaksi liiton toimitsijaa.

Puheenjohtajakseen valitsi kokous A. Kinnusen, listä ja R. Kärjen Kotkasta ja sihteeriksi J. Pietarilan Haukiputaalta ja V. Perttilän Lahdesta.

SE PUOLUEETTOMAIN OSUUS LIIKKEITTEN TAKTIIKKA.

Helsinkiläinen osuusliike "Elanto" ei suosi palveluskuntansa ammatillisesti järjestäytymistä.

Osuusliike "Elanto" r. l. piti vk. 26 p. Helsingissä ylimääräisen kokouksen, jossa päätettiin purkaa edellisessä kokouksessa tehty päätös, että osuuskunnan palveluksessa olevien henkilöitten tulisi olla ammatillisesti järjestyneitä.

JA HÄN SYNNYTTI PIENOKAISENSA REESSÄ, SILLÄ HEILLÄ EI OLLUT SIJAA SEIMESSÄKÄÄN.

Suistamolta kirjoitetaan Rajavahdille että vk. 15 pnä Suistamon Ulmalahden tilan omistaja agronoomi Lisitzin oli häättänyt omistamallaan myllyllä olleen myllärі Simo Turusen ulos huoneistaan.

Turusen vaimo oli raskauden tilassa. Perhe jäi neljän alastoman lapsen kanssa ulos taivasalle, keskelle maantietä.

Joku sivullinen otti vaimopahan kyytiinsä, vieden hänet lähimpään torppaan, jossa ei annettu asuntoa. Vaimo synnytti reessä lapsen kun olivat ajaneet 5 kilometriä. Kyydityspi päätti että nyt mennään vaikkä väkisin ensimäiseen taloon. Niin tehtiinkin. Talon emäntä pani saunan lämpiämään ja ryhtyi vaimoa hoitamaan.

Niin oltaan siis Suistamolla ku-

tiedon ja toimittivat siten, että Takalan matka keskeytyi. Hangossa, josta hänet tuotiin takasin Kotkaan selvittämään asiansa, jota vastoin Ahlstedt sai rauhassa jatkaa matkaansa länenn kultalaan. Nyt vasta on herätetty kysymys myöskin Ahlstedtin pidättämisestä, mutta taisivat saammiehet herätä liian myöhään, sillä nyt tuskin kannattanee kustantaa Ahlstedtin takasin tuomista.

Venäjältä.

SOTAKIIHOTUS VENAJALLA.

Tunnettu venäläinen sosialidemokraattinen kirjailija L. Martow on julaissut "Lutsh"-lehdessä kirjotuksen "Ratkaisun hetki on lähellä", jossa kirjotuksessaan tekee selvää koko Eurooppaa uhkaa vasta sodan vaarasta. Selvitteyäään, kuinka järjestynyt työväenluokka taistelee Länsi-Euroopassa militarismia ja sodan vaaraa vastaan ja kuinka hallituksien tulee sentähden olla varovaisempi politiikassaan, siirtyy Martow tarkastamaan Venäjällä tässä suhteessa vallitsevia oloja. Tässä tilaisuudessa lausuu Martow seuraavaa:

Yksistään Venäjä on tässä suhteessa poikkeuksena. Venäjällä on tukahutettu ei ainoastaan sosialistisen köyhälistön, vaan myös yleensä kansanvaltaisuudenkin ääni. Ainoastaan pienessä määrässä on demokratia voinut tähän saakka estää sen kansalliskiihkon ja imperialismin löyhkän laajenemista, jolla myrkyttävät kansaa ei ainoastaan taantumukselliset, vaan myös vapaamielisetkin lehdet, ei ainoastaan Menshikovit, vaan myös Dorozhevitshit ja Dantshenkot, ei ainoastaan Stolypinit vaan myös kadettiprofessorit ja edustajat.

Joka päivä julaistaan europalaisissa ledissä sähkösanomia Pietarista ja Moskovasta, joissa sähkösanomissa kerrotaan, että "koko Venäjä" muka vaatii että Venäjän armeija lähtisi valloittamaan satamaa Adrianmeren rannikolta. Ja huomenna tulee "koko Venäjä" vaatimaan, että Venäjän laivasto ryhtyisi karkottamaan bulgarialaisin heidän vallottamastaan Konstantinopolista.

Nämät sähkösanomat vaikuttavat. Käyttäen niitä hyväkseen ja ja lainaten otteita typeristä — "Rjetshin" viisasteluista sekä kun nottomista "Rusk Slovon" huudahtuksista selittävät itävaltalaiset kansalliskiihkoilijat yleisölleen, ettei itävaltalainen diplomatia, vaan Venäjän kansa tahtoo sotaa Venäjän ja Itävallan välillä.

Venäjän vapaamielisten ja taantumuksellisten lehtien isänmaallisia huutoja käytetään tarkotuksessa heikentää sitä vaikutusta, jota saa aikaan itävaltalaisen ja kansainvälisen sosialidemokratian sotaa vastaan harjottama tarmokas agitatsioni. Loppujen lopussa avustavat Venäjän vapaamielisten isänmaalliset koruilauset, joiden takana ei itse asiassa ole mitään voimaa, vaan ainoastaan että itävaltalaisten kansalliskiihkoisten asema vahvistuisi, että heille kävisi helpommaksi harjottaa painostusta Itävallan diplomatian suhteen, että ei heikentyisi sosialistien sotilasvastaisen agiatsionin vaikutus. Jos asia tulee päättymään siten, että Itävalta hyökkää Serbian kimppuun eivätkä sosialidemokratit voi sitä estää niin osa vastuumalaisuudesta

Ainoastaan yksi päivä jouluun

Me myymme teille kaikkia mitä ikänä tarvitsette vaatetukseenne

Tarkastakaa meidän jouluksi koristettuja ikkunoita

HIENOJA KAULANAUHOJA JOULUKSI. Nämä on asetettu hienoihin laatikkoihin ja soipvia joululahjoiksi sekä muodikkaita ..... 35c kpl., 3 kpl. $1.00

"PRESIDENT" HENKSELEITÄ asetettu laatikkoihin, sopivia joululahjoiksi, myydään ..... 50c pari

MIESTEN HIENOJA SILKKI NENÄLIINOJA 40c., 3 kpl. $1.00

EXCELD NENÄLIINOJA ..... 10c pari 3 paria 25c

HYVIÄ JA HIENOJA KUDOTTUJA KRAVATTIA 50c

PAREMPIA KUN EDELLISET ..... 75c—$1.00

HYVIÄ SILKKI SUKKIA, asetettu laatikkoihin ..... $1.00 pari

SILKKI SUKKIA, parempia kuin edelliset ..... $2.00 pari

HIHAIN KANNATTIMIA myydään ..... 25c—50c pari

HENKSELEITÄ ..... $1.00—$1.50—$2.00—$2.50 pari

W. F. Fortune,

66-68-70 Cumberland St. PORT ARTHUR.

Avataan neljäs duuma ja silloin kajahtavat työväen edustajain suusta, saaden vastalauseen sanat kaikkien niiden julkisia ja salaisia aikeita vastaan jotka sanalla ja teolla valmistavat Venäjän kansalle uutta verenvuodatusta.

KIRJALTAJAIN LAKKO ITÄMERENMAAKUNNISSA.

T. k. 2 pnä ilmestynyt "Rjetsh" lehti kertoo:

Riigan 14 suurimmassa kirjapainossa on lakko melkein loppumassa. Tänään pääsevät ilmestymään kaikki lehdet.

Työchtosopimus on hyväksytty molemminpuolin tehtyjen myönnytyksien kautta.

Viranomaisten taholta on edelleen jatkettu kuristustoimia lakkolaisiin nähden.

Kuvernööri on hallinnollista tietä tuominnut 2 latojaa kuukauden arestiin ja kolmeksi kuukaudeksi vankeuteen lakkoon kiihottamisesta väkivaltaisilla keinoilla.

Viimeisten kahden päivän kuluessa on 8 latojaa vangittu lakkolaisten avustamisesta.

SOS.-DEM. LEHDEN „KUSTANTAJA VANGITTU.

Tuloksettoman kotitarkastuksen jälkeen on Pietarissa vangittu entisen sosialidemokraattisen "Svjesda"-lehden kustantaja V. A. Shelgunow, joka on ammatiltaan kirjansitoja.

Joku vuosi sitten menetti Shelgunow pitkällisen vankeuden jälkeen kokonaan näkönsä, joten tämä uusi vangitseminen tulee tuottamaan tälle sokealle toverille uusia kärsimyksi. Sen ystävät aikovat ottaa hänet valvontansa alaisuuteen. Tällä tavalla voi muutamissa erikoistapauksissa,kun vangittu on alaikäinen tai sairas, vapauttaa Venäjän lakien mukaan syytetty vankeudesta.

POSETIIVINSOITTAJAN TY-

hemmat, jotka heistä huolehtivat. Eikä hän suinkaan kademielin heitä ajattele, kunhan he eivät tekisi pilaa, eivätkä nauraisi hänelle — raukalle, jonka jo noin pienenä täytyy katsoa elämää silmästä silmään — tuota kovaa, säälimätöntä elämää, joka ei edes hänä tä sääli, häutä, joka ei saa nauttia äidin hellästä huolenpidosta ja isä, tuo sokea raukka, jonka omakin kohtalo on melkein hänen kädessään. Mikä turva hänestä on lapselle!

Vihdoinkin ovat he kadonneet minun näköpiiristäni, mut ta laulun sävel kaikuu yhä korvissani.

Olinhan kuullut hyvääkin musiikkia ja kuuluisien laulajattarienkin laulua, mutta ei koskaan ollut se niin syvää vaikutusta tehnyt, kuin tuon lapsukaisen koruton laulu minuun teki. Tulin ehdottomasti ajatelleeksi tuon tyttösen tulevaisuutta. Millainen sekin mahtaa olla? Oppiiko hän tekemään mitään, että voi isoksi tultuaan elättää tuou kurjan henkensä, kun huomaa sopimattomaksi enää käydä pihoissa tanssimassa ja laulamassa? Saako hän koskaan osakseen muuta kuin nälkää ja ylenkatsetta. Mihin luulette hänen vihdoin joutuvan? Jaksaako hän suojella itseään paheiden teille joutumasta ja tahtooko hän edes sitä? Tarvitseeko hänestä tulla parempi ihminen kuin miksi häntä on tahdottu? Väärryttä hänelle on tehty aina äidin kohdusta asti. Vääryyttä sekin, että hänet on tänne syntytetty — tänne kurjaan maailmaan.

Onkohan todella joku tarkoitus hänenkin elämällään?

On varmasti.

— Hänen täytyy kostaa!

Arv. kansalaiset Huomatkaa?

Olen muuttanut ruoka-liikkeeni **824 Simpson st., Fort William.**

Ruokaa ja asuntoa saatavana; ruokaa ateriioittain, viikottain ja kuukausittain.

Toverundella

EMMA ALTO.

Osoite-ilmoitus.

Jos joku tuttavistani haluaa tietää nykyisen osoitteeni niin tässä se olisi. *Mr. W. E. Hukkanen,* 179 River st., Port Arthur, Ont.

Lääkäreitä.

J. A. DIXON, M. D.

Lääkäri, haavuri ja kätilö.

Office: Larch & Durham kulmas sa. Puhelin 170.

Asunto: Ignatius & Louis kulmas sa. Puhelin 305.

Vastaanotto aika 9—10 a. p. 2—4 ja 7—8 i. p.

Sudbury, : : : : : : : : Ont

Englanninkielen

taito tarkoittaa parempia työsuhteita ja korkeampaa palkkaa. Me voimme opettaa engl. kielen lyhyessä ajassa ja hankkia teille paikan liikealalla. Oppilaat, jotka nyt alkavat kurssiin saavat $5 alennuksen sekä voivat vapaasti ottaa osaa kilpailuun, josta ensimäinen palkinto on $60 arvoinen. Tarkempi selostus lähetetään pyydettäessä.

The Sampo Correspondence School

Box 344, Chicago, Ill.

Yhdistyksien kokousilmoituksia

A. F. of L. Unio No: 14299 (Sekatyöläisten) osoite on: E. Nelson, 167 Albert str., Port Arthur, Ontario. Sekatyöläisten union kokoukset pidetään joka kuukauden 1:nen ja 3:mas sunnuntai klo 2 j. pp.

Bellevuen s. s. osaston työkokoukset pidetään 2:nen ja 4:jäs sunnuntai kuussa kello 2 j. p. p. Kirjeenvaihto-osoite on: S. S. Osasto, Bx B. Bellevue, Alta, Can.

B. C. S. D. P. C. Toimeenpanevan komitean kokoukset pidetään Beattie Hopking Storen yläkerrassa joka ensimm. sunnunt. kuusta klo 12.30 päivällä. Ja juoksevia asioita käsitellään 3 sunnunt. kuuk. klo 3 j.pp. A. Jordan Mack, Sec., Box 410, Nanaimo, B. C.

Bowie'n s. s. osaston kokoukset pidetään joka kuun 1:nen ja 3:mas sunnuntai kuussa kello 1 j.pp. Kirjevaihto-osoite on: Bowien S. S. Osasto, Sicamous, B. C., Canada.

Canadan Socialist Federation suomalaisen järjestön toimeenpanevan komitean puheenjohtaja J. V. Ahlqvist, 27 Alcorn ave; sihteeri Wilho Sälä, 74 Alcorn ave. Toronto, Ont.

Canadian Socialist Federationin yleisen toimeenpanevan komitean varsinaiset kokoukset pidetään joka kuukauden ensimäisenä ja kolmantena maanantaina talossa no. 9 Queen st. South (kolmannessa kerroksessa. H. Marun, kirjuri, 61 Vebs st. East, Berlin, Ont.

Canadan Sosialistipuolueen toimeenpanevan komitean pöydäkirjurin kirjeenvaihtajan osoite on: D. D. McKinzie, Box 836 Vancouver, B. C. Canada.

Canmoren s. s. osaston varsinaiset eli kuukausikokoukset pidetään joka ensimäinen ja kolmas sunnuntai kuussa kello 2 iltapäivällä. Kirjeenvaihtajan osoite on: S. S. Osasto, Box 111, Canmore, Alta.Can. Alta. Can.

Calgaryn s. s. o. pitää työkokouksensa jokaisena ensimäisenä ja kolmantena sunnuntaina kuussa. I. Mäkisen asunnossa 110 Firsth awe West Calgary Alta. Kirjeenvaihtoosote on: Emil Johnson 110 Firsth awe West Calgary Alta.

Chase Riverin s. s. osaston kirjeenvaistajan osoite on: Chase Riverin S. S. Osasto, Chase River, B. C.

Coleman s. s. osaston kokoukset pidetään jokaisen kuukauden toisena ja viimeisenä sunnuntaina kello 7 j. p. p. Kirjeenvaihtajan osoite on: Oscar Norlh, Bx 56, Coleman, Alta, Can.

Cobaltin S. S. Osaston osoite on: S. S. Osasto. Box 910, Cobalt, Ont. Can.

Copper Cliffin nuorisoseuran työ- ja ohjelmakokoukset on joka sunnuntai-illa kello 8. Kirjevaihto-osoite on: C. C. Nuorisoseura Box 20 Copper Cliff, Ont. Can.

Creihton Minen s. s. osaston työkokoukset pidetään joka toinen sunnuntai. Kirjeenvaihtajan osoite on: S. S. Osasto, Creighton Mine, Ont.

Eckvillen S. S. osaston kokoukset pidetään joka 2:nen ja 4:jäs sunnuntai kuussa.Kirjeenvaihtajan osoite on: Jacob Kull, Pitcox, Alta, Can.

Falun s. s. osaston kokoukset pidetään jokaisen kuukauden viimeinen sunnuntai kello 12 päivällä. Kirjeenvaihtajan osoite on: J. Holm Box 1, Falun, Alta, Can.

Fort Williamin s. s. osaston työkokoukset pidetään jokaisen kuukauden 1:n ja 3:mas sunnuntai kello 8 j. p. p. Osote on: S. S. Osasto 211 Robertson st. Fort William, Ont.

Foort Frances'in s. s. osaston työkokoukset pidetään ensimäinen ja kolmas sunnuntai kuussa. Kirjeenvaihtajan osoite on: S. S. Osasto, Box 157, Fort Frances, Ont.

Garson Minen s. s. osaston työkokoukset pidetään joka kukauden ensimäisenä sunnuntaina. Kirjevaihto-osoite on: S. S. Osasto Garson Mine, Sudbury, Ont.

Canmoren s. s. osaston kokoukset pidetään joka ensimäinen ja kolmas sunnuntai kuussa kello 6 j. p. p. Kirjeenvaihtajan osoite on: Hj. Ulvinen, Box 161 Canmore Alta.

Green Valleyn s. s. osaston kokoukset pidetään joka kuun 2 ja 4 sunnuntai osaston talolla kello 2 päivällä. Kirjeenvaihto osoite on: Abel Mäki, Leslieville, Alta., Can.

Kivikoksen s. s. osaston työkokoukset pidetään joka kuukauden 1:nen ja 3:mas sunnuntai. Kirjeenvaihto-osoite on: Kivikoksen S. S. Osasto, Box 75 Port Arthur, Ont.

Lake Coteaun s. s. osaston työkokoukset pidetään joka kuukauden 2:sena ja 4:nä sunnuntaina kello 1 i. p. Kirjeenvaihto osoite on Lake Coteaun S. S. Osasto, Macrorie, Sask.

Ladysmithin s. s. osaston osoite on :S. S. osasto, Box 277 Ladysmith, B. C. Can.

Meritten s. s. osaston kirjeenvaihtajan osoite on Box 54 Merritt B. C. Can.

Mond Minen s. s. osaston työkokoukset pidetään joka kuukauden ensimäisenä sunnuntaina kello 3 j. p. p. ylimääräisiä tarpeen vaatiessa. Kirjeenvaihto osot. S. S. Osasto Mond, P. O. Ont.

Nepigon s. s. osaston kuukausikokous pidetään joka 4:jäs sunnuntai kuussa, kello 3 j. p. p. Kirjeenvaihtajan osote on: N. Mannila, Box 15, Nepigon, Ont., Can.

New Finlandin s. s. osaston työkokoukset pidetään jokaisen kuukauden 2:nen sunnuntai. Kirjeenvaihtajan osote on: John W. Jacobson, Forest Farm, Sask.

Nolalun s. s. osaston kokoukset pidetään joka kuun 2:nen sunnuntai kello 2 j. p. p. Kirjeenvaihtajan osote on: S. S. Osasto Nolalu P. A. D., Ont.

Port Arthurin s. s. osaston Sairaus ja hautausapukassan jäsenkirjuri on T. Niemi 224 Secord st. Sairauden katsojana on mrs D. Bohm 302 Algoma st. ja K. Justin, 191 Secord st. Johtokunnan kokoukset ovat joka kuun 1 sunnuntaina kello 2 päivällä. Jäsenmaksuja ottaa vastaan T. Niemi osaston kokouksissa ja kotona.

Phonix'in suomalainen työväen yhdistys „Järki" pitää kokouksiaan jokaisena sunnuntaina kello 7.30 illalla. Suomalaisella haalilla. Kirjeenvaihto osoite on: Box 283 Phoenix B. C. Can.

Port Arhurin s. s. Osaston työkokoukset pidetään joka 2 ja 4 sunnuntai kuussa kello 7.30 j. p. p. 314 Bay st. Kirjeenvaihto-osote: S. S. Osasto 314 Bay st., Port Arthur, Ont., Can.

Pottsvillen s. s. osaston varsinaiset työkokoukset pidetään joka kuukauden ensimäisenä ja kolmantena sunnuntaina kello 2 j. p. p. Kirjevaihto osote on S. S. Osasto Box 136 Porcupine, Ont.

Red Deerin s. s. osaston kokoukset pidetään joka 2:nen ja 4:s sunnuntai kuukaudessa.

Kirjeenvaihtajan osote on: Jacob Gult, Pitcox, Alta, Can.

Rossland in s. s. osaston kirjeenvaihtajan osoite on: Box 84 Rossland B. C.

Salmon Arm s. s. osaston työkokoukset pidetään joka kuukauden 2 ja 4 sunnuntai kello 2 j. p. p. Kirjeenvaihto-osoite on: S. S. Osasto Salmon Arm, Box 658 B. C. Canada.

South Porcupinen s. s. osaston varsinaiset työkokoukset pidetään joka kuukauden 2:sena ja 4:tenä sunnuntaina kello 3 j.pp.Kirjeenvaihto-osote on Box 530, South Porcupine, Ont.

Sault Ste Marien s. s. osaston kokoukset pidetään joka sunnuntai. Työkokous aikaen kello 3 illalla ja ohjelmakokous kello 8.30. Kirjeenvaihto-osote on: Finnish Socialist Hall 121 Huron st., Sault Ste Marie, Ont.

Sault Ste Marien sekatyöläisten un kokoukset pidetään joka kuun viimenen keskiviikko, kello 8:30 j. pp. S. S. osaston talolla, 121 Huron str. Kirjeenvaihtosoite: Sekatyöläisten Union, 121 Huron st., Sault Ste Marie, Ont. Can.

Sointulan S. S. Osaston osoite on: S. S. Osasto, Sointula, B. C.

Sellwoodin s. s. osaston kirjeenvaihtajan osote on toistaiseksi: Sellwoodin S. S. Osasto Box 101 Sellwood, Ont. Canada.

Toronton s. s. osaston kirjeenvaihtajan osote on: T. S. S. Osasto, 214 Adelaide st., W. Toronto, Ont., Can.

Työväen Opistoa koskevat kirje- ja rahalähetykset ovat jälleenlähetyä osoitteilla: Työväenopisto, Smithville, Minn.

T. O. Kirjevaihtokoulu, Smithville, Minn.

Vancouverin s. s. osasto no. 2 pitää kokouksia joka ensimäisen ja kolmas torstai, alkaen klo 7:30 i. p. O'Briens haalilla, Homer & Hastings kulmassa. Kirjeenvaihto-osote: Jacob Hämo Britcola P. O. S. Vancouver B. C.

Victorian s. s. osaston osoite on S. S. Osasto, Box 1426, Victoria, B. C. Canada.

Y. S. V. S. Y. M., Ladysmithin Majan no. 17 osote: Ladysmith, Box 102, B. C. Canada.

WEBSTER'n CORNERSin S. S. osaston työkokoukset pidetään jokaisen kuukauden 1:nä sunnuntaina kello 2:si päivällä. Kirjeenvaihtajan osoite on: Arvo Skytt, Webster's Corners, B. C., Canada.

5% KORKOA

maksavat nyt talletuksista Vaasan Osakepankki, Suomen Yhdyspankki, Pohjoismaiden Osakepan kki, Turun Osakepankki, Uuden Kaarlepyyn Osakepankki ja Kan sallis Osakepankki haarakonttoreineen sekä kaikki Suomen Sääs töpankit.

Korko alkaa kasvamaan sisäänpanopäivästä. Pankkien anta-

var ollut vaikuttimena tähän puuhan alkuunpanemiselle. Huomautti, että kuljetustyöntekijäin liiton perustamisajatus on ensiksi ja lausuttu julki satamatyöläisten keskuudessa. Myös huomautti siitä asianpuolesta, että tämä toimenpide, nim. Kuljetustyöntekijäin liiton muodostaminen, saattaa ensin tuottaa hiukan rasituksia, mutta on varmaa, että ne pian tulevat myös tämän toimenpiteen kautta korvatuiksi.

Kokoukselle oli saapunut tervehdyksiä: Kansainvälisen Kuljetustyöntekijäin liittotoimikunnalta sekä Norjan Kuljetustyöntekijäin liittotoimikunnalta.

Ruotsin Kuljetustyönt. liiton puolesta lausui tervehdyksen paikalle saapunut edustaja Carles Lindley.

Edustajia oli kokoukseen saapunut: Satamatyönt. edust. 30. Varastotyönt. edust. 2, Merimiesten edust. 1 ja Ajurien edust. 3. Läsnäolo- ja puheoikeudella oli kokouksessa: Ajuri Hannunen, Vaasasta: O. Tokoi, Ammattijärjestön puolesta; H. Saxman, Metallityönt. liiton puolesta ja Carles Lindley, Ruotsin Kuljet. t. liiton puolesta. Sitäpaitsi on vielä Satamatt. liiton puolesta 4 liittotoimikunnan jäsentä ja kaksi liiton toimitsijaa.

Puheenjohtajakseen valitsi kokous A. Kinnusen, listä ja R. Kärjen Kotkasta ja sihteeriksi J. Pietarilan Haukiputaalta ja V. Perttilän Lahdesta.

SE PUOLUEETTOMAIN OSUUS LIIKKEITTEN TAKTIIKKA.

Helsinkiläinen osuusliike "Elanto" ei suosi palveluskuntana ammatillisesti järjestäytymistä.

Osuusliike "Elanto" n. l. piti vk. 26 p. Helsingissä ylimääräisen kokouksen, jossa päätettiin purkaa edellisessä kokouksessa tehty päätös, että osuuskunnan palveluksessa olevien henkilöitten tulisi olla ammatillisesti järjestyneitä.

JA HÄN SYNNYTTI PIENO. KAISENSA REESSÄ, SILLÄ HEILLÄ EI OLLUT SIJAA SEIMESSAKAAN.

Suistamolta kirjoitetaan Rajavahdille että vk. 15 pnä Suistamon Ulmalahden tilan omistaja agronoomi Lisitzin oli häätänyt omistamallaan myllyllä olleen myllärі Simo Turusen ulos huoneistaan.

Turusen vaimo oli raskauden tilassa. Perhe jäi neljän alastoman lapsen kanssa ulos taivasalle, keskelle maantietä.

Joku sivullinen otti vaimoparan kyytiinsä, vieden hänet lähimpään torppaan, jossa ei asuntoa asuntoa. Vaimo synnytti reessä lapsen kun olivat ajaneet 5 kilometriä. Kyydityspä päätti että nyt mennään vaikka väkisin ensimäiseen taloon. Niin tehtiinkin. Talon emäntä pani saunan lämpäämään ja ryhtyi vaimoa hoitamaan.

Niin ollaan siis Suistamolla kuten muuallakin manttaaliporhojen maailmassa. — Turunen asui myllyllä vuosisopimuksen nojalla.

KOTKALAISIA "LIIKEMIEHIÄ" AMERIKAN MATKALLA.

Yksi pidätetty Hangossa.

Marrask. kolmannella viikolla lähtivät paikkakunnalta "huvimatkalle" talonsa myynyt Kristian Takala ja nahkatavarakaupias J. P. Ahlstedt, aikomuksella matkustaa Amerikkaan. Jättivät kuitenkin jälkeensä hyvin paljon selvittämättömiä asioita. Tästä saivat muutamat asianomaiset tiedusteita, mutta talsivat saamiehet herätä liian myöhään, sillä nyt tuskin kannattanee kustantaa Ahlstedtin takaisin tuomista.

Venäjältä.

SOTAKIIHOTUS VENÄJALLA.

Tunnettu venäläinen kapitalismokraattinen kirjailija L. Martow on julaissut "Lutsh"-lehdessä kirjoitukseen "Ratkaisun hetki on lähellä", jossa kirjoituksessaan tekee selvää koko Eurooppaa ulkaa vasta sodan vaarasta. Selvitteyään, kuinka järjestynyt työväenluokka taistelee Länsi-Euroopassa militarismia ja sodan vaaraa vastaan ja kuinka hallituksien tulee sentähden olla varovaisempi politiikassaan, siirtyy Martow tarkastamaan Venäjällä tässä suhteessa vallitsevia oloja. Tässä tilaisuudessa lausuu Martow seuraavaa:

Yksistään Venäjä on tässä suhteessa poikkeuksena. Venäjällä on tukahutettu ei ainoastaan sosialistisen köyhälistön, vaan myös yleensä kansanvaltaisuudenkin ääni. Ainoastaan pienessä määrässä on demokratia voinut tähän saakka estää sen kansalliskiihkoa ja imperialismin löyhkän laajenemista, jolla myrkyttävät kansaa ei ainoastaan taantumukselliset, vaan myös vapaamieliset kin lehdet, ei ainoastaan Menshikovit, vaan myös Dorozhevitshit ja Dantshenkot, ei ainoastaan Stolypinit vaan myös kadettiprofessorit ja edustajat.

Joka päivä julaistaan europalaisissa ledissä sähkösanomia Pietrista ja Moskovasta, joissa sähkösanomissa kerrotaan, että "koko Venäjä" muka vaatii että Vnäjän armeija lähtisi valloittamaan satamaa Adrianmeren rannikolta. Ja huomenna tulee "koko Venäjä" vaatimaan, että Venäjän laivasto ryhtyisi karkottamaan bulgarialaisia heidän vallottamastaan Konstantinopolista.

Nämät sähkösanomat vaikuttavat. Käyttäen niitä hyväkseen ja ja lainaten otteita typeristä — "Rjetshin" viisasteluista sekä kun nottomista "Rusk Slovon" huudahtuksista selittävät itävaltalaiset kansalliskiihkoilijat yleisölleen, ettei itävaltalainen diplomatia, vaan Venäjän kansa tahtoo sotaa Venäjän ja Itävallan välillä.

Venäjän vapaamielisten ja taantumuksellisten lehtien isänmaallisia huutoja käytetään tarkotuksessa heikentää sitä vaikutusta, jota saa aikaan itävaltalaisen ja kansainvälisen sosialidemokratian sotaa vastaan harjottama tarmokas agitatsioni. Loppujen lopussa avustavat Venäjän vapaamielisten isänmaalliset koruilauseet, joiden takana ei itse asiassa ole mitään voimaa, vaan ainoastaan että itävaltalaisten kansalliskiihkoisten asema vahvistuisi, että heille kävisi helpommaksi harjottaa painostusta Itävallan diplomatian suhteen, että ei heikentyisi sosialistien sotilasvastaisen agitatsionin vaikutus. Jos asia tulee päättymään siten, että Itävalta hyökkää Serbian kimppuun eivätkä sosialidemokratit voi sitä estää niin osa vastuunalaisuudesta tulee lankeamaan vapaamielisille ja novojevremjalaisille, jotka Venäjän nimessä, Venäjän kansan nimessä antavat itävaltalaisille kansalliskiihkoisille sytyttyaineita heidän valmistamaansa ruotiota varten.

Tämä vastuunalaisuus ei tule tietystikään Venäjän köyhälistön niskoille. Vaikka taantumus onkin puolekst tukahuttanut köyhälistön äänen niin se tulee kumminkin Euroopan korviin ja sen kaiusat saavat tietää, että Venäjällä, kuten muuallakin maailmassa kiihottavat sotaan ja riistopolitiikkaan ainoastaan riistäjäin ryhmät, että todellinen Venäjän kansa ei ole heidän mukana.

HIENOJA KAULANAUHOJA JOULUKSI. Nämä on asetettu hienoihin laatikkoihin ja soipvia joululahjoiksi sekä muodikaita ..... 35c kpl., 3 kpl. $1.00

"PRESIDENT" HENKSELEITÄ asetettu laatikkoihin, sopivia joululahjoiksi, myydään ..... 50c pari

MIESTEN HIENOJA SILKKI NENÄLIINOJA 40c., 3 kpl. $1.00

EXCELD NENÄLIINOJA ..... 10c pari 3 paria 25c

HYVIÄ JA HIENOJA KUDOTTUJA KRAVATTIA 50c

PAREMPIA KUN EDELLISET ..... 75c—$1.00

HYVIÄ SILKKI SUKKIA, asetettu laatikkoihin ..... $1.00 pari

SILKKI SUKKIA, parempia kuin edelliset ..... $2.00 pari

HIHAIN KANNATTIMIA myydään ..... 25c—50c pari

HENKSELEITÄ ..... $1.00—$1.50—$2.00—$2.50 pari

W. F. Fortune,

66-68-70 Cumberland St. PORT ARTHUR.

Avataan neljäs duuma ja silloin kajahtavat työväen edustajain suusta, saaden vastalauseen sanat kaikkien niiden julkisia ja salaisia aikeita vastaan jotka sanalla ja teolla valmistavat Venäjän kansalle uutta verenvuodatusta.

KIRJALTAJAIN LAKKO ITÄMERENMAAKUNNISSA.

T. k. 2 pnä ilmestynyt "Rjetsh" lehti kertoo:

Riigan 14 suurimmassa kirjapainossa on lakko melkein loppumassa. Tänään pääsevät ilmestymään kaikki lehdet.

Työchtosopimus on hyväksytty molemminpuolin tehtyjen myönnytyksien kautta.

Viranomaisten taholta on edelleen jatkettu kuristustoimia lakkolaisiin nähden.

Kuvernööri on hallinnollista tietä tuominnut 2 latojaa kuukauden arestiin ja kolmeksi kuukaudeksi vankeuteen lakkoon kiihottamisesta väkivaltaisilla keinoilla.

Viimeisten kahden päivän kuluessa on 8 latojaa vangittu lakkolaisten avustamisesta.

SOS.-DEM. LEHDEN KUSTANTAJA VANGITTU.

Tuloksettoman kotitarkastuksen jälkeen on Pietarissa vangittu entisen sosialidemokraattisen "Svjeda"-lehden kustantaja V. A. Shelgunow, joka on ammatiltaan kirjansitoja.

Joku vuosi sitten menetti Shelgunow pitkällisen vankeuden jälkeen kokonaan näkönsä, joten tämä uusi vangitseminen tulee tuottamaan tälle sokealle toverille uusia kärsimyksi. Sen ystävät aikovat ottaa hänet valvontansa alaiseksi. Tällä tavalla voi muutamissa erikoistapauksissa,kun vangittu on alaikäinen tai sairas, vapauttaa Venäjän lakien mukaan syytetty vankeudesta.

POSETTIIVINSOITTAJAN TYTÄR.

(Jatkoa 3:uelta sivulta).

seellani heitä seurata, ja kuulla tuon surullisen vicnon äänen, joka minusta on muuttunut yhä vain surullisemmaksi.

Sama esitys uudistetaan joka talossa. Räyhäävä lapsijoukko seuraa heitä pihasta pihaan, tehden pilaa pikku tanssijattaresta, mutta hänen ei auta siitä huolia. Hän taistelee Icivän edestä. Hän kyllä ymmärtää, että nuo lapset ovat niitä paremmoisia, joiden ei ainakaan vielä tarvitse huolehtia henkensä elatuksesta. Heillä on vanhemmat, jotka heistä huolehtivat. Eikä hän suinkaan kademielin heitä ajattele, kunhan he civät tekisi pilaa, civätkä nauraisi hänelle — raukalle, jonka jo noin pienenä täytyy katsoa elämää silmästä silmään — tuota kovaa, säälimätöntä elämää, joka ei edes häntä sääli, häntä, joka ei saa nauttia äldin hellästä huolenpidosta ja isä, tuo sokea raukka, jonka omakin kohtalo on melkein hänen kädessään. Mikä turva hänestä on lapselle!

Vihdoinkin ovat he kadonneet minun näköpiiristäni, mut ta laulun sävel kaikuu yhä korvissani.

Olinhan kuullut hyväkkin musiikkia ja kuuluisien laulajattarienkin laulua, mutta ei koskaan ollut se niin syvää vaikutusta tehnyt, kuin tuon lapsukaisen koruton laulu minuun teki. Tulin ehdottomasti ajatelleeksi tuon tyttösen tulevaisuutta. Mihinkä sekin mahtaa olla? Oppiiko hän tekemään mitään, että voi isoksi tul tuaan elättää tuon kurjan henkensä, kun huomaa sopimattomaksi enää käydä pihoissa tanssimassa ja laulamassa? Saako hän koskaan osakseen muuta kuin nälkää ja ylenkatsetta. Mihin luulette hänen vihdoin joutuvan? Jaksaako hän suojella itseään paheiden teiltä joutumasta ja tahtooko hän edes sitä? Tarvitseeko hänestä tulla parempi ihminen kuin miksi häntä on tahdottu? Väärryttä hänelle on tehty aina äidin kohdusta asti. Vääryyttä sekin, että hänet on tänne syntytetty — tänne kurjaan maailmaan.

Onkohan todella joku tarkoitus hänenkin elämällään?

On varmasti.

— Hänen täytyy koskea!

Halutaan tietää

Jos **Kalle Lampainen** itse tai hänen tuttavansa tämän huomaa niin pyydän ilmoittaan hänen osotteensa heti minulle, Lampaisen oikeus asian vuoksi, joka on Worcester Countyn oikeudessa. **J. Alfred Anderson, suomalainen lakimies,** 209 Washington Street, Boston, Mass.

Kätilö

MARIA LUOSTARINEN

128 Algoma st.,

(t.) **Port Arthur, Ont.** (T. P.)

Arv. kansalaiset Huomatkaa?

Olen muuttanut ruoka-liikkeeni **624 Simpson st., Fort William.**

Ruokaa ja asuntoa saatavana; ruokaa ateioittain, viikottain ja kuukausittain.

Toveruudella

EMMA ALTO.

Osoite-ilmoitus.

Jos joku tuttavistani haluaa tietää nykyisen osoitteeni niin tässä se olisi. *Mr. W. E. Hukkanen,* 179 River st., Port Arthur, Ont.

Lääkäreitä.

J. A. DIXON, M. D.

Lääkäri, haavuri ja kätilö.

Office: Larch & Durham kulmas sa. Puhelin 170.

Asunto: Ignatius & Louis kulmas sa. Puhelin 305.

Vastaanotto aika 9—10 a. p. 2—4 ja 7—8 i. p.

Sudbury, : : : : : : : : : Ont

Englanninkielen

taito tarkoittaa parempia työsuhteita ja korkeampaa palkkaa. Me voimme opettaa engl. kielen lyhyessä ajassa ja hankkia teille paikan liikealalla. Oppilaat, jotka nyt alkavat kurssin saavat $5 alennuksen sekä voivat vapaasti ottaa osaa kilpailuun, josta ensimmäinen palkinto on $50 arvoinen. Tarkempi selostus lähetetään pyydettäessä.

The Sampo Correspondence School

Box 344, Chicago, Ill.

NOIN 20 VUOTTA

suuret joukot suomalaisesta väestöstä Sudburyn piirikunnassa ovat ostaneet meiltä kelloja ja juwelitavaroita sentähden, että meillä on täydellinen varasto Illitehtaiden paraita kelloja, kultanois, Hamilton, Elgin ja Waltham ja kullatuita sekä hopeaisia kellonkuoria.

Meiltä saatte myös hienoja vihkisormuksia, sekä lupakirjoja kun menette naimisiin.

A. H. BEATH,

Parhain kellojen korjaaja.

Lähellä Amerikan Hotellia,

Sudbury, Ont.

New Finlandin s. s. osaston työkokoukset pidetään jokaisen kuukauden 2:nen sunnuntai. Kirjeenvaihtajan osote on: John W. Jacobson, Forest Farm, Sask.

Nolalun s. s. osaston kokoukset pidetään joka kuun 2:nen sunnuntai kello 2 j. p. p. Kirjeenvaihtajan osote on: S. S. Osasto Nolalu P. A. D., Ont.

Port Arthurin s. s. osaston Sairaus ja hautausapukassan jäsenkirjuri on T. Niemi 224 Second st. Sairauden katsojana on mrs D. Bohm 302 Algoma st. ja K. Justin, 191 Second st. Johtokunnan kokoukset ovat joka kuun 1 sunnuntaina kello 2 päivällä. Jäsenmaksuja ottaa vastaan T. Niemi osaston kokouksissa ja kotona.

Phonixin suomalainen työväen yhdistys „Järki" pitää kokouksiaan jokaisena sunnuntaina kello 7.30 illalla. Suomalaisella haallila. Kirjeenvaihto osoite on: Box 283 Phoenix, B. C. Can.

Port Arhurin s. s. osaston työkokoukset pidetään joka 2 ja 4 sunnuntai kuussa kello 7.30 j. p. p. 314 Bay st. Kirjeenvaihto-osote: S. S. Osasto 314 Bay st., Port Arthur, Ont., Can.

Pottsvillen s. s. osaston varsinaiset työkokoukset pidetään jokaisen kuukauden ensimäisenä ja kolmantena sunnuntaina kello 2 j. p. p. Kirjeivaihto osote on S. S. Osasto Box 136 Porcupine, Ont.

Red Deerin s. s. osaston kokoukset pidetään joka 2:nen ja 4:s sunnuntai kuukaudessa.

-Kirjeenvaihtajan osote on: Jacob Gult, Pitcox, Alta, Can.

Rosslandin s. s. osaston kirjeenvaihtajan osoite on: Box 84 Rossland B. C.

Salmon Arm s. s. osaston työkokoukset pidetään joka kuukauden 2 ja 4 sunnuntai kello 2 j. p. p. Kirjeenvaihto-osote on: S. S. Osasto Salmon Arm, Box 658 B. C. Canada.

South Porcupinen s. s. osaston varsinaiset työkokoukset pidetään joka kuukauden 2:sena ja 4:tenä sunnuntaina kello 8 j.pp.Kirjeenvaihto-osote on Box 530, South Porcupine, Ont.

Sault Ste Marien s. s. osaston kokoukset pidetään joka sunnuntai. Työkokous alkaen kello 3 illalla ja ohjelmakokous kello 8.30. Kirjeenvaihto-osote on: Finnish Socialist Hall 121 Huron st., Sault Ste Marie, Ont.

Sault Ste Marien sekatyöläisten uusi kokoukset pidetään joka kuun viimeinen keskiviikko, kello 8:30 j. pp. S. S. osaston talolla, 121 Huron str. Kirjeenvaihto-osote: Sekatyöläisten Talo, 121 Huron st., Sault Ste Marie, Ont. Can.

Sointulan S. S. Osaston osote on: S. S. Osasto, Sointula, B. C.

Sellwoodin s. s. osaston kirjeenvaihtajan osote on toistaiseksi: Sellwoodin S. S. Osasto Box 101 Sellwood, Ont. Canada.

Toronton s. s. osaston kirjeenvaihtajan osote on: T. S. S. Osasto, 214 Adelaide st., W. Toronto, Ont., Can.

Työväen Opistoa koskevat kirje- ja rahalahetykset ovat lähetettävät osoitteella: Työväen-Opisto, Smithville, Minn.

T. O. Kirjevaihtokoulu, Smithville, Minn.

Vancouverin s. s. osasto no. 2 pitää kokouksia joka ensimäinen ja kolmas torstai, alkaen klo 7:30 i. p. O'Briens haalilla, Homer & Hastings kulmassa. Kirjeenvaihto-osote: Jacob Rämö Britcola P. O. S. Vancouver B. C.

Victorian s. s. osaston osoite on S. S. Osasto, Box 1426, Victoria, B. C. Canada.

Y. S. V. S. Y. M., Ladysmithin Majan no. 17 osote: Ladysmith, Box 102, B. C. Canada.

WEBSTER'S CORNERS'in S. S. osaston työkokoukset pidetään jokaisen kuukauden 1:nä sunnuntaina kello 2:si päivällä. Kirjeenvaihtajan osoite on: Arvo Skytt, Webster's Corners, B. C., Canada.

5% KORKOA

maksavat nyt talletuksista Vaasan Osakepankki, Suomen Yhdyspankki, Pohjoismaiden Osakepan kki, Turun Osakepankki, Uuden Kaarlepyyn Osakepankki ja Kan sallis Osakepankki haarakonttoreineen sekä kaikki Suomen Sääs töpankit.

Korko alkaa kasvamaan sisäänpanopäivästä. Pankkien antamat kuittit toimittaa talletta jille ja rahalähetykset välittää varmimmin ja nopeimmin sekä täydellä takuulla Suomen pankkien edustajat:

HAARAKONTTORIT:

128 ST. ANTOINE ST., MONTREAL CANADA.

73 HANOVER ST., BOSTON, MASS.

Finland Steamship Co. Agency

15 State st., NEW YORK

Suurin Suomalainen Rahalah etys- ja Pilettiliike Amerikasse.

Ilmoittakaa Työkansassa.

Taistelukentältä.

Kirj. *W. Garshin.*

Muistan vielä, kuinka me riensimme läpi metsän, kuulat vinkuivat ja oksia taittui ja putoili maahan. Kuljimme näreikössä. Kivääriin pauke tuli yhä tulmemmaksi.

Sidroff, eräs nuori sotilas ensimäisestä komppaniasta kaatui eteeni; hänen silmänsä tuijottivat hurjina, veri pursui suusta. Ah, muistan sen niin hyvin. Siellä metsän laidassa oli valoisaa.

Siellä näin suuren, paksun turkkilaisen. Minä riensin hänen jälkeensä huolimatta siitä, että olin pieni, ja laiha .. Yhtäkkiä kuului korvissani kuin ukkosen räjähdys: hän ampui minua, ajattelin. Samassa päästi turkkilainen kauhean huudon ja lähestyi metsän reunaa. Hän olisi voinut kiertää näreikön, mutta oli liian peloissaan voidakseen koota ajatuksiaan, ja juoksi suoraan sen halki. Minä sieppasin hänen pyssynsä ja työnsin pistimeni hänen ruumiiseensa. Kuului hirvittävä parkaisu. Hän kieriskeli tuskissaan. Minä juoksin eteenpäin.

Jotkut hurrasivat. Useimmat ampuivat ja — kaatuivat. Muistakseni ammuin minäkin muutamia laukauksia. Tulessani metsästä aukeelle kuului uusia hurraahuutoja. Ne tulivat yhä voimakkaammiksi ja me huusimme jokainen. Ei, ei, aivan jokainen; minä tunsin, etten enää voinut liikkua. Tämä kummastutti minua ja vielä enemmän ihmetytti se, etten enää kuullut edes huutoja enkä laukauksia. Silmissäni häämöitti vain jotakin sinistä, ehkäpä taivas. Mutta hetkisen kuluttua en nähnyt sitäkään —.

Sitten heräsin. Mitä ihmettä. Yläpuolella kaarcutui tähtitaivas kaikessa loistossaan. Enkö minä ole joutunut tänne metsään! Koetan liikkua ja tunnen jaloissani hirveätä tuskaa .. ymmärrän: olen ne haavottanut. Ja haavani .. ovatko ne vaarallisia? Tunnustelen jalkojani. Ne ovat niljakat verestä. Koskettaessani niitä, tuntuu kuin repäistäisiin kappale ruumiista. Minua kauhistuttaa — Korvissa soi. Pää käy raskaaksi. Nyt tiedän, että molemmat jalkani ovat haavottuneet.

Mutta minkä tähden ne eivät ole korjanneet minua. Minä kohottaudun suurella vaivalla istumaan. Ylläni näen taivaan. Suuri tähti tuikkii sen laella ja siellä täällä näkyy muita himmeämpiä. Kappaleen matkan päässä näkyy jotakin mustaa .. Ne ovat pensaita. Nyt ymmärrän, miksi toverit eivät ole löytäneet minua. Hiukset tuntuvat tarttuneen kivikkoiseen maahan — — — Sitten en näe muuta kuin vaalean taivaan .. Suuri tähti himmenee ja pienet katoavat, kun nousee. Oih, olisipa nyt kotona!

Kuulen vierasta ääntä. Se kuuluu jonkunlaiselta ähkymiseltä .. Aivan varmaan se on valitusta. Ehkä se on samallainen onneton kuin minäkin rikkiammutuin jaloin ja kuulla vatsassa, joku saman kohtalon alainen kuin minäkin! Ei, nyt kuuluu valitus, aivan vieressäni, mutta en näe mitään .. Mutta sehän olenkin minä itse, joka vaikeroin. Mikä valittava ääni? Onko sitten tuska niin ankara. Niin, minä kärsin sonmattomasti, huolimatta siitä, etten tunne tuskan, sillä pään ni on raskas kuin lyijy. On parasta, että koetan nukkua, nukkua, nukkua .. Ehkäpä nu-

TYÖKANSAN

Kirja- ja Paperikauppa

ON VARMASTI ARVOKKAIMMAN TAVARAN KESKUS NÄISSÄ KAKSOISKAUPUNGEISSA.

Tulkaa ostamaan täältä joululahjanne!

MEILLÄ ON HIENO JA MONIPUOLINEN VARASTO ENGLANNINKIELISIÄ JOULUKORTTEJA JA LASTEN KIRJOJA KANKAALLE PAINETTUNA.

JOULUKIRJALLISUUTTA

KIRJOITUSTARPEITA

FOUNTAIN KYNI.. useita eri lajeja joista halvin on $1.25, sekä on siisti kynä.. Seuraavassa lajissa on yhdistetty muste- ja lyijykynä ja maksaa ainoastaan **$1.75.**

Ja sitten niitä maailman kuuluja Waterman'in, aivan uusinta lajia, itse täyttäviä ja hinnat näillä on **$2.75—$4.25**

Rientäkää katsomaan!

Milton Carr Rautakauppa

Meillä on ehdottomasti suurin ja parhain valikoima kaikenlaisia tavaroita jotka ovat sopivia joululahjoiksi.

Me tulemme varmaan saamaan näillä tavaroilla yleisön suosiota sillä hinnat ovat oikiat ja varasto on täydellistä ja ajan mukainen. Liitämme tähän osan tavara luettelostamme.

LEIKKAUS SETTIA $2.00

VEITSIA JA KAHVELIA ..... $2.25 setti

HOPIOITUJA VOI-ASTIOITA JA LASISIA $3.99

TARJOTTIMIA KAIKKEA KOKOA

Milton Carr

Cobalt., Ont

Osuuskauppaan

on juuri saapunut suuri valikoima kaikenlaisia miesten talvitavaroita, kuten Mackinow takkeja, housuja ja lakkeja, välttikenkiä ja ropeseja useammanlaisia, sekä erinomaisen hienoja pyhäkenkiä; sangen lämpimiä ja lujia ahsvaa tteita. Vaateosastossamme alkaa olla jo riittävästi kaikenlaista käypää tavaraa.

Liha-ja sekatavaraosastot

ovat myöskin tulvillaan kaikenlai sista joulutavaroista. Suomesta olemme saaneet puolukoita, silako ita, anchovitsia ja jäälkellarilohta. — Joululeivoksiin tarvittavat ma usteet ja pähkinät saatte myöskin meiltä. Toisin sanoen liikkeemme on sangen monipuolisesti varustettu, jonka suurin osa Port Art hurin yleisöstä onkin huomannut, ja sen tähden pitävät edullisempa na ostaa kaikki ostoksensa yksinomaan

Osuuskaupasta

A. Ericksenin PALLOHUONE

sijaitsee Cumberland kadulla 115. On saatavana sikaria, paperossia sekä kaikenlaista tupakkaa.

Ensimäiset COBALTISSA!

jotka ilmoitamme vaatekauppaamme Työkansassa, muistakaa sitä kun teette ostoksenne.

Parhaimpia vaatetavaroita kaivantotyöläisille ja samalla ehdottomasti halvimmat hinnat.

-The- East Nipissing Store

Empire Teatterin ja Uutistoimiston välissä.

(T. P.)

HIEROJA JA SAIRASVOIMISTELIJA

Alma Sahuri,

105 Ontario St.

Puhelin 1391 Port Arthur.

(T.L.)

SUURI MYYNTI SEINÄPAPEREILLE.

Tehdäksemme tilaa uudelle varastollemme, myymme entisen varastomme loppuun. Hinnat ovat 5c, rulla ja siitä ylöspäin. Huom.! ensimäiset tietenkin tulevat saamaan parhaat kaupat.

J. A. Widding,

27 S. Court St.,

Ensimäinen ovi Burris kontoorista.

THE CHAMANDY BROS.,

—Suurin kauppa Cobaltissa.—

VAATE ja KENKÄKAUPPA.

Saappaita ja kenkiä, valmiita vaatteita, hattuja ja lakkeja y. m. y. m.

Puotimme tulee teitä ehdottomasti tyydyttämään halvoilla hinnoillaan ja kelvollisella tavarallaan. (t. p.)

CHAMANDY BROS.,

28—30 Lang st. COBALT, ONT

Naima-ilmoitus.

30 vuotta vanha poikalapsi haluaa täysihoitoon jollekin iloiselle leskelle tai lapsirakkaalle vanhalle piialle. Ne jotka tämän huomioonsa ottavat, pyydetään hyväntahtoisesti ilmoittamaan alla olevalla osoitteella: *Haluava,* Oska, C. P. Ry., Ont., Canada.

Huom.! Öisin hyvä nukkumaan!

Chille Vapaasti



Vapa lääke kirja, joka selittää Salaisia tauteja. Pyytäkää Lääke kirja nro 1.

Lignell'in Suom. Apteek!.

Superior, Wis.

Port Arthurin ilmoituksia.

Suomalainen Kelloseppä

Kiinteimistöjä myydään,

Lainoja hankitaan

Palo- henki- ja tapaturmavakuutuksia toimitetaan.

R. SMEDBERG & CO

318 Bay St. Telef. 349

Vanhanmaan Lääkäri

TOHTORI H. KOLJONEN

Tunnit: 10—11 a. p. 2—4 ja 7—8 j. p. p.

Pyhänä 10—11 a. p.

Konttoripuhelin 1494.

Asuntopuhelin 1474.

Ruttan Block, Room 7, likellä Posti Offisia.

Port Arthur.

UUSI PARTURILIIKE

Olen avannut

PARTURILIIKKEEN,

jossa palvelen kansalaisia huolellisesti.

PARTAVEITSIÄ TEROTETAAN.

JOHN PALO,

300 Bay Str., Port Arthur

(K.L)

Sahauttakaa halkonne koneella.

Me sahaamme teille puita. Tilaukset suoritetaan nopeasti. Kysykää puhelimella 1559 N

D. MYÖHÄNEN,

parturiliike 281 Bay st. Työ taataan ja jos olette tyytyväisiä, niin sanokaa ystävillenne tai jos ette ole tyytyväisiä, niin sanokaa minulle.

Jääkermaa, sikaaria, paperossia ja tupakkaa, makeisia, kylmiä ja ämpimiä virvoitusjuomia saatavana Bay ja Algoma st. kulmassa.

JAMES BAJOPOLES

HUOMATKAA!

Olemme ostaneet entisen M. Savon Jalkineliikkeen, jossa edelleen tulemme palvelemaan yleisöä hyvällä työllä ja kohtuullisilla hinnoilla. Huom.! Syspäksiä ja hiihtokenkiä on myös saatavana.

O. Honkanen, W. Hyökki

112 Cumberland st.

Jalkineliike



A. MATTSON,

264 Bay St., Port Arthur, Ont.

UUSI — — PALLOHUONE

Hyvät uudet pöydät

Saatavana tupakkaa ja virvoitusjuomia.

Entisessä O. Aarnion kahvassa Bay St.

Jackson & Ahlbom

Fort Williamin ilmoituksia.

RAY, STREET & Co

S. W. RAY. C. W. JARVIS,

PERUSTETTU 1884.

PANKKIIRIT

PORT ARTHUR, 16 & 12 Cumberland st.

FORT WILLIAM, 202 Simpson st.—601 McTavish st. 700 Victoria ave.

5 % korkoa maksetaan säästöistä meidän säästöpankkiosastossamme, kun panette säästön vähintäin $1.00.

Me lainaamme rahaa, jos tahdotte rakentaa eli ostaa kodin.

Me vakuutamme rakennuksia., huonekaluja, vaatteita, arvoesineitä y.m.s. tulipalon vastaan.

Me voimme vakuuttaa teidät tapaturman varalta.

Meillä on suuri joukko huoneita ja lotteja Port Arthurissa ja Fort Williamissa myytävana sekä vuokrattavana.

Pilettejä parhaimmille linjoille kaikkiin Suomen satamiin myydään halvimmilla hinnoilla. — Myöskin rahaosoitteita, jotka lunkevat maksettaviksi postikonttooreissa, myydään kaikkialle maapalloll a.

SUOMALAINEN RUOKALA JA VIERASKOTI

SUDBURYSSA, ONT.

Vastapäätä C. P. R. asemaa, tilaa 20 miehelle, puhtaat huoneet, hyvät petit, ruokaa saatavana kaiken aikaa.

MRS. PENNANEN, IDA NYBERG.

Huom.! Työkansan tilauksia vastaanotetaan. (T. P.)

Ostakaa kolinne WHITEHEAD LTD.

264 Bay st., Puhelin 1342.

Hyvä tilaisuus tehdä rahaa!

Meiltä voitte ostaa maita Fort Williamista ja Port Arthurista sekä ympäristöltä.

Meillä on monivuotinen kokemus palvella yleisöä.

Jos tarvitsette palo- y. m. vakuutuksia niin kääntykää meidän puoleemme.

Nyt kun olemm ejuuri avanneet kiinteimistö konttoorin tässä kaupungissa niin pyydämme päästä yleisön suosioon rehellisellä kohtelullamme. Välitämme maita y. m. asioita.

Meillä on myöskin maita myytävänä seuraavissa kaupungeissa: Brandon, Lethbridge, Cardton, Ent Wistle, Winnepeg, Elko, McLeod, Lacombe, Moose Jaw, Kamboops, Corora, Yorkton, Medicine Hat, Swift Currents, Weyburn, Watrous ja Fort George.

Konttorimme sijaitsee 718 McTavish st., Cor. Simpson

Phone 1872.

Me välitämme kolia ja puita huolellisesti ja nopeasti.

Wm. Hober Co.

Kiinteimistö ja vakuutus asiamiehet

(Kysykää kirjeellisesti.)

JALKINELIIKE

603 Simpson St. Fort William.



H. Kinnarinen.

E. Zaslawsky

Kello-, kulta- ja hopeaseppä.

Myyn tasku-, pöytä- ja seinäkelloja, juweli ja hopeoituja tavaroita. Kaikenlaisia kelloja ja juwelitavaroita korjataan kohtuuhinnoilla. Työ taataan.

631 Simpson St.,

Fort William, Ont.

OMPELIJA.

Teen kaikkea naisten ompelutyötä. Käykää luonani.

Liina Koponen

210 Robertson St.

Fort William.

SUOMALAINEN RÄÄTÄLINLIIKE,

jossa tehdään miesten ja naisten pukuja ja paittoja. Työ taataan ja hinnat kohtuulliset.

Otto Wilen,

Fort William, 108 Bethune St.

Simpson ja Bethune katujen kulmassa.

Imperial Bank of Canada.

Laillistettu pääoma ..$10,000,000

Maksettu pääoma ....$ 6,000,000

Varavarahasto ..... $ 6,000,000

Me maksamme korkon $1.00 säästöstä ylöspäin.

Rahaa lähetetään Ruotsiin yleisen kurssin mukaan.

Fort Williamin haaraosasto.

M. Cochram

HUOMATKAA!

Olen laittanut uuden

SUUTARI-LIIKKEEN

Jossa tehdään uusia kenkiä ja vanhoja korjataan.

ENSILUOKAN TYÖ!

J. KUJALA,

115 Robertson st.

PARHAIN LÄÄKE

mitä ruumiinne kaipaa on

Siellä näin suuren, paksun turkkilaisen. Minä riensin hänen jälkeensä huolimatta siitä, että olin pieni, ja laika .. Yhtäkkiä kuului korvissani kuin ukkosen räjähdys: hän ampui minua, ajattelin. Samassa pääsi turkkilainen kauheaan huudon ja lähestyi metsän reunaa. Hän olisi voinut kiertää näreikön, mutta oli liian peloissaan voidakseen koota ajatuksiaan, ja juoksi suoraan sen halki. Minä sieppasin hänen pyssynsä ja työnsin pistimeni hänen ruumiiseensa. Kuului hirvittävä parkaisu. Hän kieriskeli tuskissaan. Minä juoksin eteenpäin.

Jotkut hurrasivat. Useimmat ampuivat ja — kaatuivat. Muistaakseni ammuin minäkin muutamia laukauksia. Tulleessani metsästä aukeelle kuului uusia hurraahuutoja. Ne tulivat yhä voimakkaammiksi ja me huusimme jokainen. Ei, ei, aivan jokainen; minä tunsin, etten enää voinut liikkua. Tämä kummastutti minua ja vielä enemmän ihmetyti se, etten enää kuullut edes huutoja enkä laukauksia. Silmissäni häämöitti vain jotakin sinistä, ehkäpä taivas. Mutta hetkisen kuluttua en nähnyt sitäkään —.

Sitten heräsin. Mitä ihmettä. Yläpuolella kaarcutui tähtitaivas kaikessa loistossaan. Enkö minä ole joutunut tänne metsään! Koetan liikkua ja tunnen jaloissani hirveätä tuskaa .. ymmärrän: olen ne haavottanut. Ja haavani .. ovatko ne vaarallisia? Tunnustelen jalkojani. Ne ovat niljakat verestä. Koskettaessani niitä, tuntuu kuin repäistäisiin kappale ruumiista. Minua kauhistuttaa — Korvissa soi. Pää käy raskaaksi. Nyt tiedän, että molemmat jalkani ovat haavottuneet.

Mutta minkä tähden ne eivät ole korjanneet minua. Minä kohottaudun suurella vaivalla istumaan. Ylläni näen taivaan. Suuri tähti tuikkii sen laella ja siellä täällä näkyy muita himmeämpiä. Kappaleen matkan päässä näkyy jotakin mustaa .. Ne ovat pensaita. Nyt ymmärrän, miksi toverit eivät ole löytäneet minua. Hiukset tuntuvat tarttuneen kivikkoiseen maahan — — — Sitten en näe muuta kuin vaalean taivaan .. Suuri tähti himmenee ja piennet katoavat, kun nousee. Oih, olisipa nyt kotona!

Kuulen vierasta ääntä. Se kuuluu jonkunlaiselta ähkymiseltä .. Aivan varmaan se on valitusta. Ehkä se on samallainen onneton kuin minäkin rikkiammutuin jaloin ja kuula vatsassa, joku saman kohtalon alainen kuin minäkin! Ei, nyt kuuluu valitus, aivan vieressäni, mutta en näe mitään .. Mutta sehän olenkin minä itse, joka vaikeroin. Mikä valitava ääni? Onko sitten tuska niin ankara. Niin, minä kärsin sonmattomasti, huolimatta siitä, etten tunne tuskaa, sillä päänsä on raskas kuin lyijy. On parasta, että koetan nukkua, nukkua, nukkua .. Ehkäpä nukun ainiaaksi!

Mutta minusta se on saman tekevää .. Asetun pitkälleni maahan ja suljen silmäni, mutta uni ei tule. En tahdo avata silmiäni ennen kun päivän sätcet hyväilevät silmäluomia, Parasta lienee, etten enää liiku.

Eilen (luulen, että se oli eilen), tulin haavotetuksi. Yksi päivä on siis kulunut, muutamia päiviä vielä ja minä olen kuollut. Mitäpä siitä! Ei, en saa liikuttaa itseäni. Makaan hiljaa, niin ettei jäsenkään liiku.

(Jatkoa.)

ON VARMASTI ARVOKKAIMMAN TAVARAN KESKUS NÄISSÄ KAKSOISKAUPUNGEISSA.

Tulkaa ostamaan täältä joululahjanne!

MEILLÄ ON HIENO JA MONIPUOLINEN VARASTO ENGLANNINKIELISIÄ JOULUKORTTEJA JA LASTEN KIRJOJA KANKAALLE PAINETTUNA.

JOULUKIRJALLISUUTTA

KIRJOITUSTARPEITA

FOUNTAIN KYNI.. useita eri lajeja joista halvin on $1.25, sekä on siisti kynä. Seuraavassa lajissa on yhdistetty muste- ja lyijykynä ja maksaa ainoastaan $1.75.

Ja sitten niitä maailman kuuluja Waterman'in, aivan uusinta lajia, itse täyttäviä ja hinnat näillä on $2.75—$4.25

Rientäkää katsomaan!

Milton Carr
Rautakauppa

Meillä on ehdottomasti suurin ja parhain valikoima kaikenlaisia tavaroita jotka ovat sopivia joululahjoiksi.

Me tulemme varmaan saamaan näillä tavaroilla yleisön suosiota sillä hinnat ovat oikiat ja varasto on täydellistä ja ajan mukainen. Liitämme tähän osan tavara luettelostamme.

LEIKKAUS SETTIÄ $2.00
VEITSIÄ JA KAHVELIA ..... $2.25 setti
HOPIOITUJA VOI-ASTIOITA JA LASISIA $3.99
TARJOTTIMIA KAIKKEA KOKOA

Milton Carr
Cobalt., Ont

Osuuskauppaan

on juuri saapunut suuri valikoima kaikenlaisia miesten talvitavaroita, kuten Mackinow takkeja, housuja ja lakkeja, vilttikenkiä ja ropesseja useammanlaisia, sekä erinomaisen hienoja pyhäkenkiä; sangen lämpimiä ja lujia ahsvaa tteita. Vaateosastossamme alkaa olla jo riittävästi kaikenlaista käypää tavaraa.

Liha-ja sekatavaraosastot

ovat myöskin tulvillaan kaikenlai sista joulutavaroista. Suomesta olemme saaneet puolukoita, silako ita, anchovitsia ja jääkellarilohta. — Joululeivoksiin tarvittavat ma usteet ja pähkinät saatte myöskin meiltä. Toisin sanoen liikkeemme on sangen monipuolisesti varustettu, jonka suurin osa Port Art hurin yleisöstä onkin huomannut, ja sen tähden pitävät edullisempa na ostaa kaikki ostoksensa yksinomaan

Osuuskaupasta

318 Bay st. Port Arthur

MILTON CARR,

RAUTAKAUPPA -- LANG ST., COBALT.

Me käsittelemme lajitellun varaston keittounneja, rangia ja lämimtysuuneja ja nykyään voimme me niissä antaa teille parhaimmat ehdot. Samoin on meillä parhain varasto emaljeerattuja ja ylecnsä metallitavaraa. Samalla on varastossamme laaja valikoima, prhaimpia kiväärejä ja ampuma-aseita revolvereista alkaen ja monipuolinen kokoelma patruuneja, jotka joka tapauksessa tulevat teitä tyydyttämään. Ainoa rautakauppa, jossa palvelee suomalainen kauppa-apulainen.

(T. P.)

COBALTISSA!

jotka ilmoitamme vaatekaup-paamme Työkansassa, muistakaa sitä kun teette ostoksenne.

Parhaimpia vaatetavaroita kaivantotyöläisille ja samalla ehdottomasti halvimmat hinnat.

-The-
East Nipissing Store

Empire Teatterin ja Uutistoimiston välissä.

(T. P.)

HIEROJA JA SAIRASVOIMISTELIJA
Alma Sahuri,
105 Ontario St.
Puhelin 1391 Port Arthur.
(T.L.)

SUURI MYYNTI SEINÄPAPEREILLE.

Tehdäksemme tilaa uudelle varastollemme, myymme entisen varastomme loppuun. Hinnat ovat 5c, rulla ja siitä ylöspäin. Huom.! ensimäiset tietenkin tulevat saamaan parhaat kaupat.

J. A. Widding,
27 S. Court St.,

Ensimäinen ovi Burris kontoorista.

THE CHAMANDY BROS.,
—Suurin kauppa Cobaltissa.—
VAATE ja KENKÄKAUPPA.
Saappaita ja kenkiä, valmiita vaatteita, hattuja ja lakkeja y. m. y. m.

Puotimme tulee teitä ehdottomasti tyydyttämään halvoilla hinnoillaan ja kelvollisella tavarallaan. (t. p.)
CHAMANDY BROS.,
28—30 Lang st. COBALT, ONT

Naima-ilmoitus.

30 vuotta vanha poikalapsi haluaa täysihoitoon jollekin iloiselle leskelle tai lapsirakkaalle vanhalle piialle. Ne jotka tämän huomioonsa ottavat, pyydetään hyväntahtoisesti ilmoittamaan alla olevalla osoitteella: *Haluava*, Oska, C. P. Ry., Ont., Canada.

Huom.! Öisin hyvä nukkumaan!

Miehille Vapaasti



Vapa lääke kirja, joka selittää Salaisia tauteja. Pyytäkä Lääke kirja no: 1.

Lignell'in Suom. Apteek!.
Superior, Wis.

Port Arthurin ilmoituksia.

Suomalainen
Kelloseppä

Uusia kelloja ja kellonperiä y. m. myytävänä. Korjaustyötä teen joutuin ja huolellisesti.

Ivar Salo,
Bay St., 266.

Levittäkää Työkansaa

Lääkäri

TOHTORI H. KOLJONEN

Tunnit: 10—11 a. p. 2—4 ja 7—8 j. p. p.

Pyhänä 10—11 a. p.

Konttoripuhelin 1494.
Asuntopuhelin 1474.
Ruttan Block, Room 7, likellä Posti Offisia.

Port Arthur.

UUSI PARTURILIIKE
Olen avannut
PARTURILIIKKEEN,
jossa palvelen kansalaisia huolellisesti.
PARTAVEITSIÄ TEROTETAAN.
JOHN PALO,
300 Bay Str., Port Arthur
(K.L)

Sahauttakaa halkonne koneella.

Me sahaamme teille puita. Tilaukset suoritetaan nopeasti. Kyykää puhelimella 1559 N

D. MYÖHÄNEN,

parturiliike 281 Bay st. Työ taataan ja jos olette tyytyväisiä, niin sanokaa ystävillenne tai jos ette ole tyytyväisiä, niin sanokaa minulle.

Jääkermaa, sikaaria, paperossia ja tupakkaa, makeisia, kylmiä ja ämpimiä virvoitusjuemia saatavana Bay ja Algoma st. kulmassa.
JAMES BAJOPOLES

HUOMATKAA!

Olemme ostaneet entisen M. Savon Jalkineliikkeen, jossa edelleen tulemme palvelemaan yleisön hyvällä työllä ja kohtuullisilla hinnoilla. Huom! Sypäksiä ja hiihtokenkiä on myös saatavana.
O. Honkanen, W. Hyokki
112 Cumberland st.

Jalkineliike



A. MATTSON,
264 Bay St., Port Arthur, Ont.

UUSI — PALLOHUONE
Hyvät uudet pöydät
Saatavana tupakkaa ja virvoitusjuomia.
Entisessä O. Aarnion kahvilassa Bay St
Jackson & Ahlbom

Fort Williamin ilmoituksia.

SAARI & TIMONEN
Parturinliike
603 Simpson st.,
Fort William.
Partaveitsiä terotetaan.

Pallohuone.

Kiiskinen & Rajala, 454 Simpson St., Fort William. Ehdottomasti uusimman ajan pöydät, hyvät virvoitusjuomat ja tupakat saatavana.

RUOKALA
JA
VIERASKOTI

SUDBURYSSA, ONT.

Vastapäätä C. P. R. asemaa, tilaa 20 miehelle, puhtaat huoneet, hyvät petit, ruokaa saatavana kaiken aikaa.

MRS. PENNANEN, IDA NYBERG.

Huom.! Työkansan tilauksia vastaanotetaan. (T. P.)

Ostakaa kolinne

WHITEHEAD LTD.
264 Bay st., Puhelin 1342.

Hyvä tilaisuus tehdä rahaa!

Meiltä voitte ostaa maita Fort Williamista ja Port Arthurista sekä ympäristöltä.

Meillä on monivuotinen kokemus palvella yleisöä.

Jos tarvitsette palo- y. m. vakuutuksia niin kääntykää meidän puoleemme.

Nyt kun olemme ejnuri avanneet kiinteimistö konttoorin tässä kaupungissa niin pyydämme päästä yleisön suosioon rehellisellä kohtelullamme. Välitämme maita y. m. asioita.

Meillä on myöskin maita myytävänä seuraavissa kaupungeissa: Brandon, Lethbridge, Cardton, Ent Wistle, Winnepeg, Elko, McLeod, Lacombe, Moose Jaw, Kamboops, Corora, Yorkton, Medicine Hat, Swift Currents, Weyburn, Watrous ja Fort George.

Konttorimme sijaitsee 718 McTavish st., Cor. Simpson
Phone 1872.

Me välitämme kolia ja puita huolellisesti ja nopeasti.

Wm. Hober Co.

Kiinteimistö ja vakuutus asiamiehet
(Kysykää kirjeellisesti.)

JALKINELIIKE

603 Simpson St. Fort William.



H. Kinnarinen.

OMPELIJA.
Teen kaikkea naisten ompelutyötä. Käykää luonani.
Liina Koponen
210 Robertson St.
Fort William.

Imperial Bank of Canada.

Laillistettu pääoma ..$10,000,000
Maksettu pääoma ....$ 6,000,000
Varavarasto ..... $ 6,000,000

Me maksamme korkoa $1 00 säästöstä ylöspäin.

Rahaa lähetetään Ruotsiin yleisen kurssin mukaan.

Fort Williamin haaraosasto.
M. Cochram,
Liikkeenhoitaja.

Scandinavian Restaurant.

RUOKAA
saatavana kuukausittain, viikottain ja ateriittain joka aika.
H. HERMANSON,
629 Simpson Street,
Fort William.

E. Zaslawsky

Kello-, kulta- ja hopeaseppä.

Myyn tasku-, pöytä- ja seinäkelloja, juweli ja hopeoituja tavaroita. Kaikenlaisia kelloja ja juwelitavaroita korjataan kohtuullisilla hinnoilla. Työ taataan.

631 Simpson St.,
Fort William, Ont.

SUOMALAINEN RÄÄTÄLINLIIKE,
jossa tehdään miesten ja naisten pukuja ja paittoja. Työ taataan ja hinnat kohtuulliset.
Otto Wilen,
Fort William, 108 Bethune St.
Simpson ja Bethune katujen kulmassa.

HUOMATKAA!
Olen laittanut uuden
SUUTARI-LIIKKEEN
Jossa tehdään uusia kenkiä ja vanhoja korjataan.
ENSILUOKAN TYÖ!
J. KUJALA,
115 Robertson st.

PARHAIN LÄÄKE
mitä ruumiinne kaipaa on SUOMALAINEN SAUNA.
Käykää siellä vihtomassa ja "kuhnimassa".
229 Robertson st.,
Fort William.
Alnavastteita pestään.
J. A. PAJUNEN
(Sannottaja)

QUEEN
Ensiluokan räätälinliike.
Vaatteita puhdistetaan ja silitetään 105 Syndicate ave.,
Phone 1535, Fort William.

Tulkaa yksin ja joukkoina

hyötymään meidän suuresta joulumyynnistämme. Teille kuuluisaksi tullut Wm. S. Alexanderin liike. Liike pidetään avoinna puoleen yöhön asti, avaroita tulee kuormittain ja hinnat ovat rajoittamattoman halvat.

236 Bay St.
Port Arthur.

Tarisyttävaa! Tarisyttävaa!

Torstaina joulukuun 26 p:nä Tapaninpäivänä

esitetään

Temppelissä

ensi kerran tällä mantereella

„HUONOJA PAIMENIA"

Murhenäytelmä 5:ssä näytök.

Ranskankielestä suomentanut *E. Hyppeläin*.

HENKILÖT:

GARGON, suuren tehtaan omistaja		*A. Kauppi*
ROBERT, hänen lapsensa		*A. Myllynen*
GENEVIEVE, "		*Edith Hulkko*
KABRAN, tehtaan omistaja		*J. Toivonen*
DUGORMEIL "		*V. Blom*
DE LA TROUDE "		*N. Pelman*
LOUIS TIERS, vanha työmies		*H. Finberg*
MADELEINE		*Hulda Viljamaa*
JEAN BOUILLE		*N. Terho*
MAIGREE, tehtaan johtaja		*E. Sandell*
FILIPPE GOURTOT	Työmichiä	*L. Luolo*
SEFERINE BOURRU		*A. Ahrberg*
JULIS PIGNOT		*L. Hietala*
FRANCOIS GONGE		*H. Hämäläinen*
PIERRE ANSOME		*I. Koivisto*
JOSEF BORDE		*O. Heino*
1:NEN MIES		*O. Anttila*
2:NEN "		T. Mäkinen
3:MAS "		*A. Roine*
4:JÄS "		*K. Väyrynen*
5:DES "		*M Luoma*
1:NEN RUUMIIN KANTAJA		*V. Gröndahl*
2:nen "		*H. Hämäläinen*
PALVELIA		*V. Gröndahl*
KAITARE, vanha vaimo		*Fanny Hämäläinen*
MARIANNE RENO		*Ida Sarenius*

Työmichiä, naisia, lapsia ruumiin kantajia, sotilaita.

TAPAUS ITÄ RANSKASSA.

Näytelmä kuvaa palasen työväestön kärsi..yksiä sekä kauheita seurauksia työn ja pääoman taistelusta silloin kun ne sotaväen avulla ratkaistaan.

Tässä maassa ei ole ennen näin todellista, hirvittävän selvästi kuvaavaa lakkotaistelua koskaan ennen esitetty.

Näytelmä alkaa täsmälleen klo 9 ja loppuu klo 1 yöllä.

Pääsymaksut ovat: 75, 50 ja 35 centtiä.

Lippuja saa kartan jälkeen ravinto'asta koko ajan sekä tuntia varemmin pilettiluukulla.

Port Arthurista.

TYÖKANSAN
KIRJAKAUPASSA
on nyt
kirjotustarpeita uusi ja monipuolinen varasto;

— *V.- ja U.-seura* Jyryn yleinen kokous on tapaninpäivänä kello puoli 2 j. p. p. Jokaisen on saavuttava.

— *Pistäytykää Kahvila Niagarassa.* Yhtä edullinen paikka käyttää ja kannattaa niitä missä vaan parhaalle suussa maistaa. Siis terve näkemiin.

— *Kahvia ja ruokaa saa joka* on vielä ohjelmassa puuron ja voikakun syöntiä, huvipostia ja leikkiä namuun asti, jolloin mennään — nukkumaan. „Huonojen paimenien' henkilöt menevät varemmin petille, että jaksavat tulla harjotuksiin klo 3 iltapäivällä — „Perkeles" . „äffä".

Naista armahdettiin pienen lapsen tähden.

Poliisituomari Dobie tuomitsi viime lauantaina Mary Pilsonin neljäksi kuukaudeksi vankilaan pahamaineisen talon pidosta Pearl kadulla. Silloin kun poliisi päällikkö McLellan ja kersantti Burleigh „puhdistivat" sanotun talon vangitsivat ne Mary Pilsonin ohella kaksi miestä J. Chapplen ja D. Mc Albertin ja Ina Nikile nimisen naisen. Michiä sakotettiin $10. 00 kumpaakin, mutta Ina Nikile päästettiin vapaaksi lykätyllä tuomiolla, koska hänellä on kolmen vuoden vanha lapsi huolehdittavana. Dobie piti ankaran luennon naiselle.

Stoddardit tuomittiin kahdeksi vuodeksi vankilaan.

Varastelijat Henry ja Grace Stoddard, joilla sanotaan olevan kansainvälinen rikos-record, lähtivät eilettäin Stony Mountainin kuritushuoneeseen kärsimään kahden vuoden vankeusrangaistustaan. Molemmat tunnustivat itsensä syyllisiksi naisten turkin varastamiseen I. L. Matthewsin kaupasta Port Arthurista.

J. Dyke, joka esiintyi syytettyjen asiamiehenä pyysi armoa naiselle, koska todisteet häntä vastaan eivät ole sitovia. Mutta tuomari O'Leary ei ottanut huomioon pyyntöä ja tuomiota langettaessaan hän sanoi, että pari tuli länneltä aikomuksella tehdä varkauksia.

„Onko sukupuoliyhdyntä ulkopuolella avioliiton rikokselista vai ei?"

on kysymys, josta tullaan keskustelemaan ensi-keskiviikkona juttutuvan kokouksessa alkaen kello 7:ltä.

Kun joulupäivän-iltana ei haalilla ole minkäänlaista 'iiketä, lukuunottamatta kappaleen harjotuksia, ja kun juttutuvan kokoukset, ovat viimeaikoina useamman kerran jäänect pitämättä, niin saapukaapas kerrankin taas oikein joukolla keskustelemaan kaikista siellä esilletulevista elämän tärkeimmistä kysymyksistä. Paljon tulee olemaan vielä muutakin ohjelmaa samassa tilaisuudessa kuten runoja kertomuksia, satuja, kupletiia y. m. Kokous pidetään Työn Temppelin ylähaalissa.

Muistakaapa jokainen " luunne täsmälleen kello 7 tuonne yllämainittuun tilaisuuteen.

!TIEDOKSI ANTO!

Täten huomauttaa osaston näytelmäseura vielä kerran tälkäläis arvoisaa yleisöä, että Ruotsista ostettu— ranskankielestä suomennettu suurnäytelmä:

("Huonoja paimenia")

5:ssä näytöksessä

esitetään Temppelin näyttämöllä ensi-torstaina 26 p:nä t. k. (Tapanin päivänä alkaen kello 9 täsmälleen ja loppuen kello 1:den jälkeen yöllä. Näytelmään ottaa osaa 50 henkilöä ja on se niin mahtava ettei detään hyväntahtoisesti saapumaan Temppeliin tänä-iltana kello 8 avustamaan kuvaelmaa „Rikkaita ja köyhiä". Hyvä jos muitakin lauluja osataan, että voidaan esittää ohjelmanumerona laulua.

„Huonoja paimenia"

Kenraaliharjoitus Joulupäi-

hahuolta (kun ei ole heillä sitä) ei taloja ei vatsanpaisumista. — „Mikä ilo olla köyhä" päättää eräskin heistä — samalla he pitävät silti työläisiä juhtina — eläiminä jolle on pantava randat suuhun ja ruoskan selkään, kuten eräskin heistä lausuu: „Työmies on elävä peltoni, minä viljelen ja kynnän sitä niin syvälti kun mahdollista, sitä väännän suurina ihmismöhkäleinä kylvääkseni sihen rikkautta j.n.c. Lakkolaiset nälästä kiusaantuneina sairausten ja kuoleman tapausten murtamina ovat jo sortua ja kokouksessaan yllö metsässä ovat he vähällä hirttää lakonjohtajansa jonka toimenpiteen saa kuitenkin nuori tyttö, lakonjohtajan morsian, ehkäistyksi. He innostuvat uudelleen ja mielenosoitus tehtaalle päätetään panna toimeen. Tämä mielenosoitus on kutsuttu lakkoa kukistamaan ampumaan turvattomia työläisiä. Nämä menettävät viimeisenkin valttinsa — vaikka heitä kaatuu kuin heinää rakentavat toiset barrikaadeja — heitellen kiviä rautapalasia y. m. Lopun voi hyvin arvata — aseettomai työläiset voitetaan — tapetaan — vangitaan, pakoon päässcet y. m. panevat tehtaan palamaan, hävittäen kaikki.

5:des näytös kuvaa pihamaata, johon ruumiita kannetaan koko näytelmän ajan, siellä makaa sekaisin lapsia, naisia ja miehiä. Orpolapset tulevat hakemaan vanhempiaan, vaimot miehiään, työt sulhasiaan — itkua — mielipuolten hurjaa naurua — Lakonjohtajat ja nuorityömies ja hänen morsiamensa ovat myös uhreina — vielä kuollessaan huutaen kostoa — — — Tehtaat palaa — naiset vaikeroivat — mielipuoli vanhus mutisee — „Palkka maksetaan" — Tehtailia — poikansa ruumiin ääressä kadottaa järkensä j. n. c. Ette kukaan ole ennen nähnyt tällaista ihan verta hyydyttävää näytelmää jonka vuoksi nyt täyttäkää Temppeli.

Näytelmäseuran puolesta:
F. H.

TILIT TYÖNPÄIVÄN KOMITEAN TOIMITTAMISTA ERITILAISUUKSISTA TYÖNPÄIVÄNÄ.

Tuloja juhlamerkkien myynnistä:

Abel Puolakka	$45.00
Paulinna Koponen	15.00
Fanny Hämäläinen	23.55
H. Hermanson	15.00
Yrjö Mäkelä	25.05
Isak Leino	15.00
B. Brilinsky	14.10
Peter Matson	22.20
Sanna Selkämaa	14.10
K. Kukkee	15.00
Paul Drescher	15.00
K. G. K. Nyman	13.95
H. Hämäläinen	15.00
Jos. McGuire	15.00
Yhteensä	$262.95

Menot:

Juhlanauhasta	$35.40
Neuloista ja langasta	1.25
Lippujen maalauksesta	5.00
Palkintoihin	15.00
Ilmotuksesta ja juhlanauhojen painatuks. Työkansalle	31.50
Ilmotuksesta Wage Earnerille	10.80
Työkansalle kirjasiin ja kirjeposti tarpeisiin	9.75
Soittajille	5.50
Ompelutarpeisiin	5.50
Yhteensä	$20.75
Puhdastulo	$63.40

Komitean päätöksen mukaisesti näillä iltamatuloilla ostetaan osakkeita Työkansan kustannusliikkeestä jaettavaksi tasan Fort Williamin ja Port Arthurin s. s. osastojen kesken, tullen kummallekin osastolle $80.

Komitean puolesta
Kalle Alatalo,
rahastonhoitaja.

Yllaolevat tilit olen tarkastanut ja nähnyt ne laskujen kanssa yhtäpitäviksi.

H. Hermanson.

Toinen tilintarkastaja H. Lehtoranta ei ole saapunut tilejä tarkastamaan.

Yllämainitut summat olemme saaneet, josta arvosta luovutamme Työkansan kustannusliikkeen osakkeita Fort Williamin ja Port Arthurin s. s. osastoille.

Työkansan konttori.
k:tta John Oravainen.

Fort Williamista.

— *"Joulusauna!"* Puhdistakaa ruumiinne juhliksi saunassani. Avoinna kello 11 e. pp. klo 9:sään illalla tänäänkin.

J. A. Pajunen,
229 Robertson st.

— *Huom.!* Käykää puhdistamassa ruumiinne jouluksi Rajalan saunassa. Avoinna tänään kello 12:ta kello 12 yöllä. — 209 Rovand str., Fort William.

— *Huomenna* (keskiviikkona) on Pirtillä, huimat tanssit, 25c. sisänpääsyllä, hyvällä musiikilla ja liukkaalla lattialla, sekä "vanhan" että "uden"-maan tapaan, alkaen jo kello 8:lta illalla. Sopiipa käydä silloin Pirtille.

— *Gillespien suomalaisessa apteekissa,* Simpson & Bethune st., Fort William, myydään nyt kaikellaisia kauniita, sopivia ja hyviä joululahjoja, niinkuin käsilaukkuja, settejä y. m. sopivia naisille. Fountain kyniä, partaveitsiä y. m. sopivia miehille.

Käykää katsomassa.

K. G. K. Nyman.

Lapsuudestaan asti on Suomen kansa tottunut viettämään joulujuhlaa, erityisenä välillisenä lepopäivänä, jolloin on pidetty tapana jakaa joko pienempiä tai suurempia lahjoja tuttaville ja ystäville. Niinpä "Kevät juhla" 3 osainen kappale. Kappaleen on suomentanut ja sovitellut näytelmäksi Yrjö Sirola. Paljon muuta nautintorikasta ohjelmaa on vielä lisäksi ja lopuksi jaetaan lahjat ylcisölle. Juhla alkaa kello 8.30 illalla. Saapukaapa lukuisasti siis tänä iltana Pirtille ja tuokaa tuttavat mukananne, mutta "päihtyneessä tilassa" olevat pysyköot poissa juhla-ohjelmaa häiritsemästä ja pitäkää se mielessä.

Mitä hän haluaa JOULULAHJAKSI?

Jos te haluatte jotakin hyvää, käytännöllistä ja kohtuullisilla hinnoilla, niin pistäytykää meillä.

NAISILLE

Hienoja hajuvesiä	50c.—7 doll.
Settiä	3—20 doll.
Käsilaukkuja	$1.50—12 doll.

MIEHILLE

Fountain kyniä, Watermanin tekoa, taattuja	$2.50—$6.00
Gulette partaveitsiä	$5.00

y. m. y. m. Ette tule kafumaan.

Gillespien suomalainen Apteekki,
Simpson- ja Bethuin kulmassa.

Joulu Arpajaiset.

HUOM.! HUOM.!

Apteekin ikkunalla on 20 kappaletta arvokkaita joululahjoja, jotka vedetään arvalla jouluaattoiltana kello 6.

Arpaliput maksavat yhdestä sentistä dollariin.

Lippujen myynti alkoi 1:nen päivä jouluknuta.

Jontukaa ajoissa, että saatte parhaat voitot.

Kaleva Apteeki
295 BAY ST., PORT ARTHUR.

E. B. DOBIE.

Rahaa lainataan
Palovakuutuksia
— Ainoastaan —
:: :: Hyviä sekä luotettavia :: ::
yhtiöitä suositellaan.
4 St. Paul Street.
Port Arthur ::—:: ::—:: Ont.
(T.P.)

Suomalainen Virvotusjuomaliike

valmistaa ja välittää virvoitus-

Tapaninpäivänä

esitetään

Temppelissä

ensi kerran tällä mantereella

„HUONOJA PAIMENIA"

Murhenäytelmä 5:ssä näytök.

Ranskankielestä suomentanut *E. Hyppeläin*.

HENKILÖT:

GARGON, suuren tehtaan omistaja		*A. Kauppi*
ROBERT, hänen lapsensa		*A. Myllynen*
GENEVIEVE, "		*Edith Hulkko*
KABRAN, tehtaan omistaja		*J. Toivonen*
DUGORMEIL "		*V. Blom*
DE LA TROOUDE "		*N. Petman*
LOUIS TIERS, vanha työmies		*H. Finberg*
MADELEINE		*Hulda Viljamaa*
JEAN ROUILLE		*N. Terho*
MAIGREE, tehtaan johtaja		*E. Sundell*
FILIPPE GOURTOT	Työmiehiä	*L. Luoto*
SEFERINE BOURRU		*A. Ahrberg*
JULIS PIGNOT		*L. Hietala*
FRANCOIS GONGE		*H. Hämäläinen*
PIERRE ANSOME		*I. Koivisto*
JOSEF BORDE		*O. Heino*
1:NEN MIES		*O. Anttila*
2:NEN "		T. Mäkinen
3:MAS "		*A. Roine*
4:JÄS "		*K. Vägrynen*
5:DES "		*M. Luoma*
1:NEN RUUMIIN KANTAJA		*V. Gröndahl*
2:nen "		*H. Hämäläinen*
PALVELIA		*V. Gröndahl*
KAITARE, vanha vaimo		*Fanny Hämäläinen*
MARIANNE RENO		*Ida Saremius*

Työmiehiä, naisia, lapsia ruumiin kantajia, sotilaita.

TAPAUS ITÄ RANSKASSA.

Näytelmä kuvaa palasen työväestön kärsimyksiä sekä kauheita seurauksia työn ja pääoman taistelusta silloin kun ne sotavaen avulla ratkaistaan.

Tässä maassa ei ole ennen näin todellista, hirvittävän selvästi kuvaavaa lakkotaistelua koskaan ennen esitetty.

Näytelmä alkaa täsmälleen klo 9 ja loppuu klo 1 yöllä.

Pääsymaksut ovat: 75, 50 ja 35 senttiä.

Lippuja saa kartan jälkeen ravintolasta koko ajan sekä tuntia varemmin pilettiluukulla.

Port Arthurista.

TYÖKANSAN

KIRJAKAUPASSA

on nyt

kirjotustarpeita uusi ja monipuolinen varasto;

Värikyniä;

Postikorttikannattimia;

Lasten koululaukkuja;

Tammi- domino- y. m. lautapeliä;

Koululasten kynälaatikoita.

Vaatteisia kuvakirjoja lapsille;

Kirjanpitokirjoja y. m.

— *Talo ja maita* myytävänä hulvalla Cornwall ave. Puhelin 1396.

— *Talo vuokrattavana.* Kolme huonetta ja 2 päntriä. Lähemmät *V. E. Hakkanen* 479 River st., City. Phone 1447.

— *V.- ja U.-seura* Jyryn yleinen kokous on tapaninpäivänä kello puoli 2 j. p. p. Jokaisen on saavuttava.

— *Pistäytykää Kahvila Niagarassa.* Yhtä edullinen paikka käyttää ja kannattaa niitä missä vaan parhaalle suussa maistaa. Siis terve näkemiin.

— *Kahvia ja ruokaa* saa joka aika kello 6 aamulla kello 12 illalla kahvila Imatrasta 95 Cumberland st. vastapäätä Brinsessa teatteria.

Lehto ja Suomi.

— *Pääsylippuja tungoksen välttämiseksi* Tapanin päivänä pyydetään jokaisen ajoissa hankkimaan ravintolasta joita myydään siellä joka päivä sekä Tapaninpäivänä ovella aikaan kello 8:lta.

— *Kaikkia niitä* arvoisia laulajia jotka osaavat jotain ääntä lauluun „Internationale" pyydetään hyväntahtoisesti saapumaan Temppeliin tänä-iltana kello 8 avustamaan kuvaelmaa „Rikkaita ja köyhiä". Hyvä jos muitakin lauluja osataan, että voidaan esittää ohjelmanumerona laulua.

„Huonoja paimenia"

Kenraaliharjoitus Joulupäivänä kello 3 täsmälleen. Jokaisen näyttelijän joka aikoo näytelmäseuraan kuulua on tultava yhteisen päätöksen mukaan. Kaikkien avustajien myös. Uudet ovat tervetulleita.

— *Jouluaattoa vietetään* tänäillana osaston talolla. Ohjelmaa on aika paljon kuten avaus ja juhlapuhe. Runoja, Duettolaulua, Mónologi — pilajuttu, Kuplettia, sekä erikoisesti tähän tilaisuuteen säästetty runopukuinen näytelmä „Rikkaita ja köyhiä" mahtavine loppukuvaelmineen. Sitäpaitsi

lapsen tähden.

Poliisituomari Dobie tuomitsi viime lauantaina Mary Pilsonin neljäksi kuukaudeksi vankilaan pahamaineisen talon pidosta Pearl kadulla. Silloin kun poliisi päällikkö McLellan ja kersantti Burleigh „puhdistivat" sanotun talon vangitsivat ne Mary Pilsonin ohella kaksi miestä J. Chapplen ja D. Mc Albertin ja Ina Nikile nimisen naisen. Michiä sakotettiin $10. 00 kumpaakin, mutta Ina Nikile päästettiin vapaaksi lykätyllä tuomiolla, koska hänellä on kolmen vuoden vanha lapsi huolehdittavana. Dobie piti ankaran luennon naiselle.

Stoddardit tuomittiin kahdeksi vuodeksi vankilaan.

Varastelijat Henry ja Grace Stoddard, joilla sanotaan olevan kansainvälinen rikos-record, lähtivät eilettäin Stony Mountainin kuritushuoneeseen kärsimään kahden vuoden vankeusrangaistustaan. Molemmat tunnustivat itsensä syyllisiksi naisten turkin varastamiseen I. L. Matthewsin kaupasta Port Arthurista.

J. Dyke, joka esiintyi syytettyjen asiamiehenä pyysi armoa naiselle, koska todistect häntä vastaan eivät ole sitovia. Mutta tuomari O'Leary ei ottanut huomioon pyyntöä ja tuomiota langettaessaan hän sanoi, että pari tuli lännetä aikomuksella tehdä varkauksia.

„Onko sukupuoliyhdyntä ulkopuolella avioliiton rikoksellista vai ei?"

on kysymys, josta tullaan kes kustelemaan ensi-keskiviikkona juttutuvan kokouksessa alkaen kello 7:ltä.

Kun joulupäivän-iltana ei haalilla ole minkäänlaista liikettä, lukunuottamatta kappaleen harjoituksia, ja kun juttutuvan kokoukset, ovat viimeaikoina useamman kerran jääneet pitämättä, niin saapukaapas kerrankin taas oikein joukolla keskustelemaan kaikista siellä esilletulevista elämän tärkeimmistä kysymyksistä. Paljon tulee olemaan vielä muutakin ohjelmaa samassa tilaisuudessa kuten runoja kerlomuksia, satuja, kupletlia y. m. Kokous pidetään Työn Temppelin ylähaalissa.

Muistakaapa jokainen luunne täsmälleen kello 7 tuonne yllämainittuun tilaisuuteen.

!TIEDOKSI ANTO!

Täten huomauttaa osaston näytelmäseura vielä kerran täkäläis arvoisaa yleisöä, että Ruotsista ostettu— ranskankielestä suomennettu suurnäytelmä:

("Huonoja paimenia")

5:ssä näytöksessä

esitetään Temppelin näyttämöllä ensi-torstaina 26 p:nä t. k. (Tapanin päivänä alkaen kello 9 täsmälleen ja loppuen kello 1:den jälkeen yöllä. Näytelmään ottaa osaa 50 henkilöä ja on se niin mahtava ettei tällä eikä koko manterella ole sellaista ennen esitetty. Ei mahtavan koreitten pukujen ja uljaitten „dekoratsionien" kautta — ei, vaan sisältönsä tähden joka kuvaa köyhälistön leipätaistelua — taistelua henkensä edestä lapsia — vaimoja kuolee nälkään — miehet murhaantuvat tehtaissa — lesket tulevat miejipuoliksi j. n. e. Ja kaiken tämän ohella tehtailijat kopeilevat rikkauksillaan toitotellen omille tunnoilleen kuinka hyvässä asemassa köyhät ovat joilla ei ole mitään rahan sitä niin syvälti kun mahdollista, sitä väännän suurina ihmismöhkäleinä kylväkseni sihen rikkautta j.n.c. Lakkolaiset nälästä kiusaantuneina sairausten ja kuoleman tapausten murtamina ovat jo sortua ja kokouksessaan yllö metsäsä sovat he vähällä hirttää lakonjohtajansa jonka toimenpiteen saa kuitenkin nuori tyttö, lakonjohtajan morsian, ehkäistyksi. He innostuvat uudelleen ja mielenosoitus tehtaalle päätetään panna toimeen. Tämä mielenosoitus on kutsuttu lakkoa kukistamaan ampumaan turvattomia työläisiä. Nämä menettävät viimeisenkin valttinsa — vaikka heitä kaatuu kuin heinää rakentavat toiset barrikaadeja — heitellen kiviä rautapalasia y. m. Lopun voi hyvin arvata — aseettomat työläiset voitetaan — tapetaan — vangitaan, pakoon päässet y. m. panevat tehtaan palamaan, hävittäen kaikki.

5:des näytös kuvaa pihamaata, johon ruumiita kannetaan koko näytelmän ajan, siellä makaa sekaisin lapsia, naisia ja michiä. Orpolapset tulevat hakemaan vanhempiaan, vaimot miehiään, tytöt sulhasiaan — itkua — mielipuolten hurjaa naurua — Lakonjohtajat ja nuorityömies ja hänen morsiamensa ovat myös uhreina — vielä kuollessaan huutaen kostoa — — — Tehtaat palaa — naiset vaikeroivat — mielipuoli vanhus mutisee — „Palkka maksetaan" — Tehtailia — poikansa ruumiin ääressä kadottaa järkensä j. n. e. Ette kukaan ole ennen nähnyt tällaista ihan verta hyydyttävää näytelmää jonka vuoksi nyt täyttäkää Temppeli.

Näytelmäseuran puolesta:

F. H.

TILIT TYÖNPÄIVÄN KOMITEAN TOIMITTAMISTA ERITILAISUUKSISTA TYÖNPÄIVÄNÄ.

Tuloja juhlamerkkien myynnistä:

Abel Puolakka	$45.00
Paulinna Koponen	15.00
Fanny Hämäläinen	23.55
H. Hermanson	15.00
Yrjö Mäkelä	25.05
Isak Leino	15.00
B. Brilinsky	14.10
Peter Matson	22.20
Sanna Selkämaa	14.10
K. Kukkee	15.00
Paul Drescher	15.00
K. G. K. Nyman	13.95
H. Hämäläinen	15.00
Jos. McGuire	15.00
Yhteensä	$262.95

Menot:

Juhlanauhasta	$35.40
Neuloista ja langasta	1.25
Lippujen maalauksesta	5.00
Palkintoihin	15.00
Ilmotuksesta ja juhlanauhojen painatuks. Työkansalle	31.50
Ilmotuksesta Wage Earnerille	10.80
Yhteensä	$102.55

Jäännös tai puhdas voitto $160.40 on luovutettu osastojen päätösten mukaisesti sosialistiosastojen keskuskomitealle agitatsioni tarkotukseen.

Komitea toimi iltamat Työkansan hyväksi Fort Williamissa lokakuun 3 p., josta oli tuloja

Henoja hajuvesiä	50c.—7 doll.
Settiä	3—20 doll.
Käsilaukkuja	$1.50—12 doll.

MIEHILLE

Fountain kyniä, Watermanin tekoa, taattuja	$2.50—$6.00
Gulette partaveitsiä	$5.00

y. m. y. m. Ette tule kafumaan.

Gillespien suomalainen Apteekki,

Simpson- ja Bethuin kulmassa.

Työkansalle kirjasiin ja kirjeposti tarpeisiin	9.75
Soittajille	5.50
Ompelutarpeisiin	5.50
Yhteensä	$20.75
Puhdastulo	$63.40

Komitean päätöksen mukaisesti näillä iltamatuloilla ostetaan osakkeita Työkansan kustannusliikkeestä jaettavaksi tasan Fort Williamin ja Port Arthurin s. s. osastojen kesken, tulen kummallekin osastolle $80.

Komitean puolesta

Kalle Alatalo,
rahastonhoitaja.

Ylläolevat tilit olen tarkastanut ja nähnyt ne laskujen kanssa yhtäpitäviksi.

H. Hermanson.

Toinen tilintarkastaja H. Lehtoranta ei ole saapunut tilejä tarkastamaan.

Yllämainitut summat olemme saaneet, josta arvosta luovutamme Työkansan kustannusliikkeen osakkeita Fort Williamin ja Port Arthurin s. s. osastoille.

Työkansan konttori.

k:tta John Oravainen.

Fort Williamista.

— *„Joulusauna!"* Puhdistakaa ruumiinne juhliksi saunassani. Avoinna kello 11 e. pp. klo 9:sään illalla tänäänkin.

J. A. Pajunen,
229 Robertson st.

— *Huom.!* Käykää puhdistamassa ruumiinne jouluksi Rajalan saunassa. Avoinna tänään kello 12:ta kello 12 yöllä. — 209 Rovand str., Fort William.

— *Huomenna* (keskiviikkona) on Pirtillä huimat tanssit, 25c. sisänpääsyllä, hyvällä musiikilla ja liukkaalla lattialla, sekä "vanhan" että "uden"-maan tapaan, alkaen jo kello 8:lta illalla. Sopiipa käydä silloin Pirtillä.

— *Gillespien suomalaisessa apteekissa,* Simpson & Bethune st., Fort William, myydään nyt kaikellaisia kauniita, sopivia ja hyviä joululahjoja, niinkuin käsilaukkuja, settejä y. m. sopivia naisille. Fountain kyniä, partaveitsiä y. m. sopivia miehille.

Käykää katsomassa.

K. G. K. Nyman.

Lapsuudestaan asti on Suomen kansa tottunut viettämään joulujuhlaa, erityisenä välillisenä lepopäivänä, jolloin on pidetty tapana jakaa joko pienempiä tai suurempia lahjoja tätäville ja ystäville. Niinpä nytkin on Pirtillä tilaisuus tänä iltana, kaikilla Fort Williamin suomalaisilla asukkailla, tulla viettämään vapaasti joulu juhlaa ja tuoda sinne lahjansa ja antimensa, nimellä varustettuna, jonka jälkeen ne jaetaan tarkotetuille omistajille.

Ohjelma on järjestetty huvitoimikunnan puolesta, päivän merkitystä vastaavaksi. Snelman puhuu alussa ja osaston soittokunta kajauttelee säveliään, näyttämöllä esitetään illan tarkotuksen sopiva, kaunis ja sisältörikas näytelmä: "Kevät juhla" 3 osainen kappale. Kappaleen on suomentanut ja sovitellut näytelmäksi Yrjö Sirola. Paljon muuta nautinlorikasta ohjelmaa on vielä lisäksi ja lopuksi jaetaan lahjat yleisölle. Juhla alkaa kello 8.30 illalla. Saapukaapa lukuisasti siis tänä iltana Pirtille ja tuokaa tuttavat mukananne, mutta "päihtyneessä tilassa" olevat pysyköötpoissa juhla-ohjelmaa häiritsemästä ja pitäkää se mielessä.

Joulu Arpajaiset.

HUOM.! HUOM.!

Apteekin ikkunalla on 20 kappaletta arvokkaita joululahjoja, jotka vedetään arvalla jouluaattoiltana kello 6.

Arpaliput maksavat yhdestä sentistä dollariin.

Lippujen myynti alkoi 1:nen päivä joulukuuta.

Joutukaa ajoissa, että saatte parhaat voitot.

Kaleva Apteeki

295 BAY ST., PORT ARTHUR.

E. B. DOBIE.

Rahaa lainataan

Palovakuutuksia

— Ainoastaan —

:: :: Hyviä sekä luotettavia :: ::

yhtiöitä suositellaan.

4 St. Paul Street.

Port Arthur ::—:: ::—:: Ont.

(T.P.)

Suomalainen Virvotusjuomatiike

valmistaa ja välittää virvotusjuomia kaikille kaivos-seuduille, Sudburyssa ja ympäristöllä.

S. KUULA,

Box 620, **Sudbury, Ont.**

West Nipissing puoti

on ainoa paikka missä suomalaiset ostajat tulevat saamaan hyvän palveluksen ja hyvän tavaran kovalla tienatulla rahallaan.

87 & 103 Lang st.,

Cobalt, Ont.